

ဝိပဿနာအသံဖွဲ့အား  
တက်တဲအကဏ္ဍတဖန်

Drum Publication Group  
ကျိန်တင်ရုလီလိင်လဲတင်မကရူာ်

The Happy Prince and Other Stories.

Drum Publication Group

P.O Box 66

Kanchanaburi 71000

Thailand

htoo@loxinfo.co.th

ISBN - 974-90483-9-3

## တၢ်တဲခိၣ်တီ

တၢ်ကတိၤလၢညါ	iv
စီၤပၤဖိလၢအသးဖုံ	၁
ဆၣ်ဖိ	၁၃
ပှၤကဲဒိၣ်လၢအကဲတၢ်ဒိဂ့ၤတၢ်ဘၣ်	၃၁
ဒီးတကါလၢအဲၣ်လီၤအသးတဒု	၃၉
တၢ်တယၣ်ခဲၣ်ထၢၣ်ဘံၤ	၄၉

# တၢ်ကတိၤလၢညါ

တၢ်ယုထၢတၢ်တဲအမုၢ်ယဲၢ်ယုၢ်လၢအဘၣ်တၢ်ကွဲးအိၤလၢအိးစခၢ်ဝါ (Oscar wilde) ဒီးကွဲးကျိၣ်ထံက့ၤအိၤဆူကညိၣ်စိုၤအကျိၣ်ဒီးဒုးကဲထီၣ်အိၤလၢတၢ်တဲအလံာ်တဘျီလီၤ. လံာ်တဘျီအံၤတၢ်တီၢ်ပာ်မၤအိၤလၢသးစၢ်တဖၣ်အဂီၢ်လီၤ.

လံာ်အံၤတၢ်ကဘၣ်ပာ်အိၤလၢကျိၣ်အလံာ်ရိၤဒီးပုၤဒီးကမ့ၢ်အလံာ်ရိၤဒီးအပူၤစ့ၢ်ကိးလီၤ. ပုၤလၢအသးစဲလၢလံာ် လဲၢ်တဖၣ်န့ၣ်ယုၤဒဲသ့လၢလံာ်ရိၤဒီးတဖၣ်အပူၤလီၤ.

တၢ်တဲတယုၢ်စ့ၢ်စ့ၢ်အကတၢ်န့ၣ်တၢ်ကတိၤယာ်တၢ်သံကွၢ်လၢပုၤဖးတၢ်ဖိတဖၣ်အဂီၢ်အိၣ်ဝဲလီၤ. တၢ်သံကွၢ်တဖၣ်မ့ၢ်ဒ်သီးပုၤဖးတၢ်ဖိတဖၣ်ကစံးဆၢဒီးန့ၢ်ဟံၤအါထီၣ်တၢ်တဲအဂီၢ်လီၤ.

တၢ်သံကွၢ်တဖၣ်အတၢ်စံးဆၢဒီးတၢ်န့ၣ်ကျဲန့ၣ်တၢ်ကတိၤယာ်စ့ၢ်ကိးအိၤလီၤ. တၢ်မၤန့ၢ်အိၤသ့ဖဲကျိၣ်တၢ်ရၤလီၤလံာ်လဲၢ်တၢ်မၤကရူၢ်အအိၣ်လီၤ.

လံာ်အံၤတၢ်တဘျီကွဲးနီၣ်ကွဲးယါတၢ်လၢအပူၤဘၣ်. တၢ်တဘျီမၤဘၣ်အမၤဟးဂီၤအိၤဘၣ်. တၢ်ကဘၣ်ပာ်ကတိၤအိၤဒ်သီးခါဆူညါပုၤသးစၢ်တဖၣ်ကဘၣ်ဖးအိၤဒီးအဂီၢ်လီၤ.

# စီပဖိလားအသးဖုံတဂအံ့မုာ်ဒ်တံာ်ဂီစိးပျတခါလီၤ



စီပဖိလားအသးဖုံတဂအံ့မုာ်ဒ်တံာ်ဂီစိးပျတခါလီၤ. အဝဲအိၣ်ဆာထာ်ဝဲဒ်လၢဝုာ်ပူတံာ်လီၤထီၣ်ထီတတီၤဖဲပျကိးဂဒဲးထံၣ်အိၣ်သ့အလီၤလီၤ. အဝဲဘၣ်တံာ်ကးဘာအိၣ်ဒီတဂညါလၢထူအကဘျးသ့ၣ်တဖၣ်လီၤ. အမဲၣ်ချံခံဖျၢၣ်မ့ၣ်ဝဲတံာ်မ့ၣ်ပလဲဒီးတံာ်မ့ၣ်ဂီဖးဒိၣ်တခါကဝီထီၣ်ဝဲလၢအနးအစိးနါလီၤ. ပျကိးဂဒဲးလၢဝုာ်ပူန့ၣ်ကွၢ်အိၣ်ဒီးမ့ၣ်ဘၣ်အသးဒိၣ်မးလီၤ. အဝဲသ့ၣ်တဲလီၢ်အသးတဂဒီးတဂလၢ, “အဝဲဒ်ပံလၢဒိၣ်မးလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်အဝဲအဘျးတအိၣ်ဘၣ်တမ့ၣ်ဧါ.”

မိာ်သ့ၣ်တဖၣ်အဖိမ့ၣ်ဟီၣ်န့ၣ်တဲဝဲဒ်, “ဘၣ်မနုၤလၢသ့တလီၤကံာ်ဒီးစီပဖိလားအသးဖုံတဂလဲၣ်. စီပဖိလားအသးဖုံတဂအံ့အဝဲတဟီၣ်ဘၣ်ပးဒီးတံာ်ဝုာ်တမံၤမံၤအယိနီတဘျီဘၣ်.”

ပျဟီၣ်ခွါသးပျလၢအသးဒိၣ်ထီၣ်တံာ်တဂ, အဝဲကွၢ်ပျီဝဲတံာ်ဂီစိးပျလၢအလီၤလီၤလီၤလးတခါအံၤတဲထီၣ်ဝဲ, “ယသးခုလၢပျသးဖုံအိၣ်ဒိးလၢဟီၣ်ခိၣ်တဂလီၤ.”

ပျကိၣ်ဖိသ့ၣ်တဖၣ်ဖဲအဝဲသ့ၣ်ဟဲကွၢ်ထီၣ်လၢသရိၣ်ပူအခါတဲထီၣ်ဝဲဒ်, “အဝဲလီၤကံာ်ဒ်မူခိၣ်ကလူတဂအသိးလီၤ.”

ကိၣ်သရၣ်တဂသံကွၢ်ဝဲ, “သ့သ့ၣ်ညါဒ်လဲၣ်. သ့တထံၣ်ဘၣ်မူခိၣ်ကလူနီတဘျီနီတဂဘၣ်.”

ပျဖိသ့ၣ်တဖၣ်စံးဆၢ, “အါ, ဘၣ်ဆၣ်အိၣ်လၢပတံာ်မံမိာ်အပူလီၤ.” ကိၣ်သရၣ်လီၤကံာ်လၢအသးထီၣ်မ့ၣ်လၢအဝဲတဘၣ်သးလၢဖိသ့ၣ်တဖၣ်ကဆိကမိၣ်မ့ၣ်တံာ်အါအါဘၣ်အယိလီၤ.



## ထိပ်ဖိတဘွန်

တနာနုနုထိပ်ဆံးဆံးဖိတဘွန်ယူဒီကဲဝဲဝဲပူလီ။ အဝဲအတံသကိးတဖန်လဲဆူ တာ်လီအယံဆူကီအံကွဲး(ပ)လါအမဲာ်ညါယုနွံလံ, ဘုန်ဆုန်အဝဲအိန်တုာ်ဝဲလါ တာ်လီခံလီ။ အဝဲအဲန်လိာ်သးဒီးတကီဖိလါအပံလါတဖိးလီ။ အဝဲထံန် ဘုန်အိာ်ဖဲတာ်ကီထိန်သီအကတီာ်ဖဲအယူလီဆူထံကျိဒီးလူဖိန်တာ်ဖိယာ်ဘီ ဘီဖးဒိန်အခါလီ။ အဝဲအိန်ပတုာ်ကွံာ်ဒီးကတီာ်တဒီးဖိဖိ, ဘုန်ဆုန်ဖိဖိတစံး ဆာ်အိာ်တနီတမံဘုန်. တစိာ်ဖိပူကွံာ်ဒီးအဝဲလီဘွဲးလါဖိတကနုန်ယုန်အိာ်အ ယိဒီးဆာ်တဲာ်ဝဲလါကလူပိာ်ကွာ်အသကိးတဖန်အခံဆူကီအံကွဲး(ပ)လီ။ အ ဝဲယူဝဲဒီနုညါ, ဒီးဖဲမုာ်နုအဆာ်ကတီာ်အဝဲတုာ်ဝဲဝဲတဖျာ်အယူလီ။ အဝဲကွာ် တရံးအကပိာ်ကပဒီးအဝဲသံကွာ်လီအသးယကြားအိန်ဖဲလဲန်. ဒီးအဝဲထံန်ဝဲ ဒုန်တာ်ဂီဖိးပျသးတခါအိန်ဆာ်ထာ်လါတာ်လီထိန်ထီလါဝဲအဖိဒိန်လီ။ အဝဲကိးပသူထိန်ဝဲ, “ယကမံဖဲအံလီ။ အဝဲအံမုာ်တာ်လီတတီလါအဂူ ဒီးလါပျဲဒီးကလံလါအဆုံလီ။” အယိအဝဲယူလီဒီးစိာ်လီလါစါပဖိအိန် ကဆူးလီ။

J

အဝဲကွာ်တရံးအကပိာ်ကပဒီးတဲလီအသး, “ယအိန်ဒီးယလီမံအးထူတဖျာ် လီ။” အဝဲကတဲာ်ကတီထိန်အသးလါကမံဝဲလီ။ အဝဲဘုန်လီအမဲာ်ဒီးထံဖး ဒိန်တလီစါလီဘုန်လါအလီလီ။ အဝဲကိးပသူထိန်ဝဲ, “တာ်လီဆီဒိန်မး လဲန်, လါမူကပိာ်လါနုန်တာ်အာ်တအိန်ဘုန်ဒီးတာ်ဟဲစူသုဒ်လဲန်.”  
 ဝံဒီးထံဟဲလီကဒီးအသီတလီစါလီ။ အဝဲတဲဝဲဒုန်, “တာ်ဂီဖိးပျအံကြီ ယာ်မူဒိန်စူမုာ်တသုနုန်တာ်ကသူအိာ်လါမနုတမံအဂီလဲန်. ယကဘုန်ကွာ် ယုတာ်လီအဂူတတီလါယကမံအဂီလီ။”  
 ထဲတစိာ်ဖိထံလီကဒီးအသီတလီစါလီ။ အဝဲကွာ်ထိန်ဒီးထံန်ဝဲတာ်တမံလါ အလီကမာ်ကမုာ်ဒိန်မးလီ။

## **စီပဖိလားအသးဖုံတဂလီ**

စီပဖိလားအသးဖုံတဂလီအမဲင်ချံပူပွဲဒီးအမဲင်ထံတဖှ်ယူလီဝဲလားအဝဲအမဲင် သုဏ်ထူအလီလီ. အဝဲဖျါပံလဒိဏ်မးလားလါကဝါကျါဒီးထိဏ်ဖိန့ဒ်အသးတ မုဏ်စါအီလီ. အဝဲသံကွာ်ဝဲ, “နမ့မတလဲဏ်”

“ယမ့စီပဖိလားအသးဖုံတဂလီ.”

ထိဏ်ဖိသံကွာ်အီ “ဘဏ်မနုနဟီဏ်လဲဏ်. နမ့ဘဏ်စီဏ်ယထဲနမဲင်ထံလီ.”

တဂါစိးပုတခါအံးစးဆါအီ “ဖဲယအိဏ်မုဒီးအိဏ်ဒီးပုကညီအသးအါ န့ဏ်, တဂါအုးသးအုးမ့မနုလဲဏ်န့ဏ်ယတသ့ဏ်ညါဘဏ်. ယအိဏ်လါနီလါအယံ အလတဖျါအပူလါတဂါအုးသးအုးတအိဏ်နီတဘျီဘဏ်လီ. လါမုဆါဒီ အဆါကတီန့ဏ်ယဝဲလီဏ်ကွဲဒီးယသကိးတဖှ်လါနီအကရါအပူ, လါမုနု အဆါကတီယဝဲကလံဏ်လါနီအပူလီ. ကရါအကဟီကပဝဲတရံးန့ဏ်မ့ဝဲ တဂါအုဏ်လါအကစီထီဏ်ထီလီ. ဒီးလါကရါအဝဲတကပန့ဏ်တမနုမ့အသး လဲဏ်န့ဏ်ယတသ့ဏ်ညါနီတဘျီဘဏ်. တဂါခဲလါလါအအိဏ်ဝဲတရံးယန့ဏ်မ့ တဂါလါအယံလါဒိဏ်မးလီ. ယတံသကိးတဖှ်ကိးယလါစီပဖိလားအသးဖုံတ ဂါဒီးယမ့အဝဲန့ဏ်လီ. လါခဲန့ဏ်ယသံ, ဒီးပုဟ်ထီဏ်ယဖဲအံးဒ်သိးယကထံဏ် ဘဏ်, ယဝဲပူအတံတဂုတဘဏ်, တဂါတသ့ဏ်ဖုံသးညီတဖှ်ခဲလါလီ. ဒီးလါ န့ဏ်အမဲင်ညါယသးန့ဏ်တဂါအီလါစါအယံ, ယဟီဏ်တသ့ဘဏ်.”

ထိဏ်ဖိဆိကမိဏ်ထီဏ်ဝဲ, “တဂါမနုလဲဏ်. အဝဲတဘဏ်တဂါအီလါထူဒီတဂါ ညါဧါ.” အဝဲမ့ပုလါအဆးအလါဖးဒိဏ်ဒီဖျါတဝဲသီဏ်ထီဏ်ဝဲတဂါအံးဖးဒိဏ်အ ယီလီ.

## **မိလါအလီသးကညီတဂါ**

တဂါစိးပုတခါအံးစးထီဏ်ကတီကဒီးတဂါလီ. အဝဲတဝဲဒဏ် “လါတဂါလီ ယံကျဲဆံးဆံးဖိအကပန့ဏ်, ပုဖျိဏ်ဖိအဟံဏ်အိဏ်ဖဲန့ဏ်တဖျါလီ. ပဲတြီအိး ထီဏ်အသးတဘျီဒီးယထံဏ်ပိမုဏ်တဂါဆုဏ်နီဖဲစီနီခိဏ်လီ. အမဲင်သုဏ်ယံ လါဝဲဒီးလါကလါအဝဲအိဏ်ဒီးတဂါညီကိးသးဂါလီ. လါအဝဲအဒါပူတဂါသ

နာဂ်န့ၣ်အဝဲအဖိခွါဖိအိၣ်မံလီၤလၢလီၤမံခိၣ်မ့ၢ်လၢအအိၣ်တဆူၣ်အယိလီၤ. အဝဲယုအိၣ်တယုၣ်သၣ်လီၤ. အဝဲအမိၢ်န့ၣ်တၢ်တအိၣ်ဒီးအီၤနီတမံလၢကဟ့ၣ်အီၤအဂီၢ်ဘၣ်. အိၣ်ထဲထံကျိအထံတခါဇၢအယိအဝဲဟီၣ်ဝဲလီၤ. ထီၣ်ဖိ, မ့ၢ်နဟံးန့ၣ်တၢ်မ့ၢ်ဂီၤလၢယနးအစိးနီဒီးလဲၤဟ့ၣ်အဝဲကသ့ဒါ.”

ထီၣ်ဖိတဲဆၢအီၤ, “ယတံၤသကိးတဖၣ်အိၣ်ဒီးယၤလၢအံၤကွဲး(ပ) အယိယကဘၣ်လဲၤဆူအဝဲသ့ၣ်အအိၣ်လီၤ.”

စီၤပဖိတဲဝဲ, “ထီၣ်ဖိဝံသးစူၤအိၣ်ဒီးယၤထဲတနၤဇၢဒီးကဲယပှၤဆုၤတၢ်ကစီၣ်တက့ၢ်. ပိၣ်ခွါဖိတၢ်သူအသးဒိၣ်မးဒီးအမိၢ်အသးအုးဒိၣ်မးလီၤ.”

ထီၣ်ဖိစံးဆၢအီၤ, “ယဆိမိၣ်လၢယတဘၣ်သးပိၣ်ခွါဖိတဖၣ်ဘၣ်. လၢအပူၤကွံၣ်တၢ်ကီၢ်ခါအဆၢကတီၢ်, ယအိၣ်ဖဲထံကျိန့ၣ်အခါန့ၣ်, ပိၣ်ခွါဖိခံၤအဝဲသ့ၣ်ကွံၣ်ယၤလၢလၢလီၤ. မ့ၢ်လၢယယူၤချအယိအဝဲသ့ၣ်ကွံၣ်ယၤတဘၣ်ဘၣ်. ဘၣ်ဆၣ်ယသးတမ့ၢ်ဘၣ်.”

9

စီၤပဖိအသးအုးဒိၣ်မးမ့ၢ်လၢထီၣ်ဖိအသးတမ့ၢ်ဘၣ်အယိလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ထီၣ်ဖိတဲဝဲ, “မ့ၢ်လၢဖဲအံၤတၢ်ခုၣ်ဒိၣ်မးအယိယကအိၣ်ဒီးနၤတနၤဒီးကဲနပှၤဆုၤတၢ်ကစီၣ်လီၤ.”

စီၤပဖိတဲအီၤ, “တၢ်ဘျးဒိၣ်မးထီၣ်ဖိ”

ထီၣ်ဖိထဲးန့ၣ်တၢ်မ့ၢ်ဂီၤဖးဒိၣ်တဖျၢၣ်လၢအဝဲအနးအစိးနီလီၤ. အဝဲယူၤအ့ၣ်စိၣ်ဝဲဒီးတၢ်မ့ၢ်ဂီၤဖးဒိၣ်တခါအံၤဒီးယူၤခိၣ်ဝဲဒၣ်ဝဲဒၣ်ဒုတဖၣ်လီၤ. အဝဲယူၤလၢထံကျိအဖိခိၣ်ဒီးထံၣ်ဝဲကဘီတဖၣ်အိၣ်ကတဲၣ်ကတီၢ်အသးလၢကဟးထီၣ်ဆူတၢ်လီၤယံၤလီၤ. အဝဲယူၤဝဲလၢတၢ်ဆါတၢ်ပူၤအလီၢ်အါအါဂီၢ်ဂီၢ်အဖိခိၣ်ဒီးထံၣ်ပှၤပူၤတၢ်ဆါတၢ်လီၤ. လၢခံကတၢ်အဝဲဟဲဆူဟံၣ်လၢအဖျိၣ်တဖျၢၣ်ဒီးကွၢ်န့ၣ်ဝဲလီၤ. ပိၣ်ခွါဖိလၢအဆိးကွတၢ်မံလီၤဝဲလၢအလီၢ်မံခိၣ်ဒီးအမိၢ်တခါမံသပှၤဘၣ်အသးလီၤ. အဝဲယူၤန့ၣ်ဒီးဟံၣ်လီၤတၢ်မ့ၢ်ဂီၤဖးဒိၣ်တခါအံၤလၢစီၢ်နီၤခိၣ်အဖိခိၣ်လၢပိၣ်မ့ၢ်အစုကပၤလီၤ. ဝံၤဒီးအဝဲယူၤတရံးဝဲလၢလီၢ်မံအကပၤဒီးမၤခုၣ်လီၤ. ပိၣ်ခွါဖိအိၣ်လၢအဝဲအဒံးလီၤ. ပိၣ်ခွါဖိတဲ, “ယတူၢ်ဘၣ်ခုၣ်မးလီၤ. ယကကိညါလီၤလီၤ.” ဒီးအဝဲမံက့ၤဝဲလီၤ.

ဝံဒီးထိုင်ဖိကွယူကဒါကွဆူစီပဖိအအိုင်ဒီးတဲဘဉ်အစီတင်ခဲလၢာ်လၢအ  
ဝဲမတၢ်ဝဲလီၤ. ထိုင်ဖိတဲဝဲဒၣ်, “ဘဉ်မနုၤယိလဲၣ်န့ၣ်ယတသ့ၣ်ညါဘဉ်. ခဲအံၤ  
တၢ်ခုၣ်ဒိၣ်မးလီၤဘဉ်ဆဉ်ယတၢ်ဘဉ်လၢတၢ်ကလၢဘဉ်ယၤလီၤ.”  
စီပဖိတဲဝဲဒၣ်, “တၢ်အဝဲန့ၣ်မ့ၢ်လၢနမၤစၢဘဉ်ပှၤတဂၤဂၤအယိလီၤ.”  
တစီၤဖိဒီးထိုင်ဖိမံသပှၤဘဉ်အသးလီၤ.

**ထိုင်ဖိခဲဒ်ဒီးဟးထီၣ်**

လၢခံတဂီၤန့ၣ်, ထိုင်ဖိယူလီၤဆူထံကျိဒီးလုာ်ထံလီၤ. ဖဲသရၣ်ဒိၣ်ဖိတဂၤလဲၤဒီကံ  
ဘဉ်တၢ်အခါတဲထီၣ်ဝဲ, “လီၤတၢ်လီၤဆီဒိၣ်မးလဲၣ်. ထိုင်တကလုာ်အံၤအိုင်ဖဲ  
အံၤလၢတၢ်ဂီၢ်ခါအဆၢကတီၢ်”

ဒီးအဝဲကွဲးလံာ်ပရၢတဘျီဆူတၢ်မတၢ်ပရၢအလီၤလီၤ. ပှၤကိးဂၤဒဲးတဲဘဉ်ယးဒီးတၢ်  
ဂ့ၢ်အံၤလီၤ. တၢ်အဝဲအံၤတညီန့ၣ်မၤအသးဘဉ်. ထိုင်ဖိတဲဝဲဒၣ်, “တနၢအံၤလၢ  
ကလဲၤဆူအံၤကွဲး(ပိ)လီၤ.”

အဝဲဟးယူလီၤကွဲးဒၣ်လၢတၢ်သ့ၣ်ထီၣ်တဖၣ်ခဲလၢာ်လၢဝဲပှၤ, ဒီးအဝဲဆ့ၣ်နီၤ  
ဝဲလၢသရိၣ်အပျီၣ်အစိးနီၤဖးယံာ်လီၤ. အဝဲလဲၤတၢ်လီၤကိးတီၤဒဲးန့ၣ်ထီၣ်အ  
ဂၤသ့ၣ်တဖၣ်ကွဲးဒီးတဲအစီ, “ပှၤတမ့ၢ်တဂၤအံၤဂ့ၢ်နးလဲၣ်.”

ဖဲလါတဲထီၣ်အဆၢကတီၢ်အဝဲကွဲးယူကဒါကွဆူစီပဖိအအိုင်လီၤ. အဝဲကိး  
ပသ့ထီၣ်ဝဲ, “နအိုင်ဒီးတၢ်ကစီၣ်လၢအံၤကွဲး(ပိ)အဂီၢ်တမံမံၤခါ. ယကစးထီၣ်  
လဲၤတၢ်လီၤ.”

စီပဖိတဲဝဲဒၣ်, “ထိုင်ဖိ, ဝံသးစူအိုင်ဒီးယၤကဒီးထဲတနၢဇိတက့ၢ်.”  
ထိုင်ဖိတဲဝဲဒၣ်, “ယတံၤသကိးတဖၣ်အိုင်ဒီးယၤလၢအံၤကွဲး(ပိ)အပူၤလီၤ. မ့ၢ်တဲ  
ဆဲးလီၤဒီးကလံၤစ့ၢ်ကိးတဲလၢထီၣ်အယိယကဘဉ်လဲၤတၢ်လီၤ.”

စီပဖိတဲဝဲဒၣ်, “ထိုင်ဖိ, လၢတၢ်လီၤဖးယံာ်လၢဝဲအဘးဒီန့ၣ်ယထံၣ်ပှၤပိာ်ခွါ  
သးစၢ်တဂၤအိုင်လၢအးဆံးဆံးဖိတဖျၢၣ်အပူၤလီၤ. အဝဲသန့ၣ်အသးလၢစီၤနီၤခိၣ်  
လၢအကးဘၢအသးဒီးစးခိတဖၣ်လီၤ. လၢအဝဲအကယၤန့ၣ်အိုင်ဒီးဖိအသံတ  
ကဒိၣ်လၢအအိုင်လၢထံခွဲးအပူၤလီၤ. အဝဲဂ့ၢ်ကျဲးစးကွဲးဝဲတၢ်ဂဲၤဒိလၢတၢ်ကွၢ်

ကိတ်အလီအဂီဘန်ဆန်အဝဲတဂီအသးဒိန်မးလကကွဲးဝဲအဂီလီ. လာ အဝဲအအးပူန့ၣ်မုၣ်အူတအိၣ်ဘန်ဒီးအဝဲအဂံၢ်ဘါစၢ်လီလတၢ်သၣ်ဝံၤအသး အသီလီ.”

ထိၣ်ဖိတဲဝဲ, “ယကအိၣ်ခိးနကဒီးအသီတနလီ. မ့ၢ်မတလၢအလီသးက ညါလၢယကဘၣ်လဲၤဟ့ၣ်အိၣ်တၢ်မျၢၣ်ဂီၤကဒီးတဂၤလဲၣ်.”

စီၤဖိတဲဝဲဒၣ်, “ခဲအံၤယတအိၣ်ဒီးတၢ်မျၢၣ်ဂီၤလၢဘၣ်. အိၣ်တ့ၢ်ဒၣ်ယမဲၣ်ချံခံ ဖျၢၣ်လီ. အဝဲသ့ၣ်ဘၣ်တၢ်တ့ၢ်အိၣ်လၢတၢ်မျၢၣ်ပလဲလၢအလုၢ်ဒိၣ်ပူၤဒိၣ်တဖၣ်လီ. ဟံးန့ၢ်အိၣ်တခါဒီးလဲၤဟ့ၣ်ပိၣ်ခါသးစၢ်တက့ၢ်. အဝဲကလဲၤဆါဝဲဒီးကပူၤသ့ၣ်မုၣ် ဒီးတၢ်အိၣ်ဒီးကမၤဝံၤက့ၢ်အတၢ်ဂဲၤဒိတဖၣ်လီ.”

ထိၣ်ဖိတဲဝဲဒၣ်, “စီၤဖိသးဘိၤ, ယမၤတၢ်အဝဲန့ၣ်တသ့ဘၣ်.” ဒီးအဝဲဒၣ် စးထီၣ်ဟီၣ်ဝဲလီ.

စီၤဖိတဲဝဲအိၣ်, “ထိၣ်ဖိၤ, မၤဒ်ယမၤန့ၣ်အသီးတက့ၢ်.”

၆

**ထိၣ်ဖိလဲၤဖိဝဲတၢ်မျၢၣ်**

ထိၣ်ဖိဟံးန့ၢ်စီၤဖိအမဲၣ်ချံဒီးလဲၤယူဝဲဆူပိၣ်ခါသးစၢ်အအးလီ. မ့ၢ်လၢတၢ်ခိၣ် ဒုးန့ၣ်အိၣ်ဒီးတၢ်ထီၣ်ဖိတပူၤအယိ, အဝဲန့ၢ်လီၤဘၣ်ဝဲညါညါဆူဒုးပူၤလီ. ပိၣ်ခါသး စၢ်ကးဘၢယၢ်အခိၣ်လၢအစုအယိအဝဲတထံၣ်ထီၣ်ဖိဘၣ်. ဖဲအဝဲကွၢ်ထီၣ်တၢ်ဒီး ထံၣ်ဝဲလၢတၢ်မျၢၣ်ပလဲလၢအယံလၢတခါအိၣ်ဟ်လီၤအသးလၢဖိသံတကဒိၣ်အဖိခိၣ် လီ. အဝဲကိးပသူထီၣ်ဝဲ, “အဝဲအံၤကဟဲလၢပူၤတဂၤလၢအဘၣ်သးယတၢ် ကွဲးအအိၣ်လီ. ခဲအံၤယမၤဝံၤယတၢ်ကွဲးတခါလၢယကွဲးအိၣ်န့ၣ်သ့ဝဲဒီးအဝဲသူၣ် ဖုံသးညါဒိၣ်မးလီ.”

လၢခံတနံၤထီၣ်ဖိယူၤလီၤဆူကဘီသန့လီ. အဝဲကွၢ်ဝဲကဘီဖးဒိၣ်တဘျၢ်ဟးထီၣ် ဆူတၢ်လီၤယံၤဒီးန့ၢ်ဟူဝဲပူၤကဘီဖိတဖၣ်ကိးပသူလိာ်သးတဂၤဒီးတဂၤလီ.

ထိၣ်ဖိကိးပသူထီၣ်ဝဲ, “ယကလဲၤဆူအံၤကွဲး(ပိ)”

ဘၣ်ဆၣ်ပူၤတကန့ၣ်ယုာ်အိၣ်နီတဂၤဘၣ်. ဖဲလါဟဲထီၣ်အခါအဝဲက့ၢ်ယူၤကဒါ က့ၢ်ဆူစီၤဖိအအိၣ်လီ.

ထိုင်ဖိကီးပသူထိုင်ဝဲ, “ယဟဲကွာတဲနာ good - bye လီၤ.”

စီၤဖိတဲဝဲ, “ထိုင်ဖိနာ, အိုင်ဒီးယာကဒီးအသိတနာမိၣ်.”

ထိုင်ဖိစံးဆာအီၤ, “အဝဲအံၤမ့ၢ်တၢ်ဂီၢ်ခါအဆာကတီၢ်ဒီးတစီၢ်ဖိန့ၣ်မူခိၣ်ဖိကလီၤ  
ဖဲတၢ်လီၤဝဲအံၤလီၤ. လာအံၤကွဲး(ပ)န့ၣ်မ့ၢ်ဆဲးလီၤတၢ်ဒီးတၢ်လာထိုင်ဝဲလာသ့ၣ်  
လါဟ့ၣ်တဖၣ်အလီၤလီၤ. ယတံၤသကိးတဖၣ်တ့ထိုင်အသွံဒီးထိုင်အလွဲၢ်ဂီၤဝါဒီး  
အဝါတဖၣ်ခိးကွၢ်အဝဲသ့ၣ်လီၤ. စီၤဖိသးဘိ, ယကဘၣ်ဟ်တ့ၢ်နာလီၤ. ဘၣ်  
ဆၣ်ယတသးပုၤနီၣ်နာနီၣ်တဘျီဘၣ်. တၢ်စူၤခါအဆာကတီၢ်လာခံတဘျီန့ၣ်ယက  
ဟဲကွာစီၢ်ကွာန့ၢ်နာလၢာ်လုၢ်ဒိၣ်ပုၤဒိၣ်လာအယံလၢဝဲခံဖျၢၣ်ဒီးဟ်လီၤကွာဖဲတၢ်  
လီၤလၢနဟ့ၣ်ကွၢ်ပုၤလာတၢ်လီၤယံတဖၣ်အလီၤလီၤ. တၢ်မျၢၢ်ဂီၤလာအဂီၤန့ၢ်ဖိတၢ  
ဆဲးဒီးတၢ်မျၢၢ်ပလဲလာအဝါဒ်မူခိၣ်ဖိအသိးလီၤ.”

**ပိၣ်မ့ၢ်ဖိသၣ်လာအဆါမ့ၢ်ခွဲး**

စီၤဖိတဲဝဲဒၣ်, “လာပအိုင်အဖီလၢက့ၢ်မ့ၢ်ပုၤန့ၣ်, ပိၣ်မ့ၢ်ဖိအိုင်ဝဲဖဲန့ၣ်တဂၤ  
လီၤ. အဝဲအမ့ၢ်ခွဲးတဖၣ်လီၤတဲာ်လာက့ၢ်မ့ၢ်ပုၤတၢ်ဘၣ်အအကျိဒီးဟးဂီၤကွၢ်လီၤ.  
အဝဲမ့ၢ်တဟဲကွာစီၢ်ကျိၣ်စ့ဆူအဟံၣ်ဘၣ်န့ၣ်အပၢ်ကတီၢ်အီၤဒီးအဝဲဟီၣ်ဝဲ  
လီၤ. ဟံးန့ၢ်ယမဲာ်ခဲအဂၤတဒိဒီးလဲၤဟ့ၣ်အီၤတက့ၢ်. အန့ၣ်ဒီးအပၢ်တတီၢ်အီၤလာ  
ဘၣ်.”

ထိုင်ဖိတဲအီၤ, “ယကအိုင်ဒီးနာတနာလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ယဟံးန့ၢ်နမဲာ်ခဲတသ့  
ဘၣ်. နကကဲထိုင်ပုၤမဲာ်ဘျီလီၤ.”

စီၤဖိတဲအီၤ, “ထိုင်ဖိနာ, မၤဒ်ယမၤလီၤနာအသိးတက့ၢ်.”

အဝဲဟံးန့ၢ်စီၤဖိအမဲာ်ခဲဒီးစီၢ်ထိုင်ဝဲလာအနီၣ်ဒီးလဲၤဝဲလီၤ. အဝဲယူၤကဟ်ပိၣ်  
မ့ၢ်ဖိဒီးဟ်လီၤတၢ်မျၢၢ်ပလဲတခါအံၤလာအဝဲအစုပူၤလီၤ. ပိၣ်မ့ၢ်ဖိကီးပသူထိုင်  
ဝဲ, “မဲာ်ထံကလာအက့တခါအံၤဂ့ၢ်ဒိၣ်လဲၣ်.” ဒီးအဝဲကွာယုာ်ဝဲဆူအဟံၣ်လာ  
တၢ်နံၤတၢ်အ့အပူၤလီၤ.

ဝံၤထိုင်ဖိတဲကွာကဒါကွာဆူစီၤဖိအအိုင်လီၤ. အဝဲတဲဝဲ, “ခဲအံၤနမဲာ်ဘျီ  
လံ. အယိယကအိုင်ဒီးနာလီၤစီၤလီၤ.”

စီမံကိန်းဦးစီးဌာန၊ “တသ့ဘၣ်. ထိုင်ဖိနကဘၣ်ကွၢ်ဆူအံကွဲး(ပ)လီၤ.”  
ထိုင်ဖိတဲအီၤ, “ယကအိၣ်ဒီးန့ၤထီၣ်ဘိလီၤ.” ဒီးအဝဲမဲဝဲဖဲစီမံကိန်းအိၣ်ထံးလီၤ.

**ထိုင်ဖိအိၣ်ဒီးစီမံကိန်း**

လၢခံတနံၤအဝဲဆူၣ်နီၤလၢစီမံကိန်းအဖံဘၣ်ခိၣ်ဒီးတဲဘၣ်အီၤလၢတၢ်ဂ့ၢ်သ့ၣ်တဖၣ်လၢအဝဲဟးထိုင်ဘၣ်ဝဲတၢ်လီၤဆီမၤအသးတဖၣ်လီၤ. အဝဲတဲအီၤလၢထိုင်ဂီၤဖိဖးဒိၣ်တဖၣ်ဆၢထၢၣ်လၢထံကျိၣ်နီၤ(လ) အကၢၢ်ခိၣ်ဒီးအိၣ်ဒီးဖိၣ်အိၣ်ညၢၣ်ထူလၢအနီၣ်လီၤ. အဝဲတဲဘၣ်ပးပုၤလဲၤတၢ်ဖိတဖၣ်ဒီးအကလၢအူးတဖၣ်ဟးကယိကယိဒီးလဲၤခိၣ်မဲးမုၢ်ခိၣ်အဂ့ၢ်လီၤ. အဝဲကတီၤဘၣ်ပးပုၤဖးဒိၣ်တဘိလၢအမံလၢထီၣ်အခံဒီးအိၣ်ဒီးပုၤဟံၣ်ခွါအဂၢၢ်ခံလၢအဖူးအိၣ်အီၤအဆၢၣ်လၢကိၣ်ခွဲးလီၤ. စီမံကိန်းဦးစီးဌာန, “ထိုင်ဖိသးဘိဇၢ, နတဲယၤတၢ်ဂ့ၢ်လၢလီၤကမၤမၤသ့ၣ်တဖၣ်, ဘၣ်ဆၢၣ်ယပုၤကလုာ်တဖၣ်အတၢ်သ့ၣ်အူးသးအူးန့ၣ်ယသ့ၣ်ပိၢ်သးဝးဒိၣ်န့ၣ်တၢ်သ့ၣ်တဖၣ်အံၤလီၤ. ထိုင်ဖိဇၢလဲၤယူၤလၢယဝ့ၢ်ဒီးဖျၢၣ်ညါအပူၤဒီးတဲဘၣ်ယၤတၢ်လၢနထိုင်ဘၣ်တဖၣ်တက့ၢ်.”

၈

ထိုင်ဖိလဲၤယူၤလၢဝ့ၢ်ဖးဒိၣ်တဖျၢၣ်အပူၤလီၤ. အဝဲထိုင်ဝဲပုၤထူးပုၤတီၤတဖၣ်အိၣ်ဘၣ်လၢတၢ်သ့ၣ်ဖွဲးညါလၢဟံၣ်အယံလၢတဖၣ်အပူၤ, ဖဲပုၤယုၤအိၣ်တၢ်ဖိတဖၣ်ဆူၣ်နီၤဖဲကရၢၢ်အတြၢၤခိၣ်ထံးအခါလီၤ. အဝဲထိုင်ဘၣ်ဝဲဖိသၢၣ်လၢတၢ်သ့ၣ်ဝံၤအသးဒီးအမဲၣ်သၢၣ်လီၤဝါတဖၣ်ဟဲကွၢ်ထီၣ်တၢ်လၢဟံၣ်ပုၤလၢအပျဲၤဒီးတၢ်ခံးသ့ၣ်လီၤ. လၢတီၤအဖီလၢ, ပိၢ်ခွါဖိခံၤဆူၣ်နီၤဝဲတပူၤယိဒီးကျဲးစးမၤလၢလိာ်အသးလီၤ. အဝဲသ့ၣ်တဲဝဲ, “တၢ်သ့ၣ်ဝံၤပသးဒိၣ်မးလီၤ.”

ပုၤခိးတၢ်ဖိတဂၤကိးယါအဝဲသ့ၣ်, “သ့ၣ်အိၣ်ဖဲအံၤတသ့ဘၣ်.”  
ဒီးအဝဲသ့ၣ်ဆူၣ်ဖိသၢၣ်ခံၤဆူၣ်တၢ်စူၤကျိၣ်လီၤ.

ထိုင်ကွၢ်ယူၤကဒါကွၢ်ဆူၣ်စီမံကိန်းအိၣ်ဒီးတဲဘၣ်အီၤတၢ်လၢအဝဲထိုင်ဘၣ်ဝဲတဖၣ်လီၤ. စီမံကိန်းဦးစီးဌာန, “ယဘၣ်တၢ်ကးဘၢယၤလၢထူကဘျဲးတဖၣ်လီၤ. နကဘၣ်ဟံးန့ၣ်ထူအကဘျဲးတဖၣ်ဒီးဟ့ၣ်လီၤဆူၣ်ပုၤဖျိၣ်ဖိတဖၣ်အိၣ်လီၤ.”

## ထိပ်ဖိစားပျာဖို့ခံ

ထိပ်ဖိစားနဲ့ထူတကဘျိုးဘက်တကဘျိုးတူလာစီပဖိအိပ်ဖျါတကဝါဆံ့လာဘက် ဒီးဝါယးဝဲလီ။ အဝဲဟံးနဲ့ထူတဖျာဒီးဟ့ၣ်လီဝဲဆူပျာဖို့ခံတဖျာဒီးဖိသံ့တဖျာ အမဲာ်သံ့ဖျါအိပ်ဆူၣ်အိပ်ချထီၣ်ဝဲလီ။ အဝဲသ့ၣ်နံထီၣ်ဝဲဒီးလီၣ်ကွဲဝဲလာကျဲမုၢ် ခိၣ်လီ။

အဝဲသ့ၣ်ကိးပသူထီၣ်ဝဲ, “ခဲအံပအိၣ်ဒီးပကိၣ်လီ။”

မူခိၣ်ဖိလီဝဲဒီးကလံၤခုၣ်ဒိၣ်မးလီ။ ကျဲမုၢ်တဖျာဖျါကဝါဒ်စ့အသိးလီ။ ထံခုၣ် ကိၣ်လိၣ်တဖျာလီဘက်လဟံၣ်တဖျာဒီးပျာကိးဂါဒဲးကထီၣ်ဝဲဆူကခိးလီ။ ထိပ်ဖိလောအဖျါတဘျာအံၤတၢ်ဂီၢ်အသးဒိၣ်ထီၣ်ဒိၣ်ထီၣ်လီ။ ဘက်ဆၣ်အဝဲတ ဟံၣ်တ့ၢ်စီပဖိဘၣ်။ လာခံကတၢ်အဝဲသ့ၣ်ညါဝဲလောအဝဲကသံလီ။ အဝဲအံၤ အဘါအိၣ်တ့ၢ်ဒၣ်ထဲအဝဲကယူထီၣ်ကဒီးအသိတဘျီဆူစီပဖိအဖံဘၣ်ခိၣ်ဇါ လီ။ အဝဲတဲဝဲဒၣ်, “စီပဖိသးဘိဧာ good-bye နဒုးနမူယာနစုသ့ဇါ။” စီပဖိတဲက့ၤအီၤ, “ယသးခုလနကလဲဆူအံၤကွဲး(ပ)လီ။ နအိၣ်ဖဲအံၤဖးယံာ် လံ။ ဘက်ဆၣ်နကဘၣ်ဟ့ၣ်ယတၢ်နမူတဘီလောယတၢ်အံၤနအဂီၢ်လီ။” ထိပ်ဖိတဲဝဲ, “ယတလဲဆူအံၤကွဲး(ပ)ဘၣ်။ ယကလဲဆူတၢ်သံအဟံၣ်လီ။” အဝဲနမူဝဲစီပဖိဒီးလီတၢ်သံဝဲစီပဖိအခိၣ်ထံးလီ။



ဖဲတစိၣ်ဖိအတီၢ်ပူၤ, တၢ်သ့ၣ်ဖးလီဆီသီၣ်လတၢ်ဂီၢ်စိးပျာတခါအံၤအပူၤလီၤကံာ် ဒ်တၢ်တမံၤမံၤဟးဂီၢ်ကွံာ်ဝဲအသိးလီ။ မ့ၢ်ဝဲတၢ်ဂီၢ်စိးပျာအသးဖျါလတၢ်ဘျီ အီၤလောစၢ်သ့ၣ်ဖးကွံာ်ဝဲခံခိလီ။ မ့ၢ်ဝဲဖဲတၢ်ခုၣ်ဒိၣ်အနုလီ။

## တၢ်ဂီၢ်စိးပျာဘၣ်တၢ်ထုးလီၤကွံာ်အီၤ

လာခံတဂီၢ်န့ၣ်ဝဲခိၣ်ဒိၣ်တဂါဟးဝဲလာကျဲမုၢ်ခိၣ်ယုာ်ဒီးပျာပာဝဲတဖျာလီ။ ဖဲ အဝဲသ့ၣ်လဲၤဒီဘၣ်ဝဲတၢ်ဂီၢ်စိးပျာတခါအံၤအမဲာ်ညါအခါအဝဲကွံာ်ထီၣ်ဝဲလီ။ အဝဲတဲဝဲဒၣ်, “အိၣ်ကွံာ်တဘီ, စီပဖိလောအသးဖျါတဂါအံၤဘၣ်အဘၣ်သီဒီး လီၤလံးနးလဲၣ်။”

ပျာပွင့်တဖန်လာထိဘိအတ်ထံ၌လီပလီဒီးဝှ်ခိၣ်ခိၣ်တဖန်တဲဝဲ, “အိ, မှ်လီ.”

အဝဲသ့ၣ်လဲထီၣ်လၢကကွဲၣ်အဂီၢ်လီ. ဝှ်ခိၣ်ခိၣ်တဲဝဲ, “တၢ်မျှ်ဂီၤလၢအဝဲ အနးအလီၤန့ၣ်လီတၢ်ကွဲၣ်, အမၢ်ခဲတဖန်တအိၣ်လၢဘၣ်, ဒီးထူတဖန်တအိၣ်လၢ ဘၣ်. အဝဲတဂ့ၢ်ခိၣ်န့ၣ်ပျာပွင့်အိၣ်တဖန်တဂ့ၢ်လီ.”

ပျာပွင့်တဖန်စံးကဒီးဝဲ, “တဂ့ၢ်ခိၣ်န့ၣ်ပျာပွင့်အိၣ်တဖန်, ဒီးထီၣ်သံတဘျီအိၣ် လၢအဝဲအခိၣ်ထံးစ့ၢ်ကီးလီ. ပတဘၣ်ဟ့ၣ်တၢ်ခွဲတၢ်ယၢ်နီၢ်ကီၢ်လၢတၢ်ကကဲထီၣ် ဒ်အံၤဆူညါလၢတဂ့ၢ်လီ.”

အယီအဝဲသ့ၣ်ထူးလီၤက့ၢ်စီၤပဖိအဂီၢ်စိးပျာလီ. ဒီးအဝဲသ့ၣ်တဲဝဲ, “အဝဲ တယံလၢလၢဘၣ်ဒီးအဘျးအဖျိၣ်တအိၣ်လၢဘၣ်.”



ဝံဒီးအဝဲသ့ၣ်ဒူးပျံၤဝဲတၢ်ဂီၢ်စိးပျာသးတခါအံၤလၢမ့ၣ်အူပူ, ဒီးဝှ်ခိၣ်ခိၣ်အိၣ် ဖျိၣ်သကိးလၢကစံၣ်ညီၣ်တဲၣ်လၢစၢ်ထးအံၤတၢ်ကမၤမနုၤလဲၣ်အဂီၢ်လီ. အဝဲ တဲဝဲ, “ဂ့ၢ်လံပတဘၣ်အိၣ်ဒီးတၢ်ဂီၢ်စိးပျာအဂၤတခါလီ. ဒီးကဘၣ်မ့ၣ်ယၢ်နီၢ်က စၢ်ဒၣ်ယဲအဂီၢ်စိးပျာလီ.”

ပျာပွင့်တဖန်တဲထီၣ်ဝဲတဂ့ၢ်စ့ၣ်စ့ၣ်, “ကဘၣ်မ့ၣ်ယၢ်နီၢ်ကစၢ်အဂီၢ်.” ဒီးအဝဲသ့ၣ်တဲအါလီၢ်အသးလီ. ဖဲယၢ်ဟူလၢခံကတၢ်န့ၣ်အဝဲသ့ၣ်တဲအါ လီၢ်ဒီးအသးလီ. ဖဲတၢ်ဂီၢ်စိးပျာတခါအံၤတၢ်ဒူးပျံၤအခါအဝဲသ့ၣ်တဲဝဲ, “တၢ်တခါအံၤလီၤဆီနးလဲၣ်. သးလၢအမ့ၣ်စၢ်တခါအံၤတပျံၤလီၤလၢမ့ၣ်အူပူ ဘၣ်. ပတဘၣ်ကွဲၣ်တ့ၢ်ကွဲၣ်ဆူတၢ်လီၤယံလီ.”

အဝဲသ့ၣ်ကွဲၣ်တ့ၢ်ဆူဖန်ကမ့ၣ်အပူၣ်လီၤဖဲထီၣ်ဖိသံအလီၢ်လီ. ကစၢ်ယူတဲ ဘၣ်အကလူးတဂ့ၢ်, “ဟဲစိၢ်န့ၣ်ယၢ်တၢ်လျၢ်ခိၣ်ပျာခိၣ်ကတၢ်လၢဝှ်ပူခံမံတ ကွဲၣ်.”

ဒီးကလူးဟဲစိၢ်န့ၣ်အံၤသးလၢအမ့ၣ်စၢ်ဒီးထီၣ်ဖိသံတဘျီလီ. ကစၢ်ယူတဲဝဲ, “နယူထၢတၢ်ဘၣ်ဝဲလီ. ထီၣ်ဖိအံၤကသးဝံၣ်တၢ်လီၤစီၤလၢမ့ၣ်ခိၣ်ဘိမ့ၣ်အကရၢ် ပူလၢယဝှ်ထူအပူဒီးစီၤပဖိအသးဖျိတဂ့ၢ်အံၤကမၤလၢကဝီၤယလီ.”

**တၢ်သံကွၢ်လၢပုၤဖးတၢ်ဖိအကီၢ်**

**လၢ်ကျိၤပွဲၤတၢ်နီၤဘၣ်ဝဲဒီးတၢ်နီၤကမၣ်ဝဲလီၤ. ဃုကွၢ်အဘၣ်တဖၣ်ဒီးအဂၢၤ  
တဖၣ်ဘၣ်မနုၤအတဘၣ်ဘၣ်န့ၣ်စံးဆၢတက့ၢ်.**

- ၁. စီၤပၤဖိဘၣ်တၢ်ကးဘၢအီၤလၢစ့အကဘျံးတဖၣ်လီၤ.
- ၂. ထီၣ်ဆံးဆံးဖိအဲၣ်လိာ်အသးဒီးတကီၢ်ဖိလၢအပံလၢတဖိန့ၣ်လီၤ.
- ၃. ထီၣ်ဖိသံကွၢ်စီၤပၤဖိ, ‘န့ၣ်မတၢ်လဲၣ်’ စီၤပၤဖိစံးဆၢက့ၢ်အီၤ, ‘ယမ့ၢ်စီၤပၤဖိ  
လၢအသးအူးတဂၢလီၤ.’
- ၄. ထီၣ်ဖိတဘျီအံၤမၤစၢၤစီၤပၤဖိအတၢ်လိာ်ဘၣ်တဖၣ်ဝဲလဲၤဝဲဆူကီၢ်အံၤကွဲး(ပိ)လီၤ.
- ၅. တၢ်လၢကလူးဟဲက့ၢ်စီၢ်ခံမံၤန့ၣ်ကစၢ်ယူၤဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ်သးဝဲလီၤ.

**တၢ်သံကွၢ်အညီတဖၣ်**

- ၁. စးထီၣ်လၢထီၣ်ဆံးဆံးဖိတဘျီအသကိးဟးထီၣ်ဒီးလဲၤဆူကီၢ်အံၤကွဲး(ပိ)န့ၣ်အဝဲ  
အိၣ်တ့ၢ်မၤတၢ်မနုၤလဲၣ်.
- ၂. ဖဲထီၣ်ဖိတုၤလၢဝဲပုၤမုၢ်န့ၣ်အဝဲမံဖဲလဲၣ်.
- ၃. တၢ်မနုၤကဲထီၣ်အသးဒီးတၢ်မျၢ်ပလဲအဂၢၤတခါလဲၣ်.
- ၄. တၢ်မနုၤအဂၢၤတဖၣ်လၢစီၤပၤဖိဟ့ၣ်ဆူပုၤဖျိၣ်ဖိယာ်ဖိလဲၣ်.
- ၅. ကစၢ်ယူၤဆၢလီၤအကလူးလၢကယုန့ၣ်အီၤတၢ်မနုၤလဲၣ်ဒီးကလူးဟဲက့ၢ်စီၢ်န့ၣ်  
အီၤတၢ်မနုၤလဲၣ်.



**တၢ်သံကွၢ်လၢအကီၢ်ထီၣ်တဖၣ်**

- ၁. ဘၣ်မနုၤမိၢ်တဖၣ်အဲၣ်ဒီးဝဲလၢအဖိလီၤကိၢ်ဒီးစီၤပၤဖိလၢအသးဖုံတဂၢလဲၣ်.
- ၂. ဖဲစီၤပၤဖိအိၣ်မူဒံးအခါဘၣ်မနုၤအဝဲတသ့ၣ်ညါတၢ်သးအူးဘၣ်လဲၣ်.
- ၃. ဘၣ်မနုၤသရၣ်ဒိၣ်စိတဂၢသ့ၣ်ပီၢ်သးဝဲဖဲအထီၣ်ဘၣ်ထီၣ်ဖိအခါလဲၣ်.
- ၄. စီၤပၤဖိအတၢ်မျၢ်ပလဲမၤစၢၤပုၤသးစၢ်ကွဲးတၢ်ဂၢဒိတဂၢဒ်လဲၣ်.
- ၅. ဘၣ်မနုၤတၢ်ဂီၤစိးပုၤသးအံၤတၢ်ထူးလီၤကွၢ်အီၤလဲၣ်.



# ဆန်ဖိ



လူအပူကွိုင်ဖးယံာ်ပှါကျီ  
သ့ဉ်မုာ်ဖိခံဂက့ဆူအဟံဉ်  
ဒီးက့ဒိဖျီဘဉ်ဝဲပှါဖးဒိဉ်တ  
ပှါလီ. ဘဉ်လူတၢ်ဂိၢ်ခါအ  
ဆာကတီၢ်ဒီးဖဲမုာ်န့ၤခါန့ၢ်  
တၢ်ခုဉ်ဒိဉ်မးလီ. မူခိဉ်ဖိတ  
ဖဉ်လီၤဝဲဒဉ်လူဟီဉ်ခိဉ်ဖိခိဉ်

ဒီးသ့ဉ်ဒုတဖဉ်အလီၤလီ. ထံကျီအထံတဖဉ်ကီၢ်လိဉ်ထီဉ်အသးလီ. ပှါကျီသ့ဉ်  
မုာ်ဖိခံဂက့ၤတခိဒိအူသ့ဉ်အစုမုာ်တဖဉ်လူအစုကကလူထီဉ်အဂီၢ်လီ. အဝဲ  
သ့ဉ်လီၤတၢ်ဆူမူခိဉ်ဖိအကျါဒီးဟဲက့ထီဉ်က့အခါဝါဝဲထဲမူခိဉ်ဖိလီ. အဝဲ  
သ့ဉ်အသ့ဉ်မုာ်တဖဉ်လီၤတၢ်ကွိုင်လူအစုလီၤဒီးအဝဲသ့ဉ်အိဉ်ပတုာ်ဒီးစာယာ်  
ထီဉ်ကဒီးအသ့ဉ်မုာ်အသိတဘျီလီ. တဘျီအံၤ, အဝဲသ့ဉ်ဆိကမိဉ်လူအဟး  
ဖျိးကျဲဒီးအဝဲသ့ဉ်ပျံတၢ်ဒိဉ်မးလီ. ဘဉ်ဆဉ်လူခံကတၢ်အဝဲသ့ဉ်တူၤယီၤလူ  
ပှါအကတၢ်လီ. အဝဲသ့ဉ်ထံဉ်စိဝဲလူတၢ်လီၤအယံၤန့ၢ်တၢ်ကပီၤလူသဝီပူဖဲ  
အဝဲသ့ဉ်အိဉ်အလီၤလီ. အဝဲသ့ဉ်သ့ဉ်ဖွံသးညီဒိဉ်မးလူဟးထီဉ်ဘဉ်လူပှါပူ,  
ဒီးစးထီဉ်နံၤဝဲဖးဒိဉ်လီ.

# ဆဉ်ဖိ

ပှါပိာ်ခွါခံဂဆာထာဉ်တဲသကိးတၢ်တစိာ်ဖိဒီးသတူၢ်ကလၢန့ၢ်တၢ်ဟဲကဲထီဉ်အ  
သးတမံၤလူအလီၤဆိဝဲလီ. ဆဉ်လူအကပီၤဆံ့ဂ့ၤမးဒီးယံၤလူတဖျါအိဉ်ဟဲ  
လီၤတၢ်လူမူကပိာ်လီၤလီ. အဝဲသ့ဉ်ကွိုင်ဒီးမးသးဒ်အဟဲလီၤတၢ်လူသ့ဉ်

တဖန်အလီခံဖဲအအိန်ဘူးဒီးအဝဲသ့ၣ်အိန်ဆာထာ်အလီလီၤ. အဝဲသ့ၣ်ကိး ပသူထီၣ်ဝဲ, “အါ, အဝဲကမ့ၢ်သပၤထူတဖျၢၣ်လၢပုၤလၢအထံၣ်န့ၢ်အီၤလီၤ.” မ့ၢ်လၢအဝဲသ့ၣ်အတၢ်ဆိကမိၣ်လၢကကွၢ်ယုၤသပၤထူန့ၢ်မ့ၢ်သ့ၣ်မ့ၢ်သးဘၣ်အဝဲသ့ၣ်အယိလဲၤယုၤဝဲဒီးကွၢ်ယုၤဝဲလီၤ.

အဝဲတဂၤန့ၢ်ယုၤချန့ၢ်အသကိးဒီးဟဲကွၢ်ကွၢ်ဝဲဆူသ့ၣ်တဖျၢၣ်အကပၤလၢအဝဲတခီလီၤ. ထူတခါန့ၢ်အိန်လၢမူခိၣ်ဖိအဖိခိၣ်လီၤ. အယိအဝဲလဲၤယုၤဝဲလီၤလီၤဒီးထံၣ်ဝဲဆူကလၢအလွၢ်လီၤကလၢထူန့ၢ်ကးဘၢအသးဒီးဆၣ်တဖျၢၣ်လီၤ. အဝဲကိး ပသူဆူအသကိးလၢအဝဲထံၣ်န့ၢ်ထူလၢအဟဲလီၤတဲာ်လၢတၢ်ဖးဖိလီၤ. ဖဲအသကိးဟဲကွၢ်ဆူအအိန်အခါန့ၢ်, အဝဲသ့ၣ်ဆ့ၣ်နီၤလၢမူခိၣ်ဖိအဖိခိၣ်ဒီးကတဲာ်ကတီၤအသးလၢကနီၤဖးလီၤအသးလၢထူလၢအပၣ်ယုၤလၢဆူကၢခိးအပူၤန့ၢ်လီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ဖဲအဝဲသ့ၣ်အိးထီၣ်ဝဲအခါန့ၢ်, ထူမ့ၢ်ဂ့ၤ, စ့မ့ၢ်ဂ့ၤ, ကျိၣ်စ့မ့ၢ်ဂ့ၤတအိန်ဘၣ်. အိန်ဝဲလၢဖိသၣ်ဖိတဂၤလၢအမံသပူၤဘၣ်အသးလီၤ. အဝဲသ့ၣ်အသးဟးဂီၤဒိၣ်မးလီၤ. အဝဲတဂၤတဲဝဲ, “တၢ်အဝဲအံၤတမ့ၢ်တၢ်လၢပမုၢ်လၢအီၤတခါဘၣ်. ဖဲပကျိၣ်ပစ့တအိန်ဘၣ်အခါအံၤ, ဖိသၣ်တဂၤအံၤပကမၤဒ်လဲၣ်. ပအိန်ဒီးပဖိတဖျၢၣ်လၢပဘၣ်လုၢ်အိန်အီၤလီၤ. ဟံတ့ၢ်အီၤဖဲအံၤတက့ၢ်.”

ဘၣ်ဆၣ်အသကိးတဲအီၤ, “တမ့ၢ်ဘၣ်. ပကဟံတ့ၢ်အီၤဖဲအံၤဒီးအဝဲကသံလၢမူခိၣ်ဖိအကျါန့ၢ်ကမ့ၢ်တၢ်အာတၢ်သီတမံၤလီၤ. ယအိန်ဒီးယဖိအါဂၤဒီးဘၣ်လုၢ်အိန်အဝဲသ့ၣ်ဒ်န့ၢ်အသိးဒီးယမ့ၢ်စ့ၢ်ကိးပုၤဖျိၣ်ဖိတဂၤလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ယကဟံးန့ၢ်ဒီးကွၢ်ဖိၣ်အီၤဆူယဟံၣ်ဒီးယမါကကွၢ်ထွဲအီၤလီၤ.”

**ဖဲပုၤကျိၣ်သ့ၣ်မ့ၢ်ဖိအဟံၣ်**

အဝဲဟံးထီၣ်ဖိသၣ်တဂၤအံၤဒီးဘိၣ်ယာ်ဝဲလၢဆူကၢခိးလၢကမၤလၢထီၣ်အီၤအဂီၢ်လီၤ. ဝံဒီးအဝဲကွၢ်ဝဲလၢသဝီပူၤဒီးအသကိးန့ၢ်ဆိကမိၣ်အီၤလၢအမ့ၢ်ပုၤပျၢၣ်န့ၢ်လီၤ. ဖဲအဝဲသ့ၣ်ဟဲကွၢ်ဆူသဝီပူၤန့ၢ်အသကိးတဲအီၤ, “နဟံးန့ၢ်ဖိသၣ်လံအယိဟ့ၣ်ယၤဆူကၢခိး. ပကြးနီၤလီၤလီၤပသးတၢ်လၢပထံၣ်န့ၢ်တဖျၢၣ်လီၤ.”

ဘဉ်ဆဉ်အဝဲတဲဆာအိ၊ “တမ့ဘဉ်ဆုကးခိးန့ၣ်တမ့န့ၣ်တၢ်ယတၢ်ဘဉ်. အဝဲဘဉ်ယးဒီးဖိသဉ်လီၤ.”

ဒီးတဲဝဲအသကိး good-bye ဒီးက့ၤဝဲဆူအကစၢ်ဒၣ်ဝဲအဟံၣ်ဒီးအဝဲဒိတကိၣ်ပဲတြီလီၤ.

ပဲတြီဘဉ်တၢ်အိးထီၣ်အိၤလၢအမါလၢအသးဖံၣ်ဒိၣ်မးလၢအဝဲဟဲက့ၤကဒါက့ၤဆူဟံၣ်ပူဖျဲးဂ့ၤဂ့ၤအယိလီၤ. အဝဲဟံၣ်ထီၣ်အစုလၢအဝဲအကိၣ်ဘိလီၤဒီးန့ၣ်မူအိၤ, ဝံဒီးဟံးန့ၣ်သ့ၣ်မုၢ်လၢအအိၣ်ဒီးတဲအိၤလၢကဟဲက့ၤန့ၣ်ဆူဟံၣ်ပူလီၤ. ဘဉ်ဆဉ်အဝဲတဲဘဉ်အမါ, “ယထံၣ်န့ၣ်တၢ်တမံၤလၢပုၤဒီးယဟဲက့ၤစိၣ်အိၤဆူဟံၣ်ဒ်သိးနကကွၢ်ထွဲကဟုကယၢ်အိၤလီၤ.”

အဝဲတသးယံၤထီၣ်အသးဒီးပဲတြီဘဉ်. အမါကိးပသ့ထီၣ်ဝဲ, “တၢ်မနုၤလဲၣ်. ဒုးနဲၣ်အဝဲလၢယၤတက့ၢ်. ပဟံၣ်ပူအိၣ်ကလီၤဒီးပလီၣ်ဘဉ်တၢ်အါမံၤလီၤ.”

ဒီးအဝဲအိးထီၣ်ဆုကးခိးဒီးဒုးနဲၣ်အိၤလၢဖိသဉ်လၢအမံတဂၤလီၤ.

အမါတဲဝဲ, “အိ, ယဝဲအပအိၣ်ဒီးပဖိသ့ၣ်တဖၣ်လၢပုၤလၢပဂီၢ်လၢအတပၣ်ယုၣ်ဒီးနဟဲက့ၤစိၣ်လၢပုၤတဂၤဘဉ်လီၤ. ဘဉ်သ့ၣ်သ့ၣ်အဝဲကဟဲစိၣ်န့ၣ်ပူဘူၣ်တီၢ်လၢအတဂ့ၤဘဉ်လီၤ. ဒီးပကကွၢ်ထွဲကဟုကယၢ်အိၤဒ်လဲၣ်.”

ဒီးအဝဲသးဒိၣ်ထီၣ်အဝဲဒိၣ်မးလီၤ. အဝဲစံးဆာအိၤ, “ဘဉ်ဆဉ်အဝဲမ့ၢ်ဆဉ်ဖိလီၤ.”

ဒီးတဲဘဉ်အမါလၢအဝဲထံၣ်န့ၣ်အိၤဒ်လဲၣ်အဂ့ၢ်လီၤ. အမါအသးဒိၣ်ထီၣ်အိၤဒ်ဒၣ်တၢ်လီၤ. အမါဟီၣ်ဒီးတဲဝဲ, “ပဖိဒၣ်ပဝဲအဂီၢ်န့ၣ်ကိၣ်တအိၣ်ဘဉ်. ဘဉ်မနုၤအယိပဘဉ်လုၢ်အိၣ်ဖိသဉ်လၢအတဘဉ်ယးဒီးပုၤတဂၤအံၤလဲၣ်.”

အဝဲတစံးဆာတၢ်ဘဉ်. ဘဉ်ဆဉ်အဝဲအိၣ်ဆာထၢၣ်ဒၣ်လၢပဲတြီအိးထီၣ်သးအချၢလီၤ. ကလံၤခုၣ်လၢအလီၤပံၤလၢအဟဲလၢပုၤန့ၣ်န့ၣ်လီၤဖျဲဝဲပဲတြီလၢအအိးထီၣ်အသးဆူဟံၣ်ပူလီၤ. အမါစံးဘဉ်အိၤ, “ဝံသးစူကးတံၢ်ယၢ်ပဲတြီတက့ၢ်. ကလံၤအူန့ၣ်လီၤဆူဟံၣ်ပူဒီးတၢ်ဂီၢ်ယသးလီၤ.”

အဝဲတဲဝဲ, “ကလံၤခုၣ်ဟဲန့ၣ်လီၤဆူဟံၣ်ပူထီဘိဖဲပုၤတဂၤတအိၣ်ဒီးတၢ်သးကညီၤလၢအပူဘဉ်အခါလီၤ. ဘဉ်ဆဉ်အမါတဲတၢ်နီတမံၤဒီးသးဘူးယိၤ

အသးဆူမုၢ်အူအကပၤလီၤ. တစိၣ်ဖိဝံၤအလီၢ်ခံ, အဝဲယၢ်တရံးအသးဒီးကွၢ်ယီၤ အဝၤလီၤ. အဝဲအမဲၣ်ချံပူၤအိၣ်ထဲမဲၣ်ထံမဲၣ်နီၤလီၤ. အဝၤဟဲက့ၤန့ၣ်လီၤချ့ချ့ဒီး ဟံလီၤဝဲဖိသ့ၣ်လၢအမၤအစုလီၤလီၤ. အမၤနၢမူဖိသ့ၣ်န့ၣ်, ဒီးဟံလီၤအိၣ်လၢအဖိ အဆံးကတၢ်တဂၤအလီၢ်မံလီၤ. လၢခံတနံၤ, ပုၤကျီၤသ့ၣ်မုၢ်ဖိတဂၤအံၤဘ့ၣ်လီၤ ကွံၣ်ဆ့ကၢခိးထူဒီးဖဲဘီဖိလၢဖိသ့ၣ်သိးဝဲန့ၣ်ဝံၤဟံကွံၣ်ဝဲလၢအယံၤလီၤ.

### ဆၢဖိဒိၣ်ထီၣ်

လၢတၢ်န့ၣ်အယိ, ဖိသ့ၣ်န့ၣ်ဒိၣ်ထီၣ်ယုၣ်ဝဲဒီးပုၤကျီၤသ့ၣ်မုၢ်ဖိအဖိတဖၣ်လီၤ. အ ဝဲအိၣ်သကိးတၢ်ဒီးအဝဲသ့ၣ်, လိာ်ကွဲသကိးဒီးအဝဲသ့ၣ်လီၤ. ဒီးကိးနံၣ်ဒီးန့ၣ်အဝဲ ဒၣ်ပံၤလၢဒိၣ်ထီၣ်ကွံၣ်ကွံၣ်လီၤ. ပုၤလၢအအိၣ်လၢသဝီပူၤတဖၣ်အဲၣ်ဒီးသ့ၣ်ညါဘၣ် ဃးဒီးအိၣ်လီၤ. အဝဲသ့ၣ်တဖၣ်အညၢ်သ့ၣ်ဒီးအခိၣ်ဆူၣ်သ့ၣ်, ဘၣ်ဆၢမ့ၢ်ဆၢ် ဖိန့ၣ်အညၢ်ဝါဒီးအခိၣ်ဆူၣ်ဂီၤယဲးဝဲန့ၣ်လီၤ. အဝဲအိၣ်ဖျါလီၤကံၤဒ်ဖိလၢအလွဲၣ် လီၤကံၤလၢထူအသိးလီၤ. အဝဲအတၢ်ပံၤတၢ်လၢတဖၣ်တမၤဂ့ၤအိၣ်ဘၣ်. အဝဲဟံ ထီၣ်ထီၣ်အသးဒီးအသီဝဲလီၤ. အဝဲနံၤဘၣ်ပုၤကျီၤသ့ၣ်မုၢ်အဖိတဖၣ်ဒီးဖိသ့ၣ်အ ဂၤတဖၣ်လၢသဝီပူၤမ့ၢ်လၢအဝဲသ့ၣ်ဖျါအယိလီၤ. ဆၢ်ဖိဝဲဘၣ်အဝဲသ့ၣ်လၢယ မ့ၢ်ဆၢ်အဖိဒီးယမ့ၢ်ပုၤတူၢ်ဒိၣ်ကီၤဒိၣ်အဖိလီၤ. အယိ, အဝဲမၤအသးဒ်ကစၢ်ဒီး ကိးဖိသ့ၣ်တဖၣ်လၢတၢ်ခွဲတၢ်ပုၤလီၤ. အဝဲတအိၣ်ဒီးတၢ်သးကညါလၢပုၤမဲၣ်ဘျီၣ်, ပုၤဖျါဖိယၢ်ဖိဒီးပုၤဆူးပုၤဆါတဖၣ်အဂီၢ်ဘၣ်. အဝဲဒၣ်ကွံၣ်ပုၤသ့ၣ်တဖၣ်လၢ လၢဒီးမၤအဝဲသ့ၣ်ဟးထီၣ်ကွံၣ်လၢသဝီပူၤလီၤ. အဝဲအဲၣ်ထဲတၢ်ပံၤတၢ်လၢဒီးနံၤ ဘၣ်ဖးလဲဝဲတၢ်ဘၣ်တ့ၤလၢအတဂ့ၤဒီးအလၢ်အတဖၣ်လီၤ. အဝဲဒၣ်အဲၣ်လီၤအသး ဒီးလၢတၢ်ကီၢ်ခါအဆၢကတီၢ်န့ၣ်, အဝဲမံလီၤဝဲလၢထံပူၤလၢအအိၣ်လၢအကရၢ် ပူၤဒီးနံၤထီၣ်ဝဲလၢတၢ်သ့ၣ်မုၢ်သးမုၢ်လၢအမဲၣ်သ့ၣ်ဖိလၢအလီၤအဲၣ်လၢအဝဲထံၣ် ဘၣ်တၢ်အိၣ်ဖျါတဖၣ်အယိလီၤ.

ပုၤကျီၤသ့ၣ်မုၢ်ဖိဒီးအမၤတဲအိၣ်ခဲအံၤခဲအံၤလၢ, “ဘၣ်မနုၤအယိ, နဘၣ်မၤအမၤ သီပုၤအဂၤတဖၣ်လဲၣ်. တၢ်အဝဲန့ၣ်တမ့ၢ်ကျဲလၢပမၤနၢဖဲပထံၣ်န့ၣ်နၢလၢနဖိသ့ၣ် အခါလၢမူဒိၣ်ဖိအကျါဘၣ်.”

ဘဉ်ဆဉ်, ဆဉ်ဖိတတိာ်နီၣ်အဝဲသ့ၣ်အတၢ်ကတိၤဘဉ်ဒီးလဲၤကဒါက့ၤဆူအတံၢ်သကိးတဖၣ်အအိၣ်လၢတၢ်သ့ၣ်ဒိၣ်သးဖျိးအပူၤလီၤ. ဒီးဖိသဉ်တဖၣ်ပိာ်ထီၣ်အခံလၢတၢ်လီၤကိးပူၤဒဲးမ့ၢ်လၢအဝဲဟးယုာ်ဒီးဝဲၤကလံၣ်ဒီးသ့ၣ်ဝံၣ်သးဆၢတၢ်သ့ၣ်အယီၤလီၤ. ဒီးဖဲဆဉ်ဖိဆူအဝဲသ့ၣ်တပူၤလၢလၢန့ၣ်အဝဲသ့ၣ်ပိာ်ထီၣ်ဝဲအခံလီၤ. ဆဉ်ဖိမၤအဝဲသ့ၣ်တၢ်တမံၤလၢလၢန့ၣ်အဝဲသ့ၣ်မၤဝဲလီၤ.

**သးပှ်မုၢ်ယုာ်အိၣ်တၢ်တကၤ**

တနံၤန့ၣ်, ပှၤဖျိာ်ဖိပိာ်မုၢ်ယုာ်အိၣ်တၢ်တကၤလဲၤဒီကံၤဝဲဒၣ်သဝီတဖျၢၣ်အံၤလီၤ. အကူအသိးတဖၣ်လီၤလံၤဒီးယာ်ဖျၢၣ်ပျိးဒီးအအိၣ်တဖၣ်ဘဉ်ကွဲးဒီးသ့ၣ်လီၤဝဲလီၤ. မ့ၢ်လၢအဝဲအအိၣ်ဖံးတအိၣ်ဘဉ်အယီၤလီၤ. ပိာ်မုၢ်ယုာ်အိၣ်တၢ်တကၤအံၤတၢ်ဘျးအသးဒိၣ်မး, အယီၤအဝဲဆုၣ်နီၤဝဲလၢသ့ၣ်ဒိၣ်ထံးလၢကအိၣ်ဘျးဝဲန့ၣ်လီၤ. ဖဲဆဉ်ဖိထံၣ်ပိာ်မုၢ်ယုာ်အိၣ်တၢ်အခါ, အဝဲဝဲဒီးအသကိးတဖၣ်, “ကွၢ်လၢန့ၣ်, ပှၤပိာ်မုၢ်ယုာ်အိၣ်တၢ်လၢအလီၤသးဘဉ်အာတကၤအိၣ်လၢသ့ၣ်လၢဟ့ၤလၢအယံၤလၢတထူၣ်အအိၣ်ထံးလီၤ. အဝဲဘဉ်အာဘဉ်သိးဒီးလၢအဒိၣ်မးလီၤ. ဟဲဒီးယၤ, ပကမၤအဟးကွၢ်ဆူတၢ်လီၤယံၤလီၤ.”

အယီၤသတးဒီးအဝဲဟဲဘျးထီၣ်ဒီးကွၢ်ဝဲပိာ်မုၢ်တကၤအံၤလၢလၢဒီးနံၤဘဉ်ဖးလဲဝဲလီၤ. ပိာ်မုၢ်အံၤကွၢ်အိၣ်လၢအမဲာ်ချဲလၢအပှၤဒီးတၢ်ပျဲတၢ်ဖးလီၤ. ဒီးဖဲပှၤကျိသ့ၣ်မုၢ်လၢအမၤတၢ်ဘျးဖဲတၢ်ကမၤန့ၣ်ထံၣ်ဝဲလၢဆဉ်ဖိမၤတၢ်သ့ၣ်တဖၣ်ဒီးအဝဲဟဲယုာ်လၢကပတုာ်ကွၢ်အိၣ်အဂီၢ်လီၤ. ပှၤကျိသ့ၣ်မုၢ်ဖိဝဲဝဲ, “ပိာ်မုၢ်လၢအဖျိာ်တကၤအံၤမၤဘဉ်နၤမနုၤအယီၤလၢနဘဉ်မၤက့ၤအိၣ်ဒ်အံၤန့ၣ်လဲၣ်.”

ဟံတုာ်အိၣ်ထဲတကၤဇိၤတက့ၢ်. ဆဉ်ဖိသးဒိၣ်ထီၣ်အမဲာ်ထီၣ်ဂီၤဒီးဝဲဝဲ, “နမ့ၢ်မတၢ်တကၤလၢအသံကွၢ်ယၤလၢယမၤတၢ်မနုၤတဖၣ်လဲၣ်န့ၣ်လဲၣ်. ယတမ့ၢ်နဖိခွါဘဉ်. ယကမၤတၢ်မနုၤလဲၣ်န့ၣ်နတဲယၤတသ့ဘဉ်.”

ပှၤကျိသ့ၣ်မုၢ်ဖိစံးဆၢအိၣ်, “နတဲတၢ်ဘဉ်လီၤ. ယမ့ၢ်ပှၤလၢအသးအိၣ်မၤစၢၤနၤဖဲယထံၣ်န့ၣ်နၤလၢပှၤပူၤအဆၢကတီၢ်လီၤ.”

ဖဲပိာ်မုၢ်ယုာ်အိၣ်တၢ်တကၤအံၤနၤဟူတၢ်ကတိၤတဖၣ်န့ၣ်အဝဲဟီၣ်ကိးပသူထီၣ်ဝဲ

ဖးဒိန်ဒီးလီသံဝဲလီ။ ပှကျီသ့ဉ်မုာ်ဖိက့ဖိစိာ်ပိာ်မုာ်အံဆူအဟံဉ်ပူဒီးအမါ ကွာ်ထွဲအီလီ။ ဖဲပိာ်မုာ်အံကိညာ်ထီဉ်တစဲးန့ဉ်, အဝဲသ့ဉ်ဟဲစိာ်န့ဉ်တံအိဉ် ဆူအအိဉ်လီ။ ဘဉ်ဆဉ်, အဝဲတအိဉ်တအိဉ်တဘဉ်. ပိာ်မုာ်သံကွာ်ဝဲ, “နတဲ နထံဉ်န့ဉ်ဖိသ့ဉ်တဂလဟံဉ်ပူဒီး. လာအပူကွာ်အနံဉ်တဆဲဉ်.”

ဒီးပှကျီသ့ဉ်မုာ်ဖိစဲးဆာအီ, “မ့. ယထံဉ်န့ဉ်အီလဟံဉ်ပူ, လာအပူကွာ်အနံဉ် တဆဲဉ်န့ဉ်လီ.”

ပိာ်မုာ်အံဟံဉ်ဝဲဒီးသံကွာ်ဝဲ, “နထံဉ်န့ဉ်အီန့ဉ်ပဉ်ဃုာ်ဒီးမနုာ်သ့ဉ်တဖဉ်လဲဉ်. မ့အဝဲသိးဝဲဒီးဖဲဘီဖိတဘီဧါ. မ့အဝဲအိဉ်ဒီးဆူကမိးလာအလဲဉ်မ့ထူတဘ့ဉ် လာအလီအိဉ်ဒီးဆဉ်တဖဉ်န့ဉ်ဧါ.”

ပှကျီသ့ဉ်မုာ်ဖိတဂစဲးဆာအီ, “မ့လီ. ဖဲယထံဉ်န့ဉ်အီအခါအဝဲအိဉ်ဒီးတံ သ့ဉ်တဖဉ်အံလီ.”

ဒီးအဝဲထုးထီဉ်ဆူကမိးလာအလဲဉ်ထူဒီးဖဲဒီးဒုးန့ဉ်အီဆူပိာ်မုာ်အအိဉ်လီ။

**ဆဉ်ဖိမိာ်**

ဖဲပိာ်မုာ်ထံဉ်ဘဉ်တံသ့ဉ်တဖဉ်န့ဉ်, အဝဲဟံဉ်လာတံသးခု, ဒီးတဲဝဲဒဉ်, “အဝဲ မ့ယဖိခွါလာအလီမာ်လာဟံဉ်ပူလီ. ဝံသးစူ, ဆူက့အီဆူယအိဉ်တဘျီဃီ, ယဟးဝုာ်လီလာဟံဉ်ခိဉ်ဒီးဘျီညါမ့ဒ်သိးယကကွာ်ဃုက့အီလီ.”

အယံသတးဒီးပှကျီသ့ဉ်မုာ်ဖိဒီးအမါလဲကိးန့ဉ်ဆဉ်ဖိဒီးတဲအီ, “က့န့ဉ်လီ ဆူဟံဉ်ပူန့ဉ်တက့. နကထံဉ်ဘဉ်နမိာ်လာအအိဉ်ဒီးကွာ်နတဂလီ.”

ဆဉ်ဖိက့ဃုာ်န့ဉ်လီဆူဟံဉ်ပူလာတံသ့ဉ်ခုသးခုဒီးတံသ့ဉ်ဖုံသးညီအပူလီ. ဘဉ်ဆဉ်ဖဲအဝဲထံဉ်ပိာ်မုာ်အိဉ်ဒီးကွာ်တံဖဲန့ဉ်အခါန့ဉ်, အဝဲနံထီဉ်ဝဲဒီးတဲဝဲ, “ဘဉ်မနုာ်လဲဉ်. ယမိာ်အိဉ်ဖဲလဲဉ်. ယတထံဉ်ပှနီတဂဖဲအံဘဉ်. ထဲပိာ်မုာ် ဃုအိဉ်တံတဂလီ.”

ဒီးပိာ်မုာ်စဲးဆာအီ, “ယမ့နမိာ်လီ.”

ဆဉ်ဖိကိးပသူထီဉ်လာတံသ့ဉ်ဒိဉ်သးဖျိးအပူဒီးစဲးဝဲ, “နပျာ်လီ. ယတမ့နဖိ ခွါဘဉ်, နမ့ပှဃုအိဉ်တံလာအလံာ်အာတဂလီ. ဟးယံကွာ်လာတံလီဖဲ

အံ့ဒီးတဘဉ်ပျဲယထံဉ်နမဲာ်အသီကဒီးတဘျီတဂ့ၤ.”

ပိာ်မုာ်န့ၣ်ဟီၣ်ဒီးတဲဝဲဒၣ်, “အိ, နမ့ၢ်ယဖိခွါဖိဆံးဖိလၢအလီၤမၤလၢပုၤပူၤတဂၤလီၤ. အဝဲခဲးလီၤအခိၣ်လ့ၣ်ခိၣ်ဒီးဟံထီၣ်အစုဆူအလီၤလီၤ. ဒီးပိာ်မုာ်တဲဝဲဒၣ်တမ့ၢ်တဖၣ်ဟ့ၣ်န့ၢ်န့ၢ်လၢယအိၣ်ဒီးဟံတ့ၢ်န့ၢ်ဒ်သီးနကသံလီၤ. ဘဉ်ဆဉ်ဖဲယထံဉ်န့ၢ်ဒီးဖဲယန့ၢ်ဟူဘဉ်ယးဒီးဆ့ကၢခိးဒီးဖဲဘီတဘီအဂ့ၢ်အခါန့ၣ်ယသ့ၣ်ညါက့ၤန့ၤလီၤ. ဟဲဒီးယၤခဲအံၤ, ယဟးဂ့ၤဝါလၢဟီၣ်ခိၣ်ဒီးဘျီဒီးကွၢ်ယုက့ၤန့ၤလီၤ. ယဖိခွါဧၤ, ဟဲဒီးယၤ, ယလိာ်ဘဉ်နတၢ်အဲၣ်လီၤ.”

ဘဉ်ဆဉ်ဆဉ်ဖိတဟူးထီၣ်လၢအဝဲအလီၤဘဉ်. တၢ်ကလုာ်အသိၣ်ထဲတခါဧၤလၢအမ့ၢ်ပိာ်မုာ်ဟီၣ်သိၣ်ဝဲန့ၣ်လီၤ. လၢခံကတၢ်ဆဉ်ဖိကတီၤတၢ်ဒီးပိာ်မုာ်လၢအကလုာ်ဆူၣ်ဆူၣ်လီၤ. အဝဲတဲဝဲ, “နမ့ၢ်မ့ၢ်ယမိာ်နီၣ်နီၣ်န့ၣ်, ဂ့ၤတက့ၢ်လၢနအိၣ်လၢအယံၤလီၤ. ယဆိကမိၣ်လၢယမ့ၢ်ဆဉ်အဖိဒီးတမ့ၢ်ပုၤယုအိၣ်တၢ်ဖိအဖိဒ်နတဲယၤလၢယမ့ၢ်အသီးဘဉ်. ဟးယံၤကွံာ်ဒီးယၤတက့ၢ်. ဒီးတဘဉ်ပျဲယထံဉ်ကဒီးနမဲာ်အသီတဘျီတဂ့ၤ.”

အဝဲဟီၣ်ကိးပသုထီၣ်ဝဲ, “အိ, ယဖိခွါဧၤ, တချူးယဟးထီၣ်နနမူယၤသ့ၣ်ဧၤ. ယတူၢ်ဘဉ်ခိၣ်ဘဉ်တၢ်အါမးလၢယုက့ၤန့ၤအယံၤလီၤ.”

ဆဉ်ဖိတဲဝဲ, “တသ့ဘဉ်. မ့ၢ်လၢနလၢာ်အာဒိၣ်မးအယံၤလီၤ. ယကနမူဂ့ၢ် မ့တမ့ၢ် ဒ့ၣ်သ့ၣ်န့ၣ်ဂ့ၢ်ဒိၣ်န့ၢ်ယနမူန့ၤတက့ၢ်လီၤ.”

**ဆဉ်ဖိဆိတလဲကွံာ်အသး**

လၢတၢ်န့ၣ်အယံၤ, ပိာ်မုာ်ဟးယံၤကွံာ်ဒီးလဲၤဆူပုၤပူၤလီၤ. ဖဲဆဉ်ဖိထံဉ်ဝဲလၢပိာ်မုာ်ဟးထီၣ်ကွံာ်န့ၣ်အဝဲသးခုဒီးလဲၤယုာ်ကဒါက့ၤဆူအသကိးဖိတဖၣ်အအိၣ်လီၤ. ဘဉ်ဆဉ်ဖဲအသကိးတဖၣ်ထံဉ်လၢအဝဲဟဲက့ၤအခါန့ၣ်, အဝဲသ့ၣ်တဲဝဲ, “ဘဉ်မနုၤအယံၤလဲၣ်, နဘဉ်အာဘဉ်သီဒ်ဒ့ၣ်သ့ၣ်ဒီးလၢာ်အာဒ်ဂ့ၢ်အသီးလီၤ. ဟးယံၤကွံာ်ဒီးပုၤတက့ၢ်ပတပျဲနလိာ်ကွဲဒီးပုၤဘဉ်.”

ဆဉ်ဖိကမၤကမၢ်ဝဲဒိၣ်မးဒီးတဲလီၤအသး, “အဝဲသ့ၣ်တဲယၤတၢ်မနုၤလဲၣ်. အဝဲသ့ၣ်ဟံအဒိပညီဒ်လဲၣ်. ယကလဲၤဆူထံပူၤဒီးကွၢ်လီၤယကဒုလၢထံကျါလီၤ.”

အဝဲလဲလဲလီလီဆူထံပူဒီးကွာန့ဝဲဆူထံပူလီ. အဝဲထံပူလီအနီကစာအ  
ကဒုအိန်ဖျါလထံကျါလီ. အမဲာ်သုာ်လီကံဒ်ဒုာ်သုာ်အမဲာ်သုာ်အသီးဒီးအ  
မိာ်ပုာ်လီကံဒ်ဂုာ်အသီးလီ. အဝဲဆုာ်နီလါနီကျါဒီးဟီာ်ဝဲဒီးတဲလီအနီက  
စာ, “တာ်သုာ်တဖုာ်အံာ်ဟဲကဲထီာ်အသးဒီးယမုာ်လါယတံာ်သးကုာ်အပိလီ.  
ယဆုာ်ဖျါယမိာ်ဆူတံာ်လီယံဒီးဟံထီာ်ထီယသးဒီးသုာ်အာသးသီဒီးအီလီ.  
ယကလဲဒီးကွာ်ယုကွာ်အီလါဟီာ်ခိာ်ဒီဘုာ်ဒီးယမုာ်တထံာ်အီန့ယတအိန်  
ဘုးဘာ်.”

ပုာ်ကျီသုာ်မုာ်ဖိအဖိမုာ်ဖိဟဲဆူအအိန်ဒီးတဲဝဲ, “ခဲအံာ်နမုာ်လံာ်အာသနံာ်ကတ  
ဘာ်နီတမံာ်ဘာ်. အိန်ဒီးပုာ်ဒီးယတမါဆါနသးဒီးနံာ်ဘာ်န့ဘာ်.”

ဆုာ်ဖိတဲဆါအီ, “တသ့ဘာ်ယမါအါမါသီဘာ်တုာ်လံယမိာ်ဒီးအခဲအံာ်လ  
ဘာ်တံာ်စံာ်ညီာ်လီ. ယကဘာ်လဲဒီးယုထံာ်ကွာ်အီဒ်သီးယကယုပုာ်ယတံာ်  
ကမုာ်ဒီးအီလီ.”

**ဆုာ်ဖိယုထံာ်ကွာ်အါ**

ဆုာ်ဖိလဲယုာ်ဆူပုာ်ပူဒီးကိးပသုထီာ်ဆူအမိာ်လါကဟဲဆူအအိန်ဘာ်ဆုာ်တံာ်  
စံးဆါတအိန်ဘာ်. ဒီတနံညါအဝဲကိးပသုအါဒီးဖဲမုာ်နီန့အဝဲမံလီဝဲလါ  
သုာ်လုာ်တဖုာ်အဖိခိာ်လီ. ထီာ်တဖုာ်ဒီးဆုာ်ဖိကီာ်ဖိတဖုာ်ယံာ်ကွာ်လါအီ,  
မုာ်လါအဝဲသုာ်သုာ်နီထီာ်လါအဝဲမုာ်ပုာ်သုာ်အာသးသီထဲလဲာ်တဂါအပိလီ.  
လါဂါဒီန့အဝဲလဲဒီကံကဒီးဝဲပုာ်ဖးဒိာ်လီ. အဝဲသံကွာ်ဝဲတံာ်လါအထံာ်ဘာ်ဝဲ  
သုာ်တဖုာ်ခဲလါာ်လါမုာ်အထံာ်ဘာ်အမိာ်ခါလီ. ဘာ်ဆုာ်, ဆုာ်ဖိကီာ်ဖိမုာ်ဂု,  
ထီာ်ဖိတဖုာ်မုာ်ဂု, တတဲအီဘာ်. မုာ်လါအဝဲသုာ်အာသးသီတုာ်လံဒီးအဝဲသုာ်  
ဒိာ်မးအပိလီ. ဆုာ်ဖိဟီာ်ဝဲဒီးယုကညးယုာ်အတံာ်ဘာ်တတဖုာ်လါကပုာ်အ  
တံာ်ကမုာ်ဒီးအဝဲလဲဒီဖျါကဒီးဝဲပုာ်ဒီးယုထံာ်ကွာ်ပိာ်မုာ်ယုအိန်တံာ်တဂါအံာ်လီ.

လါသါနံတနံန့အဝဲဟဲလါပုာ်ပူလါအဂါတကပါဒီးအဝဲထံာ်ဝဲတံာ်ဟါလါ  
အလီပျီတခါအိန်ဝဲလါအဝဲအမဲာ်ညါလီ. ဖဲအဝဲလဲဒီးန့လီဝဲဆူသဝီတဖုာ်

အပူအခါနဲ့ပဲ၊ ဖိသပ်တဖန်နံ့ဘန်ဖေးလဲအီးဒီးကွံင်အီးလၢလၢလၢလီၤ။ ပှတတဲ  
အီးတၢ်နီတမံဘန်ယးပှပိာ်မုာ်ယုအိာ်တၢ်တဂၤအံၤလၢအမ့ၢ်အမိာ်နီတဂၤ  
ဘန်။ လၢသၢနံာ်အတီၢ်ပူအဝဲဟးဝုၤဝီၤဝဲဒီးမၤသးဒ်အဝဲထံာ်ဝဲပိာ်မုာ်အံၤလၢ  
ကျဲမုာ်ပူလၢအဝဲအမံာ်ညါလီၤ။ အဝဲကိးပသုအီးဒီးယုာ်ဝဲလၢအလီၢ်ခဲဒီးအခိာ်ဘန်  
ကူးဒီးကဲထီာ်အပူလီၤလီၤ။ ဘန်ဆၢအဝဲတထံာ်အီးနီတဘျီဘန်။

**ဖဲဝုၢ်အတြၢနီာ်ထံး**

တဟါန့ၢ်, အဝဲဟဲဝဲဆူဝုၢ်အခိာ်ဒုအတြၢလၢအအိာ်ဆၢထၢာ်လၢထံကျိအက  
ပၤန့ၢ်လီၤ။ အဝဲလီၤဘျးဘန်ဆၢသနာ်က့, အဝဲဂုာ်ကျဲးစးလဲၤန့ၢ်ဝဲဆူဝုၢ်ပူလီၤ။  
ဘန်ဆၢပှသုးဖိလၢအအိာ်ခိးပၤယာ်တြၢတဖၣ်တဲအီးတၢ်ကတိၤလၢအဆါဒီး  
သံကွံာ်ဝဲ, “နအံၢ်ဒီးတၢ်မနုၤလၢဝုၢ်ပူလဲၣ်။”

ဆၢဖိစံးဆၢဝဲ, “ယဟးကွံာ်ယုက့ၤယမိာ်လီၤ။ ဝံသးစူၤပျဲန့ၢ်ယၤဘန်သ့ၣ်သ့ၣ်  
အဝဲကအိာ်ဖဲအံၤလၢတြၢအံၤအပူလီၤ။”

ဘန်ဆၢ, အဝဲသ့ၣ်နံၤဘန်အီးဒီးအဝဲသ့ၣ်အကျါတဂၤကိးပသုထီာ်ဝဲ, “နမိာ်  
တဘန်သ့ၣ်ဘန်သးနၤဖဲအထံာ်နၤအခါဘန်။ နလၢအာဒိာ်န့ၢ်ဒုၣ်သ့ၣ်ဒီးဘန်  
အာဘန်သီနးန့ၢ်ဂုာ်လီၤ။ ဟးယံၤကွံာ်ဒီးတၢ်လီၢ်ဖဲအံၤတက့ၢ်။ နမိာ်တအိာ်ဖဲဝုၢ်အံၤ  
အပူဘန်။”

ဒီးအဂၤတဂၤတဲဝဲ, “နမိာ်မ့ၢ်မတၤလဲၣ်။ ဒီးဘန်မနုၤယံၤလၢနယုထံာ်က့ၤ  
အီးလဲၣ်။”

အဝဲစံးဆၢဝဲ, “ယမိာ်မ့ၢ်ပှယုအိာ်တၢ်ဖိတဂၤဒ်ယၤအသိးလီၤ။ ယမၤဘန်ယမိာ်  
လၢတၢ်အာနးမးလီၤ။ ပျဲန့ၢ်ယၤဆူဝုၢ်ပူဒ်သိးအဝဲမ့ၢ်အိာ်လၢဝုၢ်အံၤအပူဒီးအဝဲ  
ကပျာ်ကွံာ်ယတၢ်ကမၣ်လီၤ။” ဘန်ဆၢ, ပှခိးတၢ်ဖိတဖၣ်တပျဲန့ၢ်လီၤဆၢဖိဘန်။  
အဝဲဟီာ်ဝဲဒီးယာ်တရဲးအသးအဖၤမုာ်န့ၢ်ပှထူးပှတီၤတဂၤဟဲဆူတြၢဒီးသံကွံာ်  
ဝဲပှသုးဖိတဖၣ်, “မ့ၢ်အဝဲမ့ၢ်မတၤလၢအဘန်သးဟဲန့ၢ်ဆူဝုၢ်ပူလဲၣ်။”

ပှသုးဖိတဖၣ်တဲဘန်ပှထူးပှတီၤ, “အဝဲမ့ၢ်ပှယုအိာ်တၢ်ဖိအဖီခါဒီးပဆူဖျိး  
ကွံာ်အဝဲဆူတၢ်လီၢ်ယံၤလီၤ။”

ပျူထူးပျူတီးနဲ့ထိုင်ဒီးကိးပသူထိုင်ဝဲ, “တမ့ဘၣ်. ပကြးဆါတၢ်လၢ်အာလီၤ. ပဆါအါအပျူကန့ၢ်ဒၣ်သံးဆါတလီၤဒီးအဝဲကကဲထိုင်ကုၢ်တဂၤလီၤ.”

**ဆၣ်ဖိဘၣ်တၢ်ဆါကွၢ်အါ**

ပျူပိၣ်ခွါသးပျူလၢအမဲၣ်သၣ်ဖျါအာသီတဂၤဟဲဒိကဲဖဲန့ၣ်ကိးပသူထိုင်ဝဲဒီးတဲဝဲ, “ယကပျူအါလၢအပျူထဲန့ၣ်လီၤ.”

အဝဲဟ့ၣ်လီၤကျိၣ်စ့ဒီးဟံးန့ၢ်ဆၣ်ဖိလၢအစုဒီးပျဲလဲၤန့ၢ်အါဆူဝုၣ်ပူၤလီၤ. အဝဲ သ့ၣ်လဲၤဒီဖျါကွၢ်ကျဲမ့ၢ်အါဘိဝံၤအလီၢ်ခံ, အဝဲသ့ၣ်ဟဲတုၤဆူဝဲတြီဆံးဆံးဖိလၢ အအိၣ်လၢတၢ်ဒုၣ်အပူၤန့ၣ်လီၤ. ပိၣ်ခွါသးပျူတဂၤအံၤထိးဘၣ်ဝဲတြီလၢပသံးလၢ အအိၣ်လၢအစုမုၢ်လီၤဒီးဝဲတြီအိးထိုင်အသးလီၤ. အဝဲသ့ၣ်လဲၤလီၤဝဲလၢယီၤတီၢ် ဘီၤလၢအအိၣ်ယဲၤသ့ၣ်ဒီးလဲၤန့ၢ်ဆူကရၢၢ်လၢအပျဲဝဲဒီးဖိအသူတဖၣ်ဒီးသပၤအ လွဲၤလီၤဖးဒိၣ်တဖၣ်လီၤ. ပိၣ်ခွါသးပျူဟံးန့ၢ်သတီၢ်အက့တခါဒီးစာထိုင်ဝဲလၢဆၣ် ဖိအမဲၣ်ခဲဒီးဆိၣ်ဝဲလၢကျဲဒီတဘီညါလီၤ. ဖဲသတီၢ်အလုၣ်တခါဘၣ်တၢ်ထူးလီၤ ကွၢ်အါန့ၢ်, အဝဲထံၣ်လီၤအသးလၢအအိၣ်လၢယီၢ်ခံးသူတဖျၢၣ်အပူၤလီၤ.

JJ

ပိၣ်ခွါသးပျူဟ့ၣ်အါကိၣ်လၢအယုထီတဖဲဒီးတဲအါ “အိၣ်”

ဒီးထံလၢအဟီဒီးတဲအါ “အိ”

ဖဲဆၣ်ဖိအိၣ်တၢ်ဒီးအိတၢ်အခါန့ၢ်, ပိၣ်ခွါသးပျူဟးထိုင်ကွၢ်လၢတၢ်ချာဒီးသိး တံၢ်ယာ်ဝဲတြီလၢထးသွဲးပံးပံးလၢအဝဲအလီၢ်ခံလီၤ.

**ထူသာကဘျံး**

ခဲအံၤ, ပိၣ်ခွါသးပျူလၢအပူၤန့ၢ်ဆၣ်ဖိတဂၤအံၤမ့ၢ်ပျူမၤကဒါမဲၣ်လၢအအာသီဒိၣ် ကတၢ်လၢဝုၣ်အံၤအပူၤလီၤ. လၢခံတဂီၤန့ၢ်, အဝဲဟဲဆူယီၢ်ပူၤတၢ်လီၤဖဲအဝဲ သိးတံၢ်ယာ်ဆၣ်ဖိဒီးတဲအါ, “လၢပျူဖိတပျူအယၤလၢအအိၣ်ဘူးဒီးဝုၣ်အံၤန့ၢ် အိၣ်ဝဲဒီးထူကဘျံးသာကဘျံးလီၤ. တၢတကဘျံးန့ၢ်မ့ၢ်ထူအဝါ, ဒီးအဂၤတခါ န့ၢ်မ့ၢ်ထူအဘီလီၤ. သၢခါတခါမ့ၢ်အဂီၤလီၤ. တနံၤအံၤနကဘၣ်ဟဲက့ၢ်စိၣ်န့ၢ် ယၤထူလၢအဝါတကဘျံးလီၤ. နမ့ၢ်တဟဲက့ၢ်စိၣ်န့ၢ်ယၤန့ၢ်, ယကတီၢ်နၤလီၤ.

လဲချချ၊ ဒီးဖဲမုၢ်လီၤန့ၣ်ယကအိၣ်ခိးန့ၣ်ဖဲကရၢ်အံၤအပဲတြီၤခိၣ်ထံးလီၤ။ မၤလီၤတံၢ်လၢနကတဲက့ၤစီၣ်န့ၣ်ယထူအဝါအကဘျဲးဖိ မ့တမ့ၢ် နကဘၣ်သး အူး၊ သးတမ့ၢ်၊ မ့ၢ်လၢယဘၣ်ပူၤန့ၣ်လၢသံးဆၢတလီၤခိအပူၤဒီးနမ့ၢ်ယကုၢ်လီၤ။” အဝဲစာယာ်သတိၢ်အလှၢၣ်လၢဆၢဖိအမဲၣ်ချဲဒီးပျဲအဟးလၢဟံၣ်ပူၤလီၤ။ အဝဲသ့ၣ် လဲၤခိဖျိဝဲဖိအသူတဖၣ်အကရၢ်ဒီးဆူယိသ့ၣ်သတိၢ်ယဲၣ်သ့ၣ်အဖိခိၣ်လီၤ။ ပှၤမၤ ကဒါမဲၣ်ဖိအိးထီၣ်ပဲတြီၤလၢအဝဲအပသံးဒီးဆိၣ်ဖျိးထီၣ်ဆၢဖိဆူတၢ်ချၢဆူကျဲမုၢ် ပူၤလီၤ။

ဆၢဖိလဲၤဟးထီၣ်ဆူဝုၢ်အတြၢအချၢဒီးတစီၣ်ဖိန့ၣ်လဲၤဝဲဆူပှၤဖိတပှၤလၢအ ကစၢ်တဲဘၣ်အိၤလီၤ။ ပှၤဖိတပှၤအံၤနက့ၢ်လၢတၢ်ချၢန့ၣ်ဖျိယံလၢဒိၣ်မးလီၤ။ အ ဝဲအိၣ်ဖျိပျဲဝဲဒီးဖိတဖၣ်ဒီးထီၣ်တဖၣ်သ့ၣ်ဝံၣ်သးဆၢတၢ်မုၢ်မးလီၤ။ ဆၢဖိလဲၤ န့ၣ်လီၤလၢပှၤအံၤအပူၤလၢတၢ်သ့ၣ်ခုသးခုအပူၤလီၤ။ ဖဲအဝဲအိၣ်လၢပှၤအပူၤန့ၣ်၊ အ ဝဲထံၣ်ဘၣ်တၢ်မုၢ်တၢ်ဘိဖးဒိၣ်တဖၣ်လၢတၢ်ကးဘၢအိၤလၢတၢ်ဆ-ၣ်တဖၣ်လၢအ မၤဆါအိၤဖဲအဝဲဟူးဝဲအခါလီၤ။ အဝဲက့ၢ်ယုဝဲထူအဝါတကဘျဲးအံၤစးထီၣ်လၢ ဂီၤတုၤလီၤလၢမုၢ်ထူၣ်ဒီးလၢမုၢ်ထူၣ်တုၤလၢမုၢ်လီၤန့ၣ်၊ ဘၣ်ဆၢအဝဲတထံၣ်ဝဲလၢ တၢ်လီၤနီတပူၤဘၣ်။ လၢခံကတၢ်အဝဲဟီၣ်ဝဲဒီးယၣ်တရံးအသးဆူဝုၢ်အမဲၣ်ညါ၊ မ့ၢ်လၢအဝဲသ့ၣ်ညါဝဲလၢတၢ်ကကဲထီၣ်အသးဒီးအိၤန့ၣ်လီၤ။

**ပဒဲဖိတနု**

ဘၣ်ဆၢဖဲအဝဲတုၤယီၤလၢပှၤဖိအံၤအကတၢ်န့ၣ်၊ အဝဲန့ၣ်ဟူဝဲတၢ်ဟီၣ်သိၣ်တခါ လီၤ။ သိၣ်လီၤကံၢ်ဒိၣ်တမံၤမံၤအိၣ်လၢတၢ်ဆူးတၢ်ဆါအပူၤလီၤ။ အဝဲသးပူၤနီၣ် ကွံၣ်အနီၣ်ကစၢ်ဒၣ်ဝဲအတၢ်ကီၢ်တၢ်ခဲဒီးယၣ်ကဒါက့ၤအလီၢ်ခဲဒီးလဲၤယွဲဝဲလီၤလီၤ ဆူတၢ်သိၣ်တခါအံၤအအိၣ်လီၤ။ အဝဲထံၣ်ဝဲဒၣ်ပဒဲဖိတနုဘၣ်တၢ်ဖိၣ်န့ၣ်အိၤ လၢထူပူၤလၢပှၤခးတၢ်ဖိဟ်လီၤဝဲန့ၣ်လီၤ။ ဆၢဖိသးတမ့ၢ်ဘၣ်လၢတၢ်အံၤအယိဒီး မၤပူၤဖျဲးပဒဲဖိလီၤ။ ပဒဲဖိတဲဝဲ, “တၢ်ဘျဲး. နမၤပူၤဖျဲးယၢအယိ, ခဲအံၤယကဘၣ် ဟ့ၣ်ကဒါက့ၤန့ၣ်လၢမနုၤလဲၣ်.”

ဆပ်ဖိတဲဝဲ, “ယကွံာ်ယုထူဝါအကဘျဲးတကဘျဲးလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ယယုအီၤတထံာ်န့ၣ်လၢတၢ်လီၤနီတပူၤဘၣ်. ယမ့ၢ်တက့ၤစီၢ်အီၤဆူယကစၢ်အအိၣ်ဘၣ်န့ၣ်, အဝဲကတီၢ်ယၤလီၤ.”

ပဒဲဖိတဲအီၤ, “ဟဲဒီးယၤခဲအံၤ, ယသ့ၣ်ညါအဝဲအိၣ်ခူသ့ၣ်အလီၢ်လီၤ.”

အယိ, ဆပ်ဖိလဲၤဒီးပဒဲဖိဒီးထံာ်န့ၣ်ဝဲထူအဝါအက့ၤအံၤအိၣ်တဒါဝဲလၢတၢ်ပူၤဖိတပူၤလၢသ့ၣ်အပူၤလီၤ. အဝဲအသးခုဒိၣ်မးဒီးအဝဲတဲပဒဲ, “နဟ့ၣ်ကဒါက့ၤယတၢ်သးအိၣ်မၤစၢၤန့ၣ်သ့ၣ်တဖၣ်လၢအဘျီလၢအကယၤလီၤ.”

ပဒဲဖိစံးဆာဝဲ, “တမ့ၢ်ဘၣ်. ယမၤန့ၣ်ဒ်န့ၣ်မၤယၤအသးလီၤ. ဒီးပဒဲဖိယုာ်ကွံာ်ချ့ချ့ဆူတၢ်လီၤယံၤလီၤ.” ဆပ်ဖိက့ၤလီၤလီၤဆူဝဲပူၤလီၤ.

**ပုၤယုအိၣ်တၢ်ဖိလၢအဆိးက့တဂၤ**

လၢဝဲအတြၢအချ့ပုၤယုအိၣ်တၢ်ဖိလၢအဆိးက့တဂၤဆၣ်နီၤအိၣ်ဝဲဖဲန့ၣ်လီၤ. ဖဲအဝဲထံာ်ဆၣ်ဖိဟဲက့ၤန့ၣ်, အဝဲကိးပသ့ထီၣ်ဆူဆၣ်ဖိအအိၣ်, “ဟ့ၣ်ယၤကျိၣ်စ့တဘျဲး မ့တမ့ၢ် ယကသံလၢတၢ်သၣ်ဝံၤယသးအယိလီၤ. အဝဲသ့ၣ်တၢၤကွံာ်ယၤဆူဝဲချ့, ဒီးပုၤလၢအမၤစၢၤယၤတအိၣ်နီတဂၤဘၣ်.”

ဆပ်ဖိတဲဝဲ, “ဘၣ်ဆၣ်ယအိၣ်ဒီးကျိၣ်စ့ထဲတဘျဲးလီၤ. ဒီးယမ့ၢ်တက့ၤစီၢ်အီၤဆူယကစၢ်အအိၣ်ဘၣ်န့ၣ်အဝဲကတီၢ်ယၤလီၤ.”

ပုၤယုအိၣ်တၢ်ဖိတဂၤအံၤဟီၣ်ဝဲဒီးဟီၣ်ဝဲ, လၢခံကတၢ်န့ၣ်ဆၣ်ဖိဟ့ၣ်လီၤကွံာ်အီၤအထူဝါတကဘျဲးလီၤ.

ဖဲဆၣ်ဖိဟဲက့ၤဆူပုၤမၤကဒါမဲာ်အတြၢအခါန့ၣ်, ပုၤမၤကဒါမဲာ်အိၣ်ခိးအီၤဒီးဆ့ၣ်န့ၣ်အီၤဆူတြၢအပူၤလီၤ. ပုၤမၤကဒါမဲာ်ဖိသံကွံာ်အီၤ, “နဟဲက့ၤစီၢ်ထူအဝါတကဘျဲးဧါ.”

ဒီးဆပ်ဖိစံးဆာဝဲ, “ယတဟဲက့ၤစီၢ်ဘၣ်.”

ထဲန့ၣ်ဒီးပုၤမၤကဒါမဲာ်ဖိတီၢ်ဝဲဆၣ်ဖိဒီးဟံလီၤန့ၣ်လီၤဒီလၢတၢ်တအိၣ်နီတမံၤဘၣ်တဘျဲးလၢအမဲာ်ညါဒီးတဲအီၤ “အိၣ်”

ဝံဒီးဟ့ၣ်ကဒီးအိၣ်ထံၣ်လၢတၢ်တအိၣ်နီၣ်တမံၤဘၣ်တဖျၢၣ်ဒီးတဲအိၣ် “အိၣ်”  
ဒီးကွံာ်န့ၣ်ဆၣ်ဖိဆူယိၣ်လၢအခံးသူတဖျၢၣ်အပူၤလီၤ. လၢခံတဂီၤပုၤမၤကဒါမဲာ်  
ဟဲဆူဆၣ်ဖိအိၣ်ဒီးတဲအိၣ်, “န့ၣ်မ့ၢ်တဟဲက့ၢ်ဖိၣ်န့ၣ်ယၤထူအဘိတကဘျးဘၣ်  
န့ၣ်ယကဟ်န့ၣ်ဒ်ယကုၢ်တဂၤဒီးတီၢ်ကဒီးန့ၣ်လီၤ.”  
လၢတၢ်န့ၣ်အယိ, ဆၣ်ဖိလဲၤဆူပျံၤဖိအပူၤဒီးဒီနံၤညါန့ၣ်အဝဲကွၢ်ယုၤဝဲထူအဘိ  
တကဘျးလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်အဝဲတထံၣ်န့ၣ်ဝဲလၢတၢ်လီၤနီၣ်တတီၤဘၣ်. ဖဲမုၢ်လီၤန့ၣ်  
န့ၣ်အဝဲဆၣ်နီၣ်ဒီးစးထီၣ်ဟီၣ်ဝဲလီၤ.

**ပဒဲဖိမၤစၢၤကဒီးတဘျီ**

အဝဲဆၣ်နီၣ်ဖဲန့ၣ်ဟီၣ်ဝဲဒီးပဒဲဖိတဒုန့ၣ်ဟဲကဒီးဆူအအိၣ်လီၤ. ပဒဲဖိသံကွၢ်အိၣ်,  
“ဘၣ်မနုၤအယိန့ၣ်ဟီၣ်လဲၣ်. န့ၣ်ကွၢ်ယုၤတမနုၤလၢပျံၤဖိအပူၤလဲၣ်.”  
ဆၣ်ဖိစံးဆၢအိၣ်, “ယကွၢ်ယုၤထူအဘိတကဘျးလီၤ. အဝဲဟ်ခူသ့ၣ်သးဖဲတၢ်  
လီၤအံၤဒီးယမ့ၢ်တထံၣ်အိၣ်ဘၣ်န့ၣ်ယကစၢ်ကတီၢ်ယၤဒီးဟ်ယၤဒ်အဝဲအကုၢ်အ  
သိးလီၤ.”  
ပဒဲဖိကိးထီၣ်အိၣ်, “ဟဲဖိၣ်ယခံ”  
ဒီးပဒဲဖိလဲၤယုၤဝဲလၢပျံၤဖိပူၤတုၤလၢအဝဲဟဲတုၤဆူနီၣ်ဖိတနီၣ်လီၤ. ဖဲနီၣ်အခံးဒး  
န့ၣ်အိၣ်ဝဲဒီးထူအဘိတကဘျးလီၤ.

ဆၣ်ဖိတဲဝဲ, “ယကဘၣ်စံးဘျးန့ၣ်လဲၣ်. မ့ၢ်လၢအဝဲအံၤမ့ၢ်တၢ်ဆၢကတီၢ်ခံဘျီ  
တဘျီလၢနမၤစၢၤယၤလီၤ.”  
ဒီးဆၣ်ဖိဟံးန့ၣ်ထူအဘိတကဘျးဒီးက့ၢ်ကရိၣ်ဆူဝဲပူၤလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ပျံၤယုၤအိၣ်  
တၢ်ဖိထံၣ်အဝဲဟဲက့ၢ်ဒီးလဲၤယုၤထံၣ်လီၤသးဒီးအိၣ်လီၤ. အဝဲထီၣ်လီၤယံၤအ  
သးလၢအဒိၣ်လုၣ်ခိၣ်ဟီၣ်ဒီးစံးဝဲ, “ဟ့ၣ်ယၤကျိၣ်စ့တဘျၣ်, မ့ၢ်တမ့ၢ် ယကသံ  
လၢတၢ်သၣ်ဝံၤယသးအယိလီၤ.”  
ဒီးဆၣ်ဖိတဲအိၣ်, “ယအိၣ်ဒီးထူအဘိထဲတကဘျးလီၤ. ဒီးယမ့ၢ်တက့ၢ်ဖိၣ်အိၣ်  
ဆူယကစၢ်အအိၣ်န့ၣ်, အဝဲကတီၢ်ယၤဒီးဟ်ယၤဒ်အဝဲအကုၢ်အသိးလီၤ.”

ဘဉ်ဆဉ်, ပှယုအိဉ်တၢ်လၢအဆိးက့တဂၤအံၤယုကညးအိၤတဘျီဝံၤတဘျီအယိ, လၢခံကတၢ်န့ဉ်ဆဉ်ဖိဟ့ဉ်လီၤကွံာ်အိၤထူအဘိတကဘျးန့ဉ်လီၤ.

ဖဲဆဉ်ဖိဟဲက့ဆူပှၤမၤကဒါမဲာ်အတြၢအခါန့ဉ်, ပှၤမၤကဒါမဲာ်အိဉ်ခိးကွံာ်အိၤလီၤ. အဝဲဆူန့ဉ်ဆဉ်ဖိဆူတြၢအကအိပူဒီးတဲအိၤ, “နဟဲက့ဖိာ်ထူအဘိတကဘျးဒါ.”

ဒီးဆဉ်ဖိတဲဝဲ, “ယတဟဲက့ဖိာ်ဘဉ်.”

အယိပှၤမၤကဒါမဲာ်တီၢ်ကဒီးအိၤဒီးဟံထီဉ်ထးသ့လၢအလီၤဒီးကွံာ်န့ဉ်အိၤဆူယိာ်လၢအခံးသ့တဖျၢာ်အပူလီၤ.

လၢခံတနံၤပှၤမၤကဒါမဲာ်ဟဲဆူဆဉ်ဖိအအိဉ်ဒီးတဲဝဲ, “တနံၤအံၤနမ့ၢ်ဟဲက့ဖိာ်န့ဉ်ယၤထူအဂီၤတကဘျးန့ဉ်ယကမၤပူဖျဲးန့ဉ်လီၤ. ဘဉ်ဆဉ်, နမ့ၢ်တဟဲက့ဖိာ်န့ဉ်ယၤဘဉ်န့ဉ်ယကမၤသံန့ဉ်လီၤ.”



လၢတၢ်န့ဉ်အယိဆဉ်ဖိလဲၤဆူပှၤဖိအပူဒီးဒိတနံၤညါအဝဲကွံာ်ယုထူအဂီၤတကဘျးန့ဉ်လီၤ. ဘဉ်ဆဉ်အဝဲတထံဉ်န့ဉ်လဲၤတၢ်လီၤနီတတီၤဘဉ်. ဒီးဖဲမ့ၢ်လီၤန့ဉ်န့ဉ်အဝဲဆုဉ်နီဟီဉ်ဝဲ, ဒီးပဒဲဖိတဒုန့ဉ်ဟဲကဒီးဝဲဆူအအိဉ်လီၤ.

ဒီးပဒဲဖိတဲအိၤ, “ထူအဂီၤတကဘျးလၢနကွံာ်ယုအိၤန့ဉ်အိဉ်ဝဲလၢလၢာ်ကအိပူလၢနလီၤခံန့ဉ်လီၤ. အယိ, ပဒဲဖိတဲအိၤ, သးခုတခိတဘဉ်ဟီဉ်လၢတဂ့ၤ.”

ဆဉ်ဖိကိးပသ့ထီဉ်ဝဲ, “ယကဘဉ်ဟ့ဉ်ဆၢက့ၤန့ၤန့ၤတၢ်သးအိဉ်မၤစၢၤယၤဒ်လဲဉ်. အဝဲအံၤမ့ၢ်နမၤစၢၤယၤသဘျီတဘျီလီၤ.”

ပဒဲဖိတဲဝဲ, “အါ, ဘဉ်ဆဉ်နမၤစၢၤဆိယၤလီၤ.”

ဒီးပဒဲဖိယုာ်ကွံာ်ချချဆူတၢ်လီၤယံၤလီၤ. ဆဉ်ဖိလဲၤန့ဉ်ဆူလၢာ်ကအိပူဒီးလၢတၢ်အသနၢဉ်န့ဉ်အဝဲထံဉ်ထူအဂီၤတကဘျးလီၤ. အဝဲဟံးန့ဉ်ဝဲဒီးဟဲက့ၤကရီဝဲဆူဝှံပူလီၤ. ပှၤယုအိဉ်တၢ်တဂၤန့ဉ်ထံဉ်ဆဉ်ဖိဟဲက့ဒီးအဝဲဟဲကဒီးဝဲဒီးဆၢထာဉ်ဝဲလၢကျဲမ့ၢ်အခၢဉ်သးန့ဉ်လီၤ. အဝဲကိးပသ့ထီဉ်ဝဲ, “ဟ့ဉ်ယၤကျိဉ်စ့တဘျးမ့တမ့ၢ် ယကသံလီၤ.”

ဒီးဆပ်ဖိဟ့ၣ်အီးထူအဂီၤတကဘျးဒီးတဲဝဲ, “နတ်လိၣ်ဘၣ်န့ၣ်ဒိၣ်န့ၣ်ဒိးယတၢ် လိၣ်ဘၣ်လီၤ.”

ဘၣ်ဆၣ်, ဆၣ်ဖိအသးတဖုံဘၣ်. မ့ၢ်လၢအဝဲသ့ၣ်နီၣ်ထီၣ်က့ၤပုၤမၤကဒါမဲၢ်အ တၢ်ကတိၤတဖၣ်အယိလီၤ.

**ဆၣ်ဖိမ့ၢ်စီၤပၤဖိခါတက**

ဘၣ်ဆၣ်ဖိအဝဲလဲၤခိၣ်ဝဲဝဲဝဲအတြၢအဖၢမ့ၢ်န့ၣ်ပုၤဒီးတၢ်ဖိတဖၣ်ဆုးလီၤအခိၣ်ဒီးတဲ ဝဲ, “ပိၣ်ခါသးစၢ်တကအံၤယံလၢဒိၣ်မးလဲၣ်. အဝဲကဘၣ်ကဲကစၢ်လီၤ.”

ပုၤကမ့ၢ်တဖၣ်ပိၣ်ထီၣ်အခံဒီးတဲဝဲ, “သပုၤကတၢ်လီၤပုၤလၢအယံလၢဒိၣ်မး လၢဟီၣ်ခိၣ်ချၢအံၤတအိၣ်နီၣ်တကဘၣ်.”

ဘၣ်ဆၣ်ဆၣ်ဖိတဲလီၤအနီၣ်ကစၢ်, “အဝဲသ့ၣ်တဖၣ်နံၤဘၣ်ယၢဒီးဒုးကဲထီၣ်ယ တၢ်သးတဖုံတဖၣ်လၢတၢ်လီၤနံၤလီၤ.”

ပုၤကမ့ၢ်တဖၣ်အိၣ်ဝဲအါမးအယိ, အဝဲဟးဖျိးကျဲဒီးလၢခံကတၢ်အဝဲထံၣ်လီၤ အသးလၢအအိၣ်လၢတၢ်လီၤလီၤဖျိးမဲၢ်တခါလၢအအိးထီၣ်အသးလၢအအိၣ် လၢစီၤပၤအနီၣ်အမဲၢ်ညါလီၤ. နီၣ်အတြၢအိးထီၣ်အသးဒီးဝဲအပဒိၣ်ဒီးပုၤလုၢ်တၢ် အဒိၣ်တဖၣ်လဲၤယုၢ်ထီၣ်လၢကထံၣ်လိၣ်သးဒီးအီးလီၤ. အဝဲသ့ၣ်ဆုးလီၤအ ခိၣ်ဒီးတဲဝဲ, “နမ့ၢ်ပကစၢ်လၢပအိၣ်ခိးကွၢ်လၢတၢ်ဒီးပစီၤပၤအဖိခါလီၤ.”

ဆၣ်ဖိတဲဝဲ, “ယတမ့ၢ်စီၤပၤအဖိခါဘၣ်. ဘၣ်ဆၣ်ယမ့ၢ်ပိၣ်မုၢ်လၢအဖျိၣ်တက အဖိခါလီၤ. ဘၣ်မနုၤသုတဲလၢယမ့ၢ်ပုၤယံလၢလဲၣ်. ယသ့ၣ်ညါလၢယမ့ၢ်ပုၤလၢ အာသီတကလီၤ.”

ဝံၤဒီးပုၤဒီးတၢ်ဖိတကယုၢ်ထီၣ်ထီၣ်န့ၣ်အဝဲအကတိၤဒီးကိးပသ့ထီၣ်ဝဲ, “ကွၢ်, ခဲအံၤယကစၢ်တဲလၢအဝဲတမ့ၢ်ပုၤလၢအယံအလၢတကဘၣ်ဒါ.”

ဒီးဆၣ်ဖိအမဲၢ်သ့ၣ်အိၣ်ဖျါဒ်သိးအနီၣ်ဆံးခါအဆၢကတိၤလီၤ. အမဲၢ်ချံမ့ၢ်ပုၤ လၢသးကညီၤတၢ်ဒီးအဝဲအတၢ်ယံတၢ်လၢတဖၣ်ဟဲက့ၤကဒါဆူအအိၣ်လီၤ.

ဒီးပုၤလုၢ်တၢ်အဒိၣ်ဒီးပဒိၣ်တဖၣ်တီၤလီၤလၢအဒိၣ်လ့ၣ်ခိၣ်ဒီးတဲဝဲ, “တၢ်တဲဝဲ လၢအပူၤကွံၣ်ဖးယံၣ်လၢတနံၤအံၤန့ၣ်, ပုၤပိၣ်ခါလၢအတြၢးဟဲဖဲအံၤလၢကပၤ

ဘဉ်ပဝဲလီၤ. လၢတၢ်န့ၣ်အသိၤ, ဟံးန့ၣ်ခိၣ်သလုးအဝဲအံၤဒီးကဲထီၣ်ပစီၤပၤတက့ၢ်.”

ဘဉ်ဆဉ်ဆဉ်ဖိတဲအဝဲသ့ၣ်, “ယကဲတသ့ဘဉ်. မ့ၢ်လၢယမၤဘဉ်ယမိၢ်အာအာသီသီအသိၤ, ယမ့ၢ်တထံၣ်အိၤဒီးဗွဲပျၢ်ယတၢ်ကမၢ်ဒီးယမိၢ်ဘဉ်န့ၣ်ယအိၣ်ဘျးတသ့ဘဉ်. အသိၤသတးဒီးသ့မ့ၢ်ဟ့ၣ်ယၤခိၣ်သလုးသန့က့, ယအိၣ်တ့ၢ်ဖဲအံၤတသ့ဘဉ်. ပျဲယၤလၢယကလဲၤ, မ့ၢ်လၢယကဘဉ်ဟးဝုၤဝီၤလၢဟီၣ်ခိၣ်အသိၤလီၤ.”

**ဆဉ်ဖိထံၣ်က့ၤအမိၢ်**

ဒ်အဝဲကတိၤတၢ်အသိး, အဝဲယဉ်ကွံၣ်အသးလၢပျၢ်မ့ၢ်တဖၣ်ဒီးကွံၣ်တၢ်လီၤလီၤဆူက့ၤမ့ၢ်လၢအဟးထီၣ်ကွံၣ်ဆူဝုၤအတြၢန့ၣ်လီၤ. သတူၢ်ကလၢ်လၢပျၢ်ကမ့ၢ်ဆီၣ်သနံးအိၣ်ကတံၢ်ကတူၢ်ဒီးပျၢ်သုးဖိတဖၣ်အကျိၤန့ၣ်အဝဲထံၣ်ပိၢ်မ့ၢ်လၢအမ့ၢ်အမိၢ်န့ၣ်လီၤ. ဖဲအမိၢ်အကပၤန့ၣ်အိၣ်ဝဲဒီးပျၢ်ယုးအိၣ်တၢ်ဖိလၢအဆိးက့တဂၤလၢအဆုၣ်နီၤလၢကျဲကပၤန့ၣ်လီၤ. အဝဲလဲၤယုၢ်ယီၤဆူအမိၢ်အအိၣ်လၢတၢ်သ့ၣ်ခသးခုတၢ်ဟီၣ်တၢ်ယၤဒီးနၢမ့ၢ်အမိၢ်အအိၣ်, ဒီးအမိၢ်အအိၣ်န့ၣ်ဘဉ်စီၣ်ထဲအဝဲအမဲၣ်ထံတဖၣ်လီၤ. အဝဲဆုးလီၤအခိၣ်ဆူဟီၣ်ခိၣ်ဒီးဟီၣ်ဝဲဘျးလၢအသးကသ့ၣ်ဖးဝဲဒီးအဝဲတဲအမိၢ်, “မိမိၢ်, ယမၤဘဉ်နၢအာအာသီသီလီၤ. ပျၢ်ယတၢ်ကမၢ်.”

၂၈

ဘဉ်ဆဉ်ပိၢ်မ့ၢ်တစံးဆၢအိၤတၢ်နီတမံၤဘဉ်. ဒီးအဝဲယုၢ်ယီၤအစုဒီးတဲန့ၣ်ပျၢ်ယုးအိၣ်တၢ်တဂၤ, “ယမၤစၢနၢသၢဘျီညါလီၤ. မၤယမိၢ်ကတိၤတၢ်ဒီးယၤထဲတဘီၤတက့ၢ်.”

ဘဉ်ဆဉ်ပျၢ်ယုးအိၣ်တၢ်ဖိတဲဆၢအိၤတၢ်နီတမံၤဘဉ်. ဒီးအဝဲဟီၣ်ကဒီးဝဲဒီးတဲဝဲ, “မိမိၢ်, ယတၢ်တူၢ်ဘဉ်ခိၣ်ဘဉ်တၢ်အံၤဒိၣ်န့ၣ်ဒီးယတူၢ်အိၣ်န့ၣ်တက့ၢ်လီၤ. ပျၢ်ယတၢ်ကမၢ်ဒီးပျဲယကက့ၤဆူပျၢ်လၢကျိတက့ၢ်.”

ဒီးပိၢ်မ့ၢ်ယုးအိၣ်တၢ်တဂၤအံၤပၢ်ထီၣ်အစုလၢအဝဲအခိၣ်လီၤဒီးတဲဝဲ, “ဂဲဆၢထၢၣ်”

ဒီးပိာ်ခွါယုအိၣ်တၢ်တဂၤအံၤပာ်ထီၣ်အစုလၢအဝဲအခိၣ်အလီၤဒီးစံးစ့ၢ်ကိးဝဲ၊  
“ဝဲဆၢထၢၣ်”

ဆၢဖိဝဲဆၢထၢၣ်ဒီးကွၢ်ထီၣ်အဝဲသ့ၣ်ဒီးထံၣ်ဝဲလၢအဝဲသ့ၣ်မ့ၢ်စီၤပၤဒီးနီၢ်ပၤမ့ၢ်လီၤ.  
နီၢ်ပၤမ့ၢ်တဲအိၣ်လၢ၊ “အဝဲအံၤမ့ၢ်န့ၢ်ပၤလၢနမၤစၢၤအိၣ်လီၤ.”

စီၤပၤတဲအိၣ်၊ “အဝဲအံၤမ့ၢ်န့ၢ်ပၤလၢနသ့အခိၣ်လၢနမဲၣ်ထံတဖၣ်န့ၣ်လီၤ.”

ဝံၤဒီးအဝဲသ့ၣ်န့ၢ်မ့ၢ်ဒီးကွၢ်ဖိၣ်အိၣ်ဆူစီၤပၤအန့ၢ်ပၤဒီးဒုးကူဒုးသိးထီၣ်ဝဲတၢ်ကူ  
တၢ်သိးအပံၤအလၢလၢအဝဲအလီၤလီၤ. အဝဲသ့ၣ်ဒုးကွၢ်ထီၣ်အိၣ်လၢခိၣ်သလုး  
လၢအခိၣ်ဒီးဟ့ၣ်လီၤဝဲစီၤပၤအနီၣ်ထိးဘိလၢအစုဒီးအဝဲကဲထီၣ်စီၤပၤလၢဝဲအံၤ  
အပူၤလီၤ. အဝဲမ့ၢ်စီၤပၤလၢအဂ့ၢ်တဂၤလီၤ. အဝဲဆၢကွၢ်ပှၤမၤကဒါမဲၣ်ဖိလၢ  
အအၢအသီတဂၤဆူတၢ်လီၢ်အယံၤ, ဒီးမ့ၢ်ပှၤကျိသ့ၣ်မ့ၢ်ဖိဒီးအဟံၣ်ဖိပီဖိတ  
ဖၣ်အဂီၢ်န့ၣ်ဆၢန့ၢ်ဝဲတၢ်သးအိၣ်အတၢ်ဟ့ၣ်လၢအပူၤဒိၣ်တဖၣ်အါအါလီၤ. အဝဲ  
တပျဲပှၤမၤအမၤသီဆၢဖိကီၢ်ဖိဒီးထီၣ်ဖိတဖၣ်နီတဂၤဘၣ်. မ့ၢ်တဒိသိၣ်လိအ  
ဝဲသ့ၣ်လၢတၢ်အဲၣ်တၢ်ကွၢ်ဒီးတၢ်ညှိၣ်ဂ့ၢ်သးဝါဆူပှၤကိးဂၤလီၤ. အဝဲဟ့ၣ်တၢ်အိၣ်  
တၢ်အိၣ်ဒီးတၢ်ကူတၢ်သိးဆူပှၤဖျိၣ်ဖိယာ်ဖိ, ဒီးတၢ်လီၢ်အံၤလၢပျဲဝဲဒီးတၢ်ယူတၢ်ဖိး  
လီၤ. ဘၣ်ဆၢအဝဲတပၤဘၣ်တၢ်ယံၣ်ယံၣ်ဘၣ်. အဝဲအတၢ်တူၢ်ဘၣ်ခိၣ်ဘၣ်တ  
ဖၣ်ဒိၣ်ဝဲဒိၣ်မးဒီးလၢအလီၢ်ခံသၢန့ၣ်န့ၣ်အဝဲသံဝဲဒၣ်လီၤ. ဒီးစီၤပၤလၢအပၤကွၢ်  
တၢ်လၢအဝဲအလီၢ်ခံတဂၤန့ၣ်ပၤတၢ်အၢအသီသီလီၤ.

### တၢ်သံကွၢ်လၢပှၤဖးတၢ်ဖိအဂီၢ်

လံာ်ကျိၤပှၤတနီၤဘၣ်ဝဲဒီးတနီၤတဘၣ်ဝဲဘၣ်. ဃုကွၢ်အဘၣ်တဖၣ်ဒီးအအိၣ် တၢ်တဖၣ်ဘၣ်မနုၤအဃိအကမၣ်လဲၣ်န့ၣ်စံးဆၢတက့ၢ်.

- ၁. ပှၤကျိၤသ့ၣ်မ့ၢ်ဖိခံၣ်ကကွၢ်ဆူအဟံၣ်န့ၣ်ဘၣ်ကွၢ်ခိက်ဝဲမဲးမ့ၢ်ခိၣ်လီၤ.
- ၂. ဆၣ်ဖိန့ၣ်ဘၣ်တၢ်ထံၣ်န့ၣ်အီၤလၢထံကျိၤပှၤလီၤ.
- ၃. ဆၣ်ဖိမ့ၢ်ဖိသ့ၣ်တဂၤလၢအမၤန့ၢ်အတံၤသကိးဖိတဖၣ်လီၤ.
- ၄. ဖဲဆၣ်ဖိသ့ၣ်ညါလီၤအသးလၢအမၤကမၣ်အမိၢ်ဝံၤအလီၢ်ခံလူၤဃုကွၢ်အမိၢ် လၢကယုပှၤအတၢ်ကမၣ်အဂီၢ်လီၤ.
- ၅. ဆၣ်ဖိကဲထီၣ်စီၤပၤဝံၤအလီၢ်ခံပၤတၢ်တုၤလၢအသံတစုလီၤ.

### တၢ်သံကွၢ်အညီတဖၣ်

- ၁. ပှၤကျိၤသ့ၣ်မ့ၢ်ဖိထံၣ်န့ၣ်ဆၣ်ဖိလၢတၢ်လီၢ်ဖဲလဲၣ်. ဒီးဆၣ်ဖိအံၤသီးယုၣ်ဒီးမနုၤ တဖၣ်လဲၣ်.
- ၂. ဆၣ်ဖိဖဲအဒိၣ်ထီၣ်န့ၣ်မ့ၢ်ပှၤဒ်လဲၣ်တဂၤလဲၣ်.
- ၃. ဖဲဝီၢ်မုၢ်ယုအိၣ်တၢ်သးပှၤတဂၤဟးကွၢ်အခါဆၣ်ဖိအသကိးတဖၣ်တဲအီၤတၢ် မနုၤလဲၣ်.
- ၄. ဆၣ်ဖိဟ်လီၤအသးလၢကမၤတၢ်မနုၤလဲၣ်.
- ၅. ပှၤမၤစၢၤဆၣ်ဖိဖဲအယုထူကဘျံးအခါအိၣ်တဂၤလီၤ. မတၤမၤစၢၤလဲၣ်.

### တၢ်သံကွၢ်လၢအကီၢ်ထီၣ်တဖၣ်

- ၁. မတၤပှၤဆၣ်ဖိဒီးအဝဲမၤဆၣ်ဖိယုန့ၢ်အီၤမနုၤတဖၣ်လဲၣ်.
- ၂. အခိၣ်ထံးန့ၣ်ဘၣ်မနုၤအဃိပှၤကျိၤသ့ၣ်မ့ၢ်ဖိဝဲလီၢ်ဝဲလၢကကွၢ်ဆူအဟံၣ် ပှၤလဲၣ်.
- ၃. ဆၣ်ဖိကွၢ်စိာ်ထူတတုၤဆူပှၤမၤကဒါမိၢ်အအိၣ်ဘၣ်. ဘၣ်မနုၤအဃိလဲၣ်.
- ၄. မ့ၢ်လၢဆၣ်ဖိသ့ၣ်ဂ့ၤသးဝါဒီးပှၤယုအိၣ်တၢ်ဖိအဃိတၢ်မနုၤကဲထီၣ်သးဒီးအီၤလဲၣ်.
- ၅. ဖဲဆၣ်ဖိထံၣ်ပှၤယုအိၣ်တၢ်ခံၣ်လၢပှၤကမၣ်အကျိၤန့ၣ်တၢ်မနုၤကဲထီၣ်အသးလဲၣ်.

# ပုဂံခိန်လၢအကဲတၢ်ဒိဂုၤတၢ်ဘၣ်

ဟူဝံၣ်အာစခံၣ် (Hughie Erskine) မ့ၢ်  
ပိာ်ခွါသးစၢ် လၢအဒိၣ်တၢ်ဂ့ၤတဂၤလီၤ.  
အဝဲမ့ၢ်ပုၤတဂၤလၢပုၤဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ်သးအီၤ  
ဒီးဘၣ်တၢ်ပတြၢအီၤလၢပုၤပိာ်မ့ၢ်ဒီးပိာ်  
ခွါလီၤ. အဝဲတကတိၤအာသိပုၤနီတဂၤနီ  
တဘျီဘၣ်. ဘၣ်ဆၣ်အဝဲတမ့ၢ်ပုၤတဂၤ  
လၢအဖွဲးဒီးအဝဲအစုတအိၣ်နီတဘျီ  
ဘၣ်. အဝဲမ့ၢ်ပုၤတဂၤလၢဆီတလဲအတၢ်  
ဖဲးတၢ်မၤထီဘိဒီးဂုၤကျဲးစးမၤတၢ်ကိး  
မံၤဒဲးလီၤ. ဒီးတဘျီန့ၣ်အဝဲမၤတၢ်လၢတၢ်  
ဆါတၢ်ပုၤအလီၢ်လၢအပူၤကွံာ်ယုလီၤန့ၣ်  
လီၤ. အဝဲကဲစ့ၢ်ကိးပုၤဆါလၢန့ၣ်ဖဲးထံဒီးမၤ



ဝဲယံာ်န့ၣ်အမၤတၢ်ဖဲတၢ်ဆါတၢ်ပုၤအလီၢ်တဖဲး, ဒီးတယံာ်ဘၣ်န့ၣ်အဝဲလီၤဘျဲး  
ဝဲလၢတၢ်ဆါလၢန့ၣ်ဖဲးထံန့ၣ်လီၤ. ဝံၤအလီၢ်ခံအဝဲဆါကဒီးသံးဒီးအတၢ်မၤအံၤ  
တကဲထီၣ်ကဒီးဘၣ်. လၢခံကတၢ်န့ၣ်အဝဲအသးဟးဂီၤလၢကမၤတၢ်, ဒီးအဝဲ  
အိၣ်မုၢ်ဒုၣ်လၢတနံၣ်စ့ခံကယၤပီၣ်လၢအဘၣ်တၢ်ဟ့ၣ်အီၤလၢအမုၢ်ဂၢ်န့ၣ်လီၤ.  
ခဲအံၤန့ၣ်, အဝဲအဲၣ်လီၢ်အသးဒီးပိာ်မ့ၢ်ဖိတဂၤလၢအမံၤမ့ၢ်လီၤရၢၣ်မၤတၢ်လၢ  
အမ့ၢ်ဝဲသုးခိၣ်ဒိၣ်စိလၢအိၣ်ဘျဲးကျဲးလၢတၢ်မၤပူၤတဂၤအဖိမ့ၢ်လီၤ. လီၤရၢၣ်အဲၣ်  
အီၤဒိၣ်မးဒီးမ့ၢ်ပုၤဒိတၢ်အဲၣ်တီၤလၢအယံၤလၢခံဂၤလီၤ. အဝဲသ့ၣ်အစုတအိၣ်စ့ၢ်  
ကိးနီတဂၤဘၣ်. သုးခိၣ်ဒိၣ်စိဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ်သးဝဲဟူဝံၣ်သနၢ်က့တဟ့ၣ်ဝဲအခွဲး  
လၢအဝဲသ့ၣ်ကဖျိအသးဘၣ်.

သူးခိန်ဒိန်စိညီနုတ်တဲ၊ “ပိန်ခွါဖိဇ၊ နမ့မန့ၣ်စုတကလးပိန်လၢနနီၣ်ကစၢ်ဒၣ်နဲ  
န့ၣ်ဟဲဆူယအိၣ်ဒီးပကတဲသကိးဘၣ်ယးတၢ်ဂ့ၢ်အံၤလီၤ.” ဟူဝံၣ်လၢအဖျိၣ်တဂၤအံၤ၊  
အသ့ၣ်အးသးအးဒိၣ်မးလီၤ.

### ပှၤခဲၣ်တၢ်ဂီၤ

ဘၣ်တဂီၤန့ၣ်, အဝဲလဲၤဝဲလၢကျဲလၢကထံၣ်လိာ်သးဒီးလီၤရၢၣ်အဂီၢ်န့ၣ်, ဟူဝံၣ်န့ၣ်  
လီၤထံၣ်အသကိးတဂၤလၢအအိၣ်ဘူးဒီးအိၣ်န့ၣ်လီၤ. အဝဲအတံၤသကိးတဂၤ  
အံၤအမံၤမ့ၢ်ဝဲအၣ်လၢၣ်ထီၣ်ဘိၣ် (Alan Trevor) ဒီးထီၣ်ဘိၣ် (Trevor)မ့ၢ်ဝဲ  
ပှၤခဲၣ်တၢ်ဂီၤတဂၤလီၤ. အဝဲမ့ၢ်ပှၤပိန်ခွါလၢအလီၤဆီတဂၤအိၣ်ဒီးအခၣ်ဆူၣ်  
လၢအဂီၤတဖၣ်လီၤ. ဒ်လဲၣ်ဂ့ၢ်ဒ်လဲၣ်ဂ့ၢ်န့ၣ်, အဝဲမ့ၢ်ပှၤခဲၣ်တၢ်ဂီၤလၢအဖျိးဒိၣ်မး  
တဂၤဒီးပှၤအါဂပှၤဝဲအတၢ်ဂီၤတဖၣ်လီၤ. ဖဲဟူဝံၣ်ဟဲန့ၣ်လီၤအခါန့ၣ်, အဝဲထံၣ်ဝဲ  
လၢထီၣ်ဘိၣ်မၤဝံၣ်ပှၤပိန်ခွါယုအိၣ်တၢ်တဂၤအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ. ပှၤယုအိၣ်တၢ်အနီၣ်  
ကစၢ်န့ၣ်အိၣ်ဆၢထၢၣ်ဝဲလၢပျဲၣ်စီၢ်အဖီခိၣ်ဖဲဒီးအနၢၣ်တနၢၣ်လီၤ. အဝဲမ့ၢ်ပှၤပိန်  
ခွါသးပှၤတဂၤ, အပျီၣ်တကူးအဖံးသ့ၣ်ဒီးအမဲၣ်သၣ်လၢလီၤသးကညီၤဒိၣ်မး  
လီၤ. လၢအဖံးဘၣ်ခိၣ်တခိန့ၣ်အိၣ်ဒီးဆွဲကၢဒီးအလျှံၤဂီၤယဲးလၢအယၢ်ဖျိဒိတဘျီ  
ဒီးဘၣ်အာဝဲန့ၣ်လီၤ. အဝဲအခိၣ်ဖံးဘူးလၢအလီၤလံၤန့ၣ် တၢ်ဆးကျးအိၣ်ဒီးအစု  
တခိန့ၣ်ဖိၣ်ယာ်ဝဲအနီၣ်ထိးလၢအတဘျီဘၣ်တဘီလီၤ. လၢအစုအဂၤတကၤ  
န့ၣ်အဝဲဖိၣ်ယာ်ခိၣ်ဖျိၣ်လၢကန့ၣ်စုအဂီၢ်လီၤ.

၃၂

ဖဲဟူဝံၣ်ဟံးစုကွၢ်မဲၣ်အသကိးအခါအဝဲတဲကသ့ဝဲ, “ပှၤကဲတၢ်အဒိတခါအံၤ  
လီၤကမၤမၤမ့ၢ်မးလဲၣ်.”

ထီၣ်ဘိၣ်ကိးပသ့ထီၣ်ဝဲလၢအကလုာ်ဖးဒိၣ်, “ပှၤကဲတၢ်အဒိတဂၤအံၤလီၤက  
မၤမၤမ့ၢ်မးလဲၣ်.”

ယကြးဆိကမိၣ်စ့ၢ်ကိးလီၤ. နတထံၣ်ဘၣ်ပှၤယုအိၣ်တၢ်ဖိလၢအလီၤကံၤဒီးအိၣ်  
တဂၤအံၤကိးနံၤဒဲးဘၣ်.

ဟူဝံၣ်တဲဝဲ, “ပှၤသးပှၤပိန်ခွါလၢအဖျိၣ်, အဝဲအိၣ်ဖျါသးအးဒိၣ်မးလီၤ.”

ထြိုင်ဘိဝ်တဲဆာအိ၊ “မ့အနီဂီကီလီ။ နတအဲဒ်ဒီးလာပုယုအိတံဖိတဂါ အိဝ်ဖျါသးဖုံဘဉ်၊ တမ့ဧါ။”

ဟူဝံင်သံကွာ်ဝဲ၊ “ပုကဲတံအဒိတဂါအံမန့အဘူးအလဲဆံးအါလဲင်။”

ထြိုင်ဘိဝ်တဲဆာအိ၊ “တန့ရံင်န့န့ဝဲတဆံဖဲစ် လီ။”

အဝဲသံကွာ်ကဒီးအိလဲင်၊ “နတံဂါအံနဆါန့ဆံးအါလဲင်။”

ထြိုင်ဘိဝ်တဲအိ၊ “အိ၊ တံဂါအဝဲအံန့ယဆါန့ဝဲခံကထိပိင်လီ။”

ဟူဝံင်နံထီဒီးကီးပသူထီဝဲ၊ “ဂုလံ၊ ယဆိကမိဝ်ပုကဲတံအဒိအံကြားဒီး န့စ့ဝဲန့တနီလီ။ အဝဲမတံဆုင်ဒ်သီးန့စ့ကီးလီ။”

“အဒိပညိတအိဝ်ဘဉ်၊ အဒိပညိတအိဝ်ဘဉ်။ ဘဉ်မနုယိလဲင်န့၊ ကွာ်တံ ကီတံခဲခဲလံာ်လာနဘဉ်တုထီ၊ ခဲတံဒီးဆာထာ်ဒိတနံညါတကွာ်။ ယတဲ န့သ့အဝဲတမ့တံမလောအညိတခါဘဉ်။ ခဲအံ၊ ပတုင်ကတိတံ၊ ယတံမအါဒိမးလီ။ အိမိဒီးအိဝ်ဘဉ်တကွာ်။”

**ပုကဲတံအိ**

တစိဖိဝံအလီခံဒီးတံခွတံပုတဂါဟဲတဲဘဉ်ထြိုင်ဘိဝ်လာပုမတံဂါကျိ တဂါအဲဒ်ဒီးကတိတံဒီးအါလီ။ ဖဲအဝဲဟးထီဝ်အခါတဲဝဲ၊ “တဘဉ်ဟးကွာ် လာအယံတဂု၊ ဟူဝံင်။ တစိဖိန့ယကဟဲကွာ်ကဒါကွာ်လီ။”

ပုပိင်ခါသးပုယုအိဝ်တံတဂါဆုင်နီဝဲလောလီဆုင်နီသ့တဖျါအဖိခိင်လာ အဝဲအလီခံလီ။ အဝဲအိဝ်ဖျါသယုင်သတုဒီးသ့ဒီးအုးသးအုးဒိမး၊ ဟူဝံင် သးကညိဘဉ်အိဒီးမးစါအါတသ့နီတမံဘဉ်။ အဝဲဘူးလီကွာ်အဆုကါ ထာ်ပုလောကထံဘဉ်အစ့အိဝ်ဧါလီ။ အဝဲအိဝ်ဒီးအထူကဘျိထဲတဘျိ လာအပုအိဝ်တပိင်န့လီ။

ဟူဝံင်ဆိကမိဝ်ဝဲ၊ “ပုပိင်ခါလာအဖျိတဂါ၊ အဝဲလိင်ဘဉ်ထူကဘျိတခါအံ အါန့ယတကွာ်လီ။”

ဒီးအဝဲလဲယါဆုဒီးပုဒီးတံဂါလီန့အထူကဘျိတခါအံဆုပုယုအိဝ်တံတ

ဖဲစ် - မ့အဲကလံးအစ့ (၁ ပိင်န့အိဝ် ၁၀၀ ဖဲစ်လီ။)  
ပုကဲတံဂါဒိ - ပုလောအမလီကံအကွာ်အဂါလောတံအဒိအဝဲအိဝ်  
ပုမတံဂါကျိ - ပုလောအတုတံဂါအဒါလောကဖဲန့တံဂါအဂီ

ဂအံအစုပူလီ။ ပှသးပှဖးဘၣ်အသးဒီးနံကမ့ထီၣ်ဝဲလီ။ အဝဲတဲထီၣ်ဝဲ၊ “တၢ်ဘျး၊ သရၣ်ဧ။ တၢ်ဘျး” ဝံအလီၢ်ခဲန့ၣ်ထီၣ်ဘိၣ်ဟဲက့တုၤဝဲ၊ ဟူဝံၣ် တဲအီ၊ good-bye ဒီးဟးထီၣ်ကွံာ်ဝဲဒီးအဝဲဆိကမိၣ်လီၤအသးလာတကိာ်တ သီၣ်အါအါဘၣ်။ မ့ၤလာအဟ့ၣ်လီၤအစုလၢအအိၣ်ဒီးအီၤအလီၢ်ခဲကတၢ်တဘ့ၣ် ဆူပှသးပှအအိၣ်အယိလီၤ။ နအဝဲန့ၣ်၊ အဝဲလဲၤဆူဖဲလ်ထံၣ်ချး Palette Club ဖဲဆဲတန့ၣ်ရံၣ်အဆၢကတီၢ်ဒီးထံၣ်ဝဲလၢထီၣ်ဘိၣ်အီၤတၢ်ထဲတဂၤဧၤလီၤ။

ဖဲအဝဲဒွဲၣ်အီၤမိၣ်အဖၢမ့ၤတဲထီၣ်ဝဲ၊ “အၣ်လၣ်၊ နတ့ၣ်ဝံၤနတၢ်ဂီၤလံၤဧါ။”

ထီၣ်ဘိၣ်စံးဆာဝဲ၊ “တ့ၣ်ဝံၤဒီးမၤအကျီၤဝံၤလံၤ။ ဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ်နဘၣ်သးသ့ၣ်ညါပှ သးပှလၢအကဲတၢ်ဂီၤအဒိတဂၤအံၤဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ်သးနၢဒိၣ်မးန့ၣ်လီၤ။ ယဘၣ် တဲဘၣ်အီၤလၢဘၣ်ယးဒီးနဂ့ၢ်နကျီၤတဖၣ်၊ နမ့ၢ်မတၢ၊ နအိၣ်တၢ်လီၤ၊ နန့ၣ်ဘၣ် စ့ဆဲးအါ၊ နကမၤတၢ်မနုၤလၢခါဆူညါလဲၣ်န့ၣ်လီၤ။”

ဟူဝံၣ်ကိးပသူထီၣ်ဝဲ，“အၣ်လၣ်သးဘိၣ်ဧ၊ ဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ်ယကထံၣ်အဝဲဟဲအိၣ် ဒီးယလၢယဟံၣ်လီၤ။ ဘၣ်ဆၣ်၊ မ့ၢ်ဒၣ်နတဲလီၢ်ကွဲတၢ်လီၤ။ တၢ်သးပှလၢအဖျိၣ်။ ယမ့ၢ်လၢယမၤတၢ်ကသ့ၣ်လၢအဂီၢ်တမံၤမံၤလီၤ။ ဖဲပှတဂၤလၢသ့ၣ်အးသးအး န့ၣ်ယဆိကမိၣ်လၢမ့ၢ်တၢ်အတဂ့ၤဘၣ်လီၤ။ ယအိၣ်ဒီးတၢ်ကူတၢ်သိးအလီၢ်လံၤ တဖၣ်လၢယဟံၣ်လီၤ။ နဆိကမိၣ်လၢအဝဲကဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ်သးဝဲတနီၤစ့ၢ်ဧါ။ ဘၣ် မနုၤအယိလဲၣ်န့ၣ်အဝဲအကူအသိးတဖၣ်ယာ်ဖျုလၢလံၤ။”

ထီၣ်ဘိၣ်တဲဝဲ၊ “ဘၣ်ဆၣ်အဝဲဖျါလီၤကမၤကမၢ်ဒိၣ်မးဖဲအကၢဆ့ကၢတဖၣ် လီၤ။ အဝဲမ့ၢ်ကၢဆ့ကၢလၢအဂ့ၤန့ၣ်ယတတ့ၣ်အဂီၤလ့ၤတက့ၤဘၣ်။ ဒ်လဲၣ်ဂ့ၤ ဒ်လဲၣ်ဂ့ၤန့ၣ်၊ ယကတဲဘၣ်အဝဲလၢနတၢ်သးအိၣ်တၢ်ဟ့ၣ်တဖၣ်လီၤ။”

“ဒီးခဲအံၤန့ၣ်တဲဘၣ်ယ၊ လီၤရၣ်မၤအသးဒ်လဲၣ်။ ပှကဲတၢ်အဒိသးပှတဂၤ အံၤအသးစဲဘၣ်ယးလီၤရၣ်အဂ့ၢ်လီၤ။”

ဟူဝံၣ်ကိးပသူထီၣ်ဝဲ，“နတတဲဘၣ်အီၤဘၣ်ယးဒီးလီၤရၣ်အဂ့ၢ်တမ့ၢ်ဧါ။”

ယတဲဘၣ်အီၤနီၢ်ကီၢ်လံၤ။ အဝဲသ့ၣ်ညါတၢ်ခဲလၢဂ်လၢအဘၣ်ယးဒီးသးဒိၣ်ဒိၣ်မိ၊ လီၤရၣ်လၢအလီၤအဲၣ်တဂၤဒီးစ့အပီၣ်တကလးလီၤ။”

### လာတိကမာကမာမာပူ

ဟူဝံအမဲင်ထီၣ်ဂီၤဒီးသးထီၣ်တၢ်ဒိၣ်မးဒီးကိးပသူထီၣ်ဝဲ, “နဲတဲဘၣ်ပုၤယုအိၣ်တၢ်ဖိအဝဲန့ၣ်လၢယတၢ်ဖိးတၢ်မၤဘၣ်ပးယနီၣ်ကစၢ်ဒၣ်ယဲတဖၣ်ခဲလၢၣ်ဧါ.”

ထံၣ်ဘိၣ်နံၤကမ့ၢ်ထီၣ်ဒီးတဲဝဲ, “ယသကိးသးဘိၣ်ဧါ, ပုၤအဝဲန့ၣ်လၢနကိးအိၣ်လၢပုၤယုအိၣ်တၢ်ဖိန့ၣ်အဝဲမ့ၢ်ပုၤထူးပုၤတီၤအဒိၣ်ကတၢ်အကျိတဂၤလၢကီၢ်ယူၤရိးအပူၤလီၤ. ခဲမ့ၢ်ဆ့ၣ်အဝဲပုၤဝဲလိဒိၣ်ကန့ၢ်ဒိတဝဲဒီးအစ့တစ့လီၤနီတဘျီဘၣ်. အဝဲအိၣ်ဒီးအဟံၣ်လၢဝဲဒိၣ်တဖၣ်ကိးဝဲဒီး, အိၣ်တၢ်လၢလီၤခိထူအပူၤ, ဒီးမ့ၢ်အဲၣ်ဒီးတြီဆၢရၢလၢကလဲၤဒုးတၢ်န့ၣ်မၤဝဲသ့လီၤ.”

ဟူဝံကိးပသူထီၣ်ဝဲ, “နဟ်အခိပညီဒ်လဲၣ်.”

ထံၣ်ဘိၣ်တဲဆာဲ, “မ့ၢ်တၢ်လၢယတဲတဖၣ်န့ၣ်လီၤ. ပုၤပိၣ်ခွါသးပုၤလၢနထံၣ်တနံၤအံၤမ့ၢ်ဝဲဘ့ရိၣ်ဟီစဘၣ် (Baron Hausberg) လီၤ. အဝဲမ့ၢ်ယတံၤသကိးဖးဒိၣ်တဂၤ, ပုၤယတၢ်ဂီၤတဖၣ်ခဲလၢၣ်ဒီးတၢ်ဖိတၢ်လံၤအဂၤတဖၣ်လီၤ. လၢအပူၤကွံာ်တလါန့ၣ်, အဝဲမၤယခဲၣ်အဂီၢ်ဒ်ပုၤယုအိၣ်တၢ်တဂၤအသိးဒီးစးထီၣ်ဖဲန့ၣ်, မ့ၢ်လၢအဝဲကဟ့ၣ်ဝဲအပူၤအယိယဝဲလိၣ်အိၣ်တသ့ဘၣ်. ဒီးယဆိကမိၣ်ယကတဲလၢအဝဲဒုးအိၣ်ထီၣ်တၢ်ဂီၤဒိလၢအဖျါပံၤလၢလီၤဘိလီၤမ့ၢ်တခါလီၤ.”

ဟူဝံကိးပသူထီၣ်ဝဲ, “ဘ့ရိၣ်ဟီစဘၣ်, အိ, ကစၢ်ဧါ, ယဟ့ၣ်လီၤအဝဲလၢယထူကဘျီလၢအပူၤအိၣ်တပိၣ်တခါလီၤ.”

ထံၣ်ဘိၣ်ကိးပသူထီၣ်ဝဲ, “နဟ့ၣ်အဝဲလၢနထူကဘျီဧါ.”

ဒီးအဝဲနံၤထီၣ်ဝဲဖးဒိၣ်လီၤ. ဟူဝံတဲဝဲ, “အၣ်လၢၣ်, ယဆိကမိၣ်နကြးတဲဘၣ်ယၤလီၤ. ဒီးသုတပျဲယမၤပျုၣ်လီၤယသးတဂ့ၤ.”

ထံၣ်ဘိၣ်တဲဝဲ, “ဟူဝံ, လၢအခိၣ်ထံးန့ၣ်ယတဆိကမိၣ်လၢနကလဲၤဟ့ၣ်လီၤကွံာ်နစ့လၢကျဲဒ်န့ၣ်ဘၣ်. အနီၣ်ကီၢ်န့ၣ်, ဖဲနဟဲန့ၣ်လီၤန့ၣ်ယတသ့ၣ်ညါလီၤတံၢ်လၢဟီစဘၣ်ကအဲၣ်ဒီးမၤယတဲပုၤဘၣ်နၢအမံၤဧါအယိယတတဲပုၤနၢအမံၤဘၣ်.”

ဟူဝံတဲထီၣ်ဝဲ, “အဝဲကဆိကမိၣ်ယလၢတၢ်ပျုၣ်တဂၤလီၤ.”

“တဆိကမိၣ်ဝဲဒိတစဲးဘၣ်, နဟးထီၣ်ဝဲအလီၢ်ခဲန့ၣ်အဝဲအသးဖွံဒိၣ်မးလီၤ.”

အဲဒီဒီးဒူးအစုဒီးနံ့ထီၣ်ဝဲထဲဂလီၤ. ယတနာ်ဟံၤလာဘၣ်မနုၤအယိအဝဲဘၣ် သျှၣ်ဘၣ်သးန့ၣ်ဒိၣ်မးဖဲဆာကတီၢ်ဖဲန့ၣ်အခါလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ခဲအံၤန့ၣ်, ယသ့ၣ်ညါ ခဲလၢ်လီၤ.”

“ဟူဝံၣ်ဧာ, အဝဲကမၤအါထီၣ်နထူကဘျၣ်အံၤဒီးကဟ့ၣ်န့ၣ်အအုၣ်ယုလါတ ဘျီလီၤ. အဝဲအိၣ်စ့ၣ်ကီးဒီးတၢ်တဲအမုၢ်လၢကတဲဘၣ်အသကိးဖဲဟါတၢ်အိၣ်ဝံၣ် အလီၢ်ခဲလီၤ.”

ဟူဝံၣ်က့ၤဝဲဆူအဟံၣ်လၢတၢ်သးတဖုံအပူၤ, ဟံတုၢ်ထီၣ်ဘိၣ်လၢအနံၤဝဲဖးဒိၣ် လီၤ. လၢခဲတဂီၤန့ၣ်, ဖဲအဝဲအိၣ်ဂီၤတၢ်အိၣ်အခါန့ၣ်, တၢ်ခ့ၣ်တၢ်ပုၤတဂၤဖဲစိၣ် န့ၣ်စးခိက့ၤဖိတခါလၢအလီၤအိၣ်ကွဲးလီၤအသး - “မ့းစထၢၣ်ကူစတုၣ်န့ၣ်ဒု (Mr Gustave Naudin) မ့ၢ်ဝဲဘ့ၣ်ရိၣ်ဟီစဘၣ်အပုၤဆုၢ်တၢ်ကစီၣ်လီၤ.”

ဟူဝံၣ်တဲလီၤအကစၢ်သး, “ယဆိကမိၣ်လၢအဝဲဟဲလၢကမၤယယုပျၢ်ယတၢ်က မၢ်အဂီၢ်လီၤ.”

ဒီးအဝဲတဲဘၣ်အခ့အပုၤလၢကမၤပုၤတမ့ၢ်တဂၤအံၤဟဲန့ၣ်ဆူတၢ်ကိပူၤလီၤ. ပုၤပိာ် ခွါသးပုၤလၢအခိၣ်ဆူၣ်ဝါသးဒီးဒီးဒီးမဲာ်ထံကလၢထူတဂၤဟဲန့ၣ်လီၤဆူဒးပူၤဒီးတဲ ထီၣ်တၢ်လၢဖြၢ်စ့ၣ်အတၢ်ကတီၢ်အသိၣ်, ဒီးသံကွၢ်ဝဲ, “လၢတၢ်သညးသပုၤအ ပူၤနမ့ၢ်မ့းစထၢၣ်အဲစခ့ (Erskine) ဧါ.”

ဟူဝံၣ်ဖျးလီၤအခိၣ်လီၤ. အဝဲဆဲးတဲထီၣ်ဝဲ, “ယအိၣ်ဟဲလၢဘ့ၣ်ရိၣ်ဟီစဘၣ် အအိၣ်တဒိလီၤ.”

“ဘ့ၣ်ရိၣ်” ဟူဝံၣ်ကိးပသူထီၣ်ဝဲ, “သရၣ်ဧာ, ယယုဝံသးစူၤန့ၣ်တဲဘၣ်အီၤလၢယ ယုကညးအီၤစ့ၣ်ကီးတက့ၢ်.”

ပုၤပိာ်ခွါသးပုၤတဂၤတဲထီၣ်ဝဲလၢတၢ်နံၤကမ့ၢ်အပူၤ, “ဘ့ၣ်ရိၣ်မၤယဟဲစိၣ်န့ၣ်န့ၣ် လံာ်ပရၢအဝဲအံၤလီၤ.”

ဒီးအဝဲဖီၣ်ထီၣ်ဝဲလံာ်ဒါလၢအကးတံာ်အသးတဖျၢၣ်န့ၣ်လီၤ. ဒီးလၢလံာ်ဒါ အချၢန့ၣ်ကွဲးလီၤအသး, တၢ်ဖျီအတၢ်ဟ့ၣ်ဆူဟူဝံၣ်အိၣ်စခဲဒီးလီၤရၣ်မဲတၢ်ဟဲလၢပုၤ ယုအိၣ်တၢ်သးပုၤတဂၤအအိၣ်ဒီးလၢလံာ်ဒါအပူၤတဒိမ့ၢ်ဝဲဒၣ်ဒူးတဘျီလၢစ့အ

ပိတ်တကလးလီ. ဖဲအဝဲသ့ၣ်ဖျီအသးအခါ, အၣ်လၣ်ထြံၣ်တိၣ်မ့ၣ်တလးမူးဟိၣ်ခါ  
အသကိးဒီးဘ့ၣ်ရိၣ်ကတိၣ်လီၤတၢ်ဖဲတၢ်ဖျီဂီၤခိတ်အိၣ်အဆၢကတိၣ်လီၤ.  
အၣ်လၣ်တဲၣ်, “ပုၤကဲဒိၣ်လၢကကဲပုၤကဲတၢ်ဂီၤအဒိန့ၣ်တအိၣ်ညီၣ်ဘၣ်. အါ  
န့ၣ်အန့ၣ်ပုၤကဲဒိၣ်လၢကကဲတၢ်ဒိဂ့ၤတၢ်ဘၣ်လၢအလီၤကွၢ်လိန့ၣ်စ့ၤဒိၣ်မးလီၤ.”

### တၢ်သံကွၢ်လၢပှၤဖးတၢ်ဖိအဂီၢ်

လံာ်ကျိၤပွဲၤတနီၤဘၣ်ဝဲဒီးတနီၤတဘၣ်ဝဲဘၣ်. စံးဆၢအဘၣ်တဖၣ်ဒီးအတဘၣ် တဖၣ်န့ၣ်ဘၣ်မနုၤအကမၣ်လဲၣ်န့ၣ်စံးဆၢတက့ၢ်.

- ၁. ဟူဝံၣ်မ့ၢ်ပိာ်ခွါလၢအဒိၣ်တၢ်ဂ့ၤဒီးဘၣ်တၢ်ပတြၢၤအီၤလၢပိာ်မ့ၢ်ပိာ်ခွါခံဖုလၢာ် လီၤ.
- ၂. ဟူဝံၣ်အဲၣ်လိာ်အသးလၢပိာ်မ့ၢ်အမံၤမ့ၢ်လူစံမၤတၢ်လီၤ.
- ၃. အၢၣ်လၢၣ်ထီၣ်ဘိၣ်မ့ၢ်ပှၤတ့ၢ်တၢ်ဂီၤလၢအဖျဲးဒိၣ်မးတဂၤလီၤ.
- ၄. ပှၤယုအိၣ်တၢ်သးပှၤတဂၤမ့ၢ်ပှၤထူးပှၤတီၤဒိၣ်ကတၢ်လၢကီၢ်အ့ၣ်အပူၤလီၤ.

### တၢ်သံကွၢ်အညီတဖၣ်

- ၁. ဟူဝံၣ်မ့ၢ်ပှၤမၤတၢ်ဖိလၢအဂ့ၤတဂၤဒါ.
- ၂. တချုးဟူဝံၣ်ဖျိအသးဒီးလီၤရၢၣ်န့ၣ်အဝဲလိာ်ဘၣ်တၢ်မနုၤလဲၣ်.
- ၃. ထီၣ်ဘိၣ်အၢၣ်လီၤအီၤလီၤယုာ်ဒီးဟူဝံၣ်ဝံၣ်ဒါ.
- ၄. တၢ်ဂ့ၢ်နီၢ်ကီၢ်လၢပှၤဖြၢၣ်စ့ၣ်ဖိဟဲဟးလိာ်ကွဲန့ၣ်မ့ၢ်တၢ်ဂ့ၢ်မနုၤလဲၣ်.

၃၈

### တၢ်သံကွၢ်လၢအကီၢ်ထီၣ်တဖၣ်

- ၁. တဲဖျါထီၣ်ပှၤယုအိၣ်တၢ်ဖိတဂၤအတၢ်အိၣ်ဖျါလၢနတၢ်ကတီၤဒၣ်နဲတက့ၢ်.
- ၂. ဖဲဟူဝံၣ်ထံၣ်ဝဲလၢပှၤတ့ၢ်တၢ်ဂီၤတဂၤန့ၣ်ဘၣ်စ့ခံကထီပိာ်လၢအတၢ်ဂီၤအဂီၢ် န့ၣ်အဝဲထဲထီၣ်ဘိၣ်ဒ်လဲၣ်.
- ၃. နဆိကမိၣ်ဘၣ်မနုၤပှၤယုအိၣ်တၢ်သးပှၤန့ၣ်ကမ့ၢ်ဝဲဟူဝံၣ်ဟ့ၣ်လီၤအီၤထူက ဘျၢၣ်အခါလဲၣ်.
- ၄. ထီၣ်ဘိၣ်ဝဲဘၣ်ဟူဝံၣ်လၢပှၤယုအိၣ်တၢ်ကမၤအထူကဘျၢၣ်တဘျၢၣ်အံၤလၢ မနုၤလဲၣ်.

# ဒီးတကါလာအအဲၣ်လီၤအသးတဒု

ကီးဟါဒီးန့ၣ်ဖဲဖိသၣ်တဖၣ်  
 ဟဲက့ၤလာက့ၤအခါ, အဝဲသ့ၣ်  
 ညီၣ်န့ၣ်လဲၤလိာ်ကွဲၣ်လဲၤဒီးတကါ  
 အဟံၣ်ကရၢၢ်ပူၤလီၤ. မ့ၢ်က  
 ရၢၢ်လာအလီၤအဲၣ်တကရၢၢ်  
 လာအအိၣ်ဒီးနီၣ်လါဟ့ၤလာ  
 အကဟံၣ်လုးတဖၣ်လီၤ. နီၣ်  
 သ့ၣ်တဖၣ်အိၣ်ဒီးအဖိတဖၣ်  
 ဒီးလီၤကံၤဒ်ဆၣ်တဖၣ်အသီး  
 လီၤ. လာဟံၣ်ကရၢၢ်ပူၤအိၣ်  
 ဝဲဒီးသ့ၣ်တကလုာ်လာပှၤအဲ  
 ကလံးဖိကီးဝဲလာ peach  
 တဆံခံထူၣ်လာအဘၣ်တၢ်  
 ကးဘၢအီၤဒီးအဖိလာအလှၢ်  
 ဂီၤဝါတဖၣ်ဖဲတၢ်ကိာ်ထီၣ်သီအဆၢကတီၢ်, ဒီးဖဲတၢ်ဂီၢ်ထီၣ်သီအဆၢကတီၢ်န့ၣ်  
 အိၣ်ဒီးအသ့ၣ်လာအပံၤလာတဖၣ်လီၤ. ထီၣ်ဖိတဖၣ်အိၣ်လာသ့ၣ်အခံဒီးသ့ၣ်ဝံၣ်  
 သးဆၢတၢ်မ့ၢ်ဒိၣ်မးလီၤ. ဖဲဖိသၣ်တဖၣ်န့ၣ်ဟူထီၣ်ဖိတဖၣ်သးဝံၣ်တၢ်အခါန့ၣ်,  
 အဝဲသ့ၣ်ဟံၣ်ပတုာ်ကွံာ်တၢ်လိာ်ကွဲၣ်ဒီးဒိကန့ၣ်ဝဲထီၣ်ဖိတဖၣ်သးဝံၣ်တၢ်လီၤ. အဝဲ  
 သ့ၣ်စံးလိာ်အသးတဂၤဘၣ်တဂၤဒီးစံးဝဲ, “ပသ့ၣ်ဖွံသးညီၣ်ဒိၣ်မးလီၤ.”



တနံၤန့ၣ်ဒီးတကါဟဲက့ၤဝဲလီၤ. အဝဲလဲၤဟးအိၣ်သကီးဒီးတကါအဂၤတဒုလာ

အအိန်လာဒီနိုဝီ (Corn wall) ဒီးအိန်ဝဲဒီးအီးအိန်နီနီနီနီလီ။ ဝဲအဝဲဟဲကွာတူ နှံထံပဲလဲဖိသ်တဖ်လိာ်ကွဲလဲအကရ်ပူလီ။ အဝဲကီးပသုထီပဲလဲအ ကလုာ်ဖးဒိန်, “သုမာမနုလဲ”.

ဒီးဖိသ်တဖ်ယုာ်ကွဲဆူတုာ်လိာ်ယံလီ။ ဒီးတကါတဲဝဲ, “ဟံင်ကရ်အဝဲအံ အဘ်ဃးဒီးယလီ။ တလဲကွဲယနု, ယတဟံင်အခွဲလဲပူကလိာ်ကွဲလဲအ ပူနီတဂဘ်.” အယိဒီးတကါတုထီပဲတုဒုာ်ဖးထီဝဲဒီးအဖိကရ်ဒီးဟံ ထီပဲတုပနီလဲအဖဲဝဲ, “နုတဂု” လဲတုဒုာ်အလီနုလီ။

အဝဲမုာ်ဒီးတကါလဲအအဲလီအသးတဒုလီ။ အခဲအံဖိသ်လဲအဖိတဖ် တအိန်ဒီးတုာ်နီတတီလဲကလိာ်ကွဲဝဲအကီဘ်။ အဝဲသ့ပဲလိာ်ကွဲလဲကျဲမုာ်ပူ, ဘ်ဆင်ကျဲမုာ်ပူအိန်ထဲဖ်ကမူတဖ်ဒီးလဲာ်တဖ်အယိဖိသ်တဖ်လိာ် ကွဲဝဲတမုာ်ဘ်။ ဝဲဟါဒီကွဲပျဲအဆဲအတီဖိသ်တဖ်ညီနုဟးဝုဝဲဝဲဒီးဝဲ တုဒုာ်ဖးထီအံဒီးအဝဲသ့ပဲလိာ်အသးဘ်ဃးဖိကရ်လဲအယံလဲတဖျာ် အဂုာ်လီ။ ဖိသ်တဖ်တဲလိာ်အသးတဂဒီးတဂလဲပမုာ်အိန်ဘ်လဲဖိကရ် နုအပူပကသးဖျဲဒိန်မးလီ။

လဲခဲနုတုာ်ကီထီပဲသီအဆဲကတီဟဲတုဝဲဒီးထံကီဒီတဘျဲညါနုဖိတဖ် ဒီးထီပဲတဖ်အိန်ဒုာ်စုာ်ကီဖိလီ။ ဘ်ဆင်လဲဒီးတကါအဟံင်ကရ်ပူနု, မုာ်ဒီးဒုာ်တုာ်ဂါခါအဆဲကတီလီ။ ဖိသ်တဖ်တအိန်လဲကရ်ပူဘ်အ ယိ, ထီပဲဖိတဖ်စုာ်ကီးတအဲဒီးသ့ပဲဝဲသးဆဲတုာ်ဘ်။ သ့ပဲတဖ်သးပူ နီနီဖိထီပဲလီ။ တဘျီနု, ဖိဖိလဲအလီအဲလီကွဲတဖီးဟဲမိာ်ထီပဲအိန်လဲ နီအကျဲလီ။ ဘ်ဆင်ဝဲအဝဲထံပဲတုပနီလဲအတြီယာ်ဖိသ်အခါနုအဝဲ အသးတမုာ်ဘ်လဲဖိသ်တဖ်အကီဒီးအဝဲဟံလီကဒါကွဲဒီးအိန်ဆူဟီဒိန် ဒီးမဲဝဲဒုာ်လီ။

ပူလဲအဘ်သ့ပဲဘ်သးအီတဖ်မုာ်ထဲမူဒိန်ဖိဒီးပစီထံလီသကဲတဖ်လီ။

တက်ကီထီၣ်သီအဆာကတီၢ်သးပူၤနီၣ်ဝဲဖီကရၢ်အံၤအယီၤ, အဝဲသ့ၣ်ကိးပသူထီၣ်ဝဲ, “ပကအိၣ်ဖဲအံၤဒီတနံၣ်ညါလီၤ.”

မူခိၣ်ဖီကးဘာနီၣ်တဖၣ်လၢအဆူကးခိးဝါဖးဒိၣ်, ဒီးပစီထံလီၤသကးတဖၣ်ခဲၣ်ဝဲသ့ၣ်တဖၣ်အလွဲၤဒီးလီၤကံၤဒ်စ့အလွဲၤအသိးလီၤ. ဝံၤဒီးအဝဲသ့ၣ်ကွဲမ့ၣ်ကလံၤစိးကလံၤလၢကဟဲအိၣ်ဒီးအဝဲသ့ၣ်ဒီးကလံၤစိးကလံၤဟဲဝဲလီၤ. အဝဲဘိၣ်ဘံအသးလၢတၢ်ဆူၣ်ကပုၤလုးတဖၣ်အပူၤဒီးဒီတနံၣ်ညါန့ၣ်အဝဲအူဂ့ၤဝီတၢ်လၢကရၢ်ပူၤလီၤ. အဝဲအူလီၤတံၢ်ဝဲမ့ၣ်အူပျီၣ်လၢတၢ်ခိၣ်ဒုးန့ၣ်လီၤ.

ကလံၤစိးကလံၤဟဲဝဲ, “အဝဲအံၤမ့ၢ်တၢ်လီၤလၢအလီၤအဲၣ်လီၤကွံတတီၤလီၤ. ပကမၤသ့ၣ်တဖၣ်ဟဲဟးအိၣ်သကိးပူၤလီၤ.”

အယီၤသတးဒီးသ့ၣ်တဖၣ်ဟဲဝဲလီၤ. ကိးနံၤဒဲးန့ၣ်အဝဲဝဲၤကလံၣ်ဝဲလၢတၢ်ထီၣ်အိၣ်ဒုးတနံၤသၢန့ၣ်ရံၣ်, ဒီးအဝဲယွၢ်တရံၤဝဲလၢကရၢ်ပူၤချ့အဝဲမၤဝဲသ့န့ၣ်လီၤ. အဝဲကၤဝဲဒီးဆူလၢအလွဲၤဝါပးဒီးအဝဲကသါထီၣ်န့ၣ်မၤသးဒ်ထံလီၤသကးအသိးလီၤ.

ဒီးတကါတဒုအံၤအဝဲဆ့ၣ်နီၤလၢအဟံၣ်ပူၤဒီးကွၢ်လီၤတၢ်လၢအဟံၣ်ဝဲတြီဖီဆူအဖီကရၢ်ပူၤဒီးတဲဝဲ, “ဘၣ်မနုၤတၢ်ကီၢ်ထီၣ်သီအဆာကတီၢ်ဟဲဝဲခဲလဲၣ်န့ၣ်ယတနၢ်ဟံၣ်ဘၣ်. ယမ့ၢ်လၢတယံၢ်ဘၣ်တၢ်ဆာကတီၢ်ကဆီတလဲအသးလီၤ.”

ဘၣ်ဆၣ်တၢ်ကီၢ်ထီၣ်သီဒီးတၢ်ကီၢ်ခါအဆာကတီၢ်တဟဲတုၤနီၣ်တဘျီဘၣ်. တၢ်ဂီၢ်ထီၣ်သီအဆာကတီၢ်ဟ့ၣ်ထီၣ်တၢ်သၣ်လၢကရၢ်ကိးဖျၢၣ်ဒဲးအပူၤဘၣ်ဆၣ်, အဝဲတဟ့ၣ်ထီၣ်တၢ်သူတၢ်သၣ်လၢဒီးတကါအဟံၣ်ကရၢ်ပူၤဘၣ်. အဝဲတဲဝဲဒၣ်, “ဒီးတကါမ့ၢ်ပူၤလၢအအဲၣ်လီၤအသးတဒုလီၤ. အယီၤသတးဒီး, တၢ်ဂီၢ်ခါအဆာကတီၢ်ဒီးကလံၤစိးအကလံၤ, သ့ၣ်, ပစီထံလီၤသကးဒီးမူခိၣ်ဖီဝဲၤကလံၣ်လၢသ့ၣ်ခံတဖၣ်ကြူးအိၣ်ဖဲတၢ်လီၤအံၤထီၣ်ဘိလီၤ.”

တဂီၤန့ၣ်, ဒီးတကါတဒုမ့ၢ်ဟံၣ်ထီၣ်လၢအလီၤမံခိၣ်အခါန့ၣ်ဟ့ၣ်တၢ်သးဝံၣ်လၢအ

သိင်္ဂမုဒ်ဒိဉ်မးတဖၣ်လီၤ. တၢ်သးဝံၣ်တဖၣ်သိင်္ဂမုဒ်ဒိဉ်မးဒီးအဝဲဆိကမိၣ်ဝဲလၢ တၢ်ဝဲအံၤကဘၣ်မ့ၢ်စီၤလိၣ်စီၤပၤအတၢ်သ့ၣ်ဝံၣ်သးဆၢလီၤ.

ဘၣ်ဆၣ်မ့ၢ်ဒၣ်ထီၣ်ဖိထဲတဘျီလၢသးဝံၣ်တၢ်လၢအဝဲအဟံၣ်ကရၢၢ်ပူၤလၢအဝဲ တနၢ်ဟူဝဲဖးယံၣ်လံၤန့ၣ်လီၤ. ဒီးအိၣ်ဖျါလီၤကံၤဘၣ်အိၤလၢမ့ၢ်တၢ်သးဝံၣ်အမုၢ် ကတၢ်လၢဟီၣ်ခိၣ်ချၢလီၤ. ထဲန့ၣ်တဘျီ, သ့ၣ်တဖၣ်ပတုၣ်အတၢ်ဂၤကလံၣ်လၢ အဝဲအခိၣ်လီၤဒီးကလံၣ်စိးအကလံၣ်တဖၣ်ပတုၣ်ကွံၣ်အတၢ်အူတၢ်လီၤ. တၢ်နၢ မူလၢအလီၤဆိဒိဉ်မးတခါဟဲန့ၣ်လီၤဆူအဝဲအအိၣ်ဒီဖျါဝဲတြီၤလၢအအိးထီၣ်အသး န့ၣ်လီၤ.

ဒီးတကါတဲဝဲ, “ယနၢ်လၢတၢ်ကိၢ်ထီၣ်သီအဆၢကတီၢ်ဟဲဝဲလံ.”  
ဒီးအဝဲစံၣ်ထီၣ်လၢအလီၤမံခိၣ်ဒီးကွၢ်ထီၣ်တၢ်ဆူတၢ်ချၢလီၤ. ဒီးအဝဲထံၣ်တၢ်မနုၤ တဖၣ်လဲၣ်.

**ဖိသၣ်တဖၣ်ဟဲက့ၤကခါက့ၤ**

ဒီးတကါထံၣ်ဝဲတၢ်အိၣ်ဖျါလၢအလီၤကမၢကမၢမုၢ်ဒိဉ်မးတခါလီၤ. လၢအဟံၣ်က ရၢၢ်တၢ်ဒ့ၣ်အလီၤန့ၣ်, အိၣ်ဒီးတၢ်ထူၣ်ဖျါဖိတပူၤဒီးဖိသၣ်တဖၣ်ထီၣ်ဝဲတၢ်ဒ့ၣ်ဒီး န့ၣ်လီၤဝဲဆူအဟံၣ်ကရၢၢ်ပူၤဒီဖျါတၢ်ပူၤဖိအံၤဒီးဆ့ၣ်နီၤဝဲလၢသ့ၣ်တဖၣ်အဒုအ တြၢ်အလီၤလီၤ. သ့ၣ်လၢအထံၣ်ဝဲတုၤတဖၣ်န့ၣ်သ့ၣ်တထူၣ်အလီၤဖိသၣ်ဆံး အိၣ်ဝဲတထူၣ်တဂၤလီၤ. သ့ၣ်တဖၣ်အသးခုဒိဉ်မးမ့ၢ်လၢဖိသၣ်တဖၣ်ဟဲကဒါ က့ၤအယိဒီးအဝဲသ့ၣ်ကးဘၢအသးဒီးအဖိတဖၣ်, ဒီးအစုတဖၣ်ဟူးဝးဝဲကဟံၣ်လုး ဖိလၢဖိသၣ်တဖၣ်အခိၣ်လီၤန့ၣ်လီၤ. ထီၣ်ဖိတဖၣ်ယူၤဝဲဒီးဒီးသးဝံၣ်တၢ်လၢတၢ် သ့ၣ်ဖံးသးညီအပူၤ, ဒီးဖိတဖၣ်ကွၢ်ထီၣ်တၢ်လၢနီၣ်တဖၣ်အကျိဒီးနံၤဝဲဒၣ်လီၤ.

မ့ၢ်တၢ်မၤအသးလၢအလီၤအဲၣ်ဒိဉ်မးလီၤဘၣ်ဆၣ်လၢတၢ်အသးနၢၣ်ဖိတခါန့ၣ်မ့ၢ် ဒံးဒၣ်တၢ်ဂီၢ်ခါအဆၢကတီၢ်လီၤ. ဒီးလၢကရၢၢ်အသးနၢၣ်ဖိတနၢၣ်အပူၤန့ၣ်ဖိသၣ် ဝိၣ်ခွါဖိဆၢထၢၣ်အိၣ်ဝဲတဂၤလီၤ. အဝဲအနီၣ်ဖိဆံးဒိဉ်မးဒီးထီၣ်ဝဲဆူသ့ၣ်ဒုလီၤ

တတူတဘၣ်အယိ၊ အဝဲဟးဝုဝီလၢကရၢပူဒီးဟီၣ်ဝဲလီၤ.

သ့ၣ်လၢအဖျိၣ်တဖၣ်, အိၣ်ကးဘၢဒီးဒၣ်အသးလၢမူခိၣ်ဖိဒီးပစီထံလီၤသကၢ  
တဖၣ်, ဒီးကလံၤစိးအကလံၤတဖၣ်အူဒီးဒၣ်တၢ်လၢတၢ်ဖိခိၣ်လီၤ. သ့ၣ်ဖိတထံး  
န့ၣ်တဲဝဲ, “ဖိသ့ၣ်ဟီၣ်ခါၤ, ဟဲထီၣ်ဘၣ်တက့ၢ်”  
ဒီးအဝဲတက့ၢ်လီၤန့ၣ်အဒုဖိဒ်အဝဲမၤဝဲသ့အသိးဘၣ်ဆၣ်ဖိသ့ၣ်ဟီၣ်ခါၤဖိအံၤအနီၣ်  
ဖိဆံးဒိၣ်မးလီၤ.

ဒီးတကါတဒုအံၤအဝဲက့ၢ်ထီၣ်တၢ်ဆူတၢ်ချၢဒီးစံးဝဲ, “ယမ့ၢ်တွံၤပုၤလၢအအဲၣ်  
လီၤအသးတကၢလီၤ. ခဲအံၤန့ၣ်, ဘၣ်မနုၤအယိတၢ်ကီၢ်ထီၣ်သီအဆၢကတီၢ်တ  
ဟဲဖဲအံၤလဲၣ်န့ၣ်ယသ့ၣ်ညါလံ. ယကဟံၣ်ထီၣ်ဖိသ့ၣ်ဖိတကၢအံၤလၢသ့ၣ်အခံၤ  
ဒီးယကမၤလီၤဟီၣ်က့ၢ်ကရၢအတၢ်ဒုၣ်တဖၣ်လီၤ. ယဟံၣ်ကရၢအံၤကကဲထီၣ်  
လၢဖိသ့ၣ်တဖၣ်တၢ်လီၤက့ၢ်အလီၤလီၤစိးလီၤ.”

ဒီးတကါတဒုအံၤအသးတမ့ၢ်လီၤက့ၢ်အသးလၢတၢ်လၢအမၤတွံၤဝဲတဖၣ်လီၤ.  
အယိအဝဲစ့ၤလီၤဝဲဆူတၢ်ဖိလၢ်တကၢတြၢ, ဒီးအိးထီၣ်ဝဲဝဲတြီကယိကယိဒီးလဲၤ  
ဝဲဆူကရၢပူလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ဖဲဖိသ့ၣ်တဖၣ်ထံၣ်အီၤအခါ, အဝဲသ့ၣ်ပျံၤတၢ်ဒိၣ်  
မးဒီးအဝဲသ့ၣ်ယုၢ်က့ၢ်ဆူတၢ်လီၤယံၤဒီးကရၢအံၤဟဲကဲထီၣ်ကဒီးတၢ်ဂီၢ်ခါအ  
ဆၢကတီၢ်လီၤ. ထဲဖိသ့ၣ်ဟီၣ်ခါဖိတကၢဇီၤအဝဲတယုၢ်ဘၣ်မ့ၢ်လၢအဝဲအမဲၣ်ချံပူ  
န့ၣ်ပျဲဝဲဒီးအမဲၣ်ထံဒီးအဝဲတထံၣ်ဒီးတကါဟဲဘၣ်အယိလီၤ. ဒီးဒီးတကါတဒု  
အံၤလဲၤစ့ၤယီၤလၢအဝဲအလီၤခဲဒီးဟံးန့ၣ်အီၤလၢအစုကပုၣ်လုးဖိဒီးဟံထီၣ်အီၤ  
လၢသ့ၣ်အခံလီၤ. တဘျီယီန့ၣ်, သ့ၣ်တဖၣ်ဖိထီၣ်ဝဲဒီးထီၣ်ဖိတဖၣ်ဟဲဒီး  
သးဝံၣ်တၢ်လၢသ့ၣ်အခံလီၤ. ဖိသ့ၣ်ဟီၣ်ခါဖိယုၢ်ထီၣ်အစုဒီးဟံထီၣ်ဝဲလၢဒီးတကါတ  
ဒုအကီၢ်ဘိအလီၤဒီးန့ၣ်မူဝဲဒီးတကါလီၤ. ဖဲဖိသ့ၣ်အဂၤတဖၣ်ထံၣ်ဝဲဒီးတကါ  
တဒုအံၤတအာတသီလၢဘၣ်န့ၣ်, အဝဲသ့ၣ်ဟဲက့ၢ်ယုၢ်ကဒါက့ၢ်ယုၢ်ဒီးတၢ်ကီၢ်  
ထီၣ်သီအဆၢကတီၢ်ဟဲဝဲစ့ၤကီးလီၤ.

ဒီးတကါတဲဝဲ, “ဖိသ့ၣ်သ့ၣ်, အဝဲအံၤမ့ၢ်သ့ၣ်တၢ်လီၤက့ၢ်အကရၢလီၤ”

ဒီးအဝဲဟံးန့ၣ်ဝဲကွါဖးဒိၣ်တဘျဲဒီးမးလီၤဖျိၣ်ကွံာ်ဝဲတၢ်ဒုၣ်ကပၤလီၤ. အဝဲသ့ၣ် လိာ်ကွဲသကိးဒိတနံၤညါဒီးလၢဟါလီၤဒိန့ၣ်အဝဲသ့ၣ်ဟဲက့ၤဆူဒီးတကါအအိၣ် ဒီးတဲဝဲ good-bye လီၤ.

ဒီးတကါသံကွံာ်ဝဲ, “သုသကိးဆံးဆံးဖိတဂၤအိၣ်ဖဲလဲၣ်. ပိာ်ခွါဖိလၢယဟ်ထီၣ် လၢသ့ၣ်ခံတဂၤန့ၣ်အိၣ်ဖဲလဲၣ်.”

ဒီးတကါအဲၣ်အီၤဒိၣ်ကတၢၢ်မ့ၢ်လၢပိာ်ခွါဖိတဂၤအံၤန့ၣ်မူအီၤအယိလီၤ.

ဖိသၣ်တဖၣ်စံးဆာဲ, “ပတသ့ၣ်ညါဘၣ်. အဝဲတအိၣ်လၢပကျါဘၣ်.”

ဒီးတကါတဲဝဲ, “သုကဘၣ်တဲအီၤခဲမ့ၢ်ဆ့ၣ်န့ၣ်ဟဲလိာ်ကွဲဖဲအံၤတက့ၢ်.”

ဘၣ်ဆၣ်ဖိသၣ်တဖၣ်တဲဝဲ, “အဝဲအိၣ်ဖဲလဲၣ်န့ၣ်ပတသ့ၣ်ညါဘၣ်ဒီးလၢအပူၤ ကွံာ်န့ၣ်ပတထံၣ်ဘၣ်အီၤနီတဘျီဘၣ်.” ထဲန့ၣ်ဒီးတကါန့ၣ်အသးတမ့ၢ်ဘၣ်.

ကိးဟါဒီး, ဖဲကွီၤပျၢ်အဆၢအတီၢ်န့ၣ်ဖိသၣ်တဖၣ်ဟဲဒီးလိာ်ကွဲဝဲဒီးဒီးတကါတဒု အံၤလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ဖိသၣ်ပိာ်ခွါဖိလၢဒီးတကါအဲၣ်အီၤဒိၣ်မးတဂၤန့ၣ်အဝဲတဟဲ ဟ်ထီၣ်နီတဘျီလၢဘၣ်. ဒီးတကါတဒုအံၤအဝဲမ့ၢ်တထံၣ်ဘၣ်အသကိးဆံး ဆံးဖိလၢအဝဲတဲဝဲအဝဲတဂၤအံၤသန့ၣ်က့ၤအဝဲမ့ၢ်ပုၤလၢအိၣ်ဒီးတၢ်သ့ၣ်ဂ့ၤသးဝါ လၢဖိသၣ်တဖၣ်အဖီခိၣ်ခဲလၢာ်လီၤ. ဒီးတကါတဒုအံၤညီၣ်န့ၣ်အဝဲတဲဝဲ, “ယ ဘၣ်သးထံၣ်ဖိသၣ်ဆံးဆံးဖိတဂၤအံၤဒိၣ်မးလီၤ.”

နံၣ်တဖၣ်လဲၤပူၤကွံာ်တနံၣ်ဝံၤတနံၣ်ဒီးဒီးတကါတဒုအံၤအသးပျၢ်ထီၣ်ဒီးအဝဲၣ် အဘါစၢ်လီၤဝဲလီၤ. အဝဲလိာ်ကွဲဝဲတကဲလၢဘၣ်အယိ, အဝဲဆ့ၣ်နီၤဝဲလၢအ လိာ်ဆ့ၣ်နီၤဖးဒိၣ်တဖျၢၣ်အပူၤဒီးကွံာ်ကီဝဲဖိသၣ်တဖၣ်ဒီးဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ်သးဝဲအ ကရၢ်အံၤလီၤ.

ဒီးတကါတဲဝဲ, ယအိၣ်ဒီးဖိလၢအလီၤအဲၣ်လီၤကွံာ်တဖၣ်အါမး, ဘၣ်ဆၣ်ဖိသၣ် တဖၣ်လီၤအဲၣ်လီၤကွံာ်ဒိၣ်န့ၣ်ဖိတဖၣ်ခဲလၢာ်လီၤ. လၢတၢ်ဂီၢ်ခါအဆၢအတီၢ်ဘၣ် တဂီၤန့ၣ်အဝဲကူၤသိးထီၣ်ဒီးကွံာ်လီၤတၢ်လၢဟံၣ်အဝဲတြီန့ၣ်လီၤ. ခဲအံၤန့ၣ်, အဝဲ

တသးဟဲ့ဝဲတၢ်ဂီၢ်ခါအဆၢကတီၢ်လၢၤဘၣ်. မ့ၢ်လၢအဝဲသ့ၣ်ညါဝဲလၢတယံာ်ဘၣ်  
န့ၣ်တၢ်ကီၢ်ထီၣ်သီအဆၢကတီၢ်ကဟဲကဒီးဝဲ, ဒီးဖီတဖၣ်အိၣ်ဘျးဝဲဒၣ်လီၤ.  
သထူၢ်ကလၢန့ၣ်, အဝဲထွါကွံာ်အမဲၣ်လၢတၢ်ကမၤမၤမၤအပူၤကွံာ်ဝဲဒီးကွံာ်ဝဲလီၤ.  
မ့ၢ်တၢ်အိၣ်ဖျါဘၣ်အီၤလၢအလီၤကမၤမၤမၤတခါလီၤ. လၢအဟံၣ်ကရၢၢ်တၢ်သ  
နၢၣ်န့ၣ်အိၣ်ဝဲဒီးသ့ၣ်ဖီတထူၣ်လၢတၢ်ကးဘၢအီၤလၢဖီဝါလၢအလီၤအဲၣ်လီၤကွံာ်  
တဖၣ်လီၤ. အဝဲအဒုတဖၣ်မ့ၢ်ထူၣ်အလွဲၢ်ဒီးအိၣ်ဒီးအသၣ်လၢအလီၤကလၢစ့လွဲၢ်  
လၢအလီၤဖဲလၢအခံန့ၣ်လီၤ. ပိာ်ခွါဖီသၣ်လၢအဝဲအဲၣ်ဝဲတဂၤန့ၣ်အိၣ်ဆၢထၢာ်  
ဝဲလၢသ့ၣ်တထူၣ်အံၤအိၣ်ထံးလီၤ.

ဒီးတကါတဒုအံၤလဲၤယုၢ်လီၤဆူအဟံၣ်ဖီလၢတကကြာလၢတၢ်သ့ၣ်ခုသးခုလီၤ.  
အဝဲယုၢ်ထီၣ်ဆူအကရၢၢ်အပူၤဒီးခိက်ကရီဝဲနီၣ်သ့ၣ်တဖၣ်လီၤလီၤဆူဖီသၣ်အ  
အိၣ်လီၤ. ဖဲအဝဲဟဲဘျးထီၣ်အခါဒီးတကါအမဲၣ်သ့ၣ်ထီၣ်ဂီၤဝဲလၢအသးထီၣ်  
အယီၤဒီးအဝဲတဲဝဲ, “မ့ၢ်မတၤမၤဆါနၤဘျုးတဂၤလဲၣ်.”  
မ့ၢ်လၢဖီသၣ်အစုညါသးဘၣ်တၢ်ပျၢအီၤလၢထးခံခိလၢဒီးအိၣ်ဖီခံခိစ့ၢ်ကီးဘၣ်  
တၢ်ပျၢအီၤလၢထးစ့ၢ်ကီးလီၤ.

ဒီးတကါကိးပသ့ထီၣ်ဝဲ, “တဲဘၣ်ယၤ, မ့ၢ်မတၤမၤဆါနၤလဲၣ်. ယကထူးထီၣ်  
ယနးဖးဒိၣ်ဒီးမၤသံအီၤလီၤ.”

ဖီသၣ်စံးဆၢအီၤ, “တမ့ၢ်ဘၣ်. အဝဲသ့ၣ်တဖၣ်အံၤမ့ၢ်တၢ်အဲၣ်အပူၤလီၤလီၤ.”  
ဒီးတကါတဲဝဲ, “နမ့ၢ်မတၤလဲၣ်.”

ဒီးအဝဲပျၢထီၣ်တၢ်ဒီးတီၤလီၤလၢအိၣ်လ့ၣ်ခိၣ်လၢဖီသၣ်ဖီတဂၤအံၤအမဲၣ်ညါ  
လီၤ. ဖီသၣ်နံၤကမ့ၢ်ထီၣ်ဒီးတဲဘၣ်ဒီးတကါ, “တဘျီန့ၣ်နပျဲယလိာ်ကွဲလၢန  
ဟံၣ်ကရၢၢ်ပူၤလီၤ. တနံၤအံၤနကဟဲဒီးယၤဆူယကရၢၢ်လၢအအိၣ်လၢမ့ၢ်ခိၣ်ဘီ  
မ့ၢ်အပူၤလီၤ.”

ဟါအဝဲန့ၣ်, ဖဲဖီသၣ်တဖၣ်ယုၢ်လၢကရၢၢ်ပူၤအခါန့ၣ်အဝဲသ့ၣ်ထံၣ်ဝဲလၢဒီးတ  
ကါအိၣ်မံလီၤဒီးသံဝဲလၢသ့ၣ်အိၣ်ထံးဒီးတၢ်ကးဘၢအီၤလၢဖီဝါဒိတဂၤညါလီၤ.

**တၢ်သံကွၢ်လၢပှၤဖးတၢ်ဖိအဂီၢ်**

လံာ်ကျိၤပှၤတနီၤဘၣ်ဝဲဒီးတနီၤကမၣ်ဝဲလီၤ. ဃုကွၢ်အဘၣ်တဖၣ်ဒီးအဂၤတဖၣ်ဘၣ်မနုၤအတဘၣ်ဘၣ်န့ၣ်စံးဆၢတက့ၢ်.

- ၁. ဒီးတကါအဟံၣ်ကရၢ်မ့ၢ်ကရၢ်လၢဖိသၣ်တဖၣ်ဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ်သးဝဲဒိၣ်မးလီၤ.
- ၂. ဒီးတကါတဒုအံၤလဲၤဟးအိၣ်သကိးအတံၤသကိးလၢဒိန့ၣ်ဝဲဒီးအိၣ်ဝဲဒီးအိၣ်ယံာ်ဝဲသၢန့ၣ်လီၤ.
- ၃. ဝဲဒီးတကါဟဲက့ၤကဒါက့ၤအခါထံၣ်ဝဲလၢဖိသၣ်တဖၣ်လိာ်ကွဲလၢအဟံၣ်ကရၢ်ပူၤဒီးအဝဲကိးဖျိာ်ဖိသၣ်တဖၣ်လၢကအိၣ်သကိးတၢ်ဒီးအိၣ်လၢအဟံၣ်ပူၤလီၤ.
- ၄. ဝဲဒီးတကါသ့ၣ်ညါလီၤအသးလၢအမ့ၢ်ပှၤလၢအဲၣ်လီၤအသးန့ၣ်, ဆီတလဲကွံာ်အတၢ်အိၣ်မူဒီးလိာ်ကွဲသကိးဝဲဒီးဖိသၣ်တဖၣ်လၢအကရၢ်ပူၤလီၤ.
- ၅. ဒီးတကါအဲၣ်ဘၣ်ဖိသၣ်ဆံးကတၢၢ်တဂၤဒိၣ်မးမ့ၢ်လၢဖိသၣ်အံၤန့ၣ်မူဒီးအိၣ်အယိလီၤ.

**တၢ်သံကွၢ်လၢအညီတဖၣ်**

- ၁. ဖိသၣ်တဖၣ်ဝဲအကီၢ်စံာ်လီၤအဆၢကတီၢ်န့ၣ်ညီဒုၣ်အလဲၤလိာ်ကွဲဝဲလဲၣ်.
- ၂. ဝဲဒီးတကါလဲၤလီၤဟံၣ်ဖိလၢတကကြာ်န့ၣ်, ဖိသၣ်တဖၣ်အိၣ်ဝဲလဲၣ်.
- ၃. ဒီးတကါမၤစၢဖိသၣ်ဆံးကတၢၢ်တဂၤဒိၣ်လဲၣ်.
- ၄. ပိာ်ခွါဖိသၣ်စံးဘျးဒီးတကါလၢအမၤစၢဘၣ်အိၣ်ဒိၣ်လဲၣ်.
- ၅. နဆိကမိၣ်ဖိသၣ်အံၤမ့ၢ်မတၤလဲၣ်.

**တၢ်သံကွၢ်လၢအကီၢ်ထီၣ်တဖၣ်**

- ၁. ဘၣ်မနုၤယိကျဲမ့ၢ်တမ့ၢ်တၢ်လီၢ်အမ့ၢ်လၢဖိသၣ်တဖၣ်ကလိာ်ကွဲလၢအပူၤလဲၣ်.
- ၂. ဘၣ်မနုၤအယိဒီးတကါအဟံၣ်အရၢ်န့ၣ်ထီၣ်ဘိကးဘၢအသးဒီးမူဒိၣ်ဖိလဲၣ်.
- ၃. သ့ၣ်ဒီးပစီထံလီၤသကၤဘၣ်သးဝဲဟံၣ်ကရၢ်န့ၣ်လီၤ. နဆိကမိၣ်ဘၣ်မနုၤအဝဲသ့ၣ်အသးဖုံဝဲန့ၣ်လဲၣ်.

- ၄. ဖဲဒီးတကါနံဟူထီၣ်ဖိတဘျဉ်သးဝံၣ်တၢ်လၢအဟံၣ်ပဲတြီအချၢဝံၣ်န့ၣ်တၢ်မန့ၣ်ဆီတလဲအသးလဲၣ်.
- ၅. ဖဲဒီးတကါအသးပှၢထီၣ်န့ၣ်, ဖိသၣ်ဆံးကတၢၢ်တဂၤအံၤဟဲကဒါက့ၤဆူဟံၣ်ကရၢအသီကဒီးတဘျီလီၤ. ဘၣ်မန့ၣ်ယိလၢဒီးတကါအသးထီၣ်ဖဲအထံၣ်ဘၣ်ဖိသးအံၤအယိလဲၣ်.



# တက်တယန်ခဲန်ထာန်ဘဲလ်

ဖဲမူးစထာန်တံရဲဘံန်အိထံစ်  
(Mr Hiram B.Otis) အမဲရကက  
ကိတိာ်ပျဲဝဲခဲန်ထာန်ဘဲလ်အဟံန်  
ဖးဒိန် (Canterville Chase)  
အခါန့န်, ပျဲကိးကတဲအိလု, အ  
ဝဲမတော်ပျိုတော်မလီ. မှတ်လီ  
တတိလတော်ဟဲမတော်တော်တ  
လီလီတော်သးဒုဒိအလီတအိန်  
ဘန်လီ. ကစာ်ခဲန်ထာန်ဘဲလ်  
(Lord Canterville) အနီကစာ်  
ဒန်ဝဲမှပျဲပိန်ခါလုအလီယူးယိန်  
ပးကဲတကအိန်ဒီးအမူအဒါလုကဘန်  
တဲဘန်တော်ဂွန်နီကီသ့တဖန်ဆူ  
မူးစထာန်အိထံစ်ဖဲတချူးအဝဲပျဲဟံန်  
အံန့န်ဘန်လီ.



ကစာ်ခဲန်ထာန်ဘဲလ်တဲဝဲဒန်, “စးထီန်လုယမုဂ်ပျိုထီန်ဖဲတော်စုယံခဲဒီဟဲဟံ  
ထီန်အသးလုအဝဲအဖဲဘန်ခိန်ဖဲအဝဲကူထီန်သီးထီန်လုကဟံးန့ဟါတော်အိန်  
အဂီအခါန့န်, ပတအိန်လုပတော်လီဝဲအံလုဘန်. ယကဘန်တဲန့မူးစထာန်  
အိထံစ် (Mr Otis) ဧ, တော်လုတော်တယန်တဒုန့ဘန်တော်ထံန်အိလုယဟံန်  
ဖိယိဖိတဖန်တဘျူးဘျီဒီးဘန်တော်ထံန်အိစုဂီလုလုသရန်ဒိန်အိကားစ်တန်  
ဒဲမ်ဖျာန် (Augustus Dampier) လုအဘန်တော်သ့ညါအိဂုဂုလုလုတော်အိန်  
ဖျိပျဲန့လီ. တက်ကဲထီန်အသးဒီးယမုဂ်လုတော်တဟံသးပျဲဝဲအလီခဲန့န်,

တၢ်ခွတၢ်ပူၤတဖၣ်တအိၣ်ဒီးပှၤနီၣ်တဂၤလၢဘၣ်. ဒီးကစၢ်မုၢ်ခဲၣ်ထၢၣ်ဘၣ်လ်  
Lady Canterville ညီၣ်မံၣ်ဒၣ်တစးဖိဖဲမုၢ်န့ၣ်အဆၢကတီၢ်, မ့ၢ်လၢတၢ်လီၤ  
ဆိဟဲသီၣ်လၢဟံၣ်အပူၤလၢတၢ်ကျိၤဟီၤဒီးတၢ်ဖးလံာ်ဒီးအယီၤလီၤ.”

သနၢ်ကမ့ၢ်စထၢၣ်အိၣ်ထံစံၣ်န့ၣ်ဘၣ်တၢ်ဟ့ၣ်ပလီၤတဖၣ်အံၤဒီးပှၤဝဲဟံၣ်န့ၣ်လီၤ.  
ပူၤကွၢ်စ့ၤန့ၣ်ဝံၤအလီၢ်ခံ, အဝဲဒီးအမါ, အဖိခွါဝါရံၣ်တၢ် (Washington), အ  
ဖိမုၢ်ဘၣ်ကွံၤယၢ် (Virginia) ဒီးပိာ်ခွါဖိတဖၣ်ခံဂၤလဲၤလီၤဝဲဆူခဲၣ်ထၢၣ်ဘၣ်လ်  
အဟံၣ် (Canterville) လီၤ. ဖဲအဝဲသ့ၣ်လဲၤတူၤဖဲဟံၣ်န့ၣ်, ပိာ်မုၢ်သးပှၤတဂၤ  
ဆၢထၢၣ်လၢယီၤလၢကထံၣ်လီၤသးဒီးအဝဲသ့ၣ်အဂီၢ်လီၤ. အဝဲမ့ၢ်မ့ၢ်စံးအါနီၣ်,  
(Mrs Umney) ပှၤကွၢ်ထွဲဟံၣ်လၢအမၤတၢ်လၢကစၢ်ဒီးကစၢ်မုၢ်ခဲၣ်ထၢၣ်ဘၣ်လ်  
အဟံၣ်ပူၤတဂၤလီၤ.

မ့ၢ်စံးအါနီၣ်တဲဝဲ, “တူၢ်လီၢ်မုၢ်သ့ဆူခဲၣ်ထၢၣ်ဘၣ်လ်အဟံၣ်ဖးဒိၣ်  
(Canterville Chase)” ဒီးကိးန့ၣ်အဝဲသ့ၣ်ဆူဟံၣ်ပူၤဆူတၢ်ဖးလံာ်ဒီးဖဲလး  
ဖးထံအိၣ်ကတီၤယၢ်သးအလီၢ်လီၤ.

**တၢ်သ့ၣ်စဲဘူး**

အဝဲသ့ၣ်ဘၣ်လီၤအဆ့ၣ်ကၢဒီးဒီးခိၣ်ဖျိၣ်ဝံၤဆ့ၣ်နီၤဝဲဖဲမ့ၢ်စံးအါနီၣ်လူၤလီၤလးဖး  
ထံအခါ, သတူၢ်ကလၢ်မ့ၢ်စံးအိၣ်ထံစံၣ်ထံၣ်ချးဝဲဒၣ်တၢ်စဲဘူးဂီၤဂီၤဖိတခါလၢသ့ၣ်  
ဘၣ်အဖီခိၣ်, ဖဲပှၤဟံၣ်မ့ၢ်အူၤအလီၢ်န့ၣ်လီၤ. အဝဲတဲဝဲ, “မ့ၢ်စံးအါနီၣ်ဧၤ, ယပျံၤ  
တၢ်လံ. တၢ်တမံၤမံၤဟဲလူၤလီၤအသးဖဲန့ၣ်လီၤ.”

ပိာ်မုၢ်သးပှၤကွၢ်ထွဲဟံၣ်တဂၤအံၤစံးဆၢဝဲလၢအကလုာ်ကဖီလီၤဖိ, “မ့ၢ်သရၣ်ဧၤ,  
တၢ်သ့ၣ်လူၤလီၤအသးဖဲတၢ်အကစီၤဝဲန့ၣ်လီၤ.”

မ့ၢ်စံးအိၣ်ထံစံၣ်ကိးပသူထီၣ်ဝဲ, “လီၤသးဘၣ်အါဒိၣ်မး. တၢ်သ့ၣ်စဲဘူးလၢပှၤဆ့ၣ်  
နီၤတဲသကိးတၢ်ဒီးပူၤစ့ၢ်ကိးယတလိၣ်ဘၣ်. ကဘၣ်တၢ်တြုၢ်ကွၢ်အီၤတဘျီယီ  
လီၤ.”

ပိတ်မုတ်သးပျာ်နံကမ့်ထီၣ်ဝဲဒီးစံးဆာဝဲလၢအကလုာ်ကဖီလီဖီလၢအလီၤကမၤ  
ကမၢ်လီၤ. “အဝဲန့ၣ်မ့ၢ်ပိတ်မုတ်အဲလံနီၣ် (Aleanore) အသ့ၣ်, လၢအဘၣ်တၢ်  
မၤသံအိၤလၢအဝဲမၢ် (Simon) လၢတၢ်အကဝီၤဝဲန့ၣ်ဖဲ ၁၅၅၅ နံၣ်န့ၣ်လီၤ.  
ခွဲနံၣ်ဝံၤအလီၤခံန့ၣ်မၢ်လီၤမၢ်ကွံာ်ဒီးအနီၣ်ခိစ့ၢ်ကီးတဘၣ်တၢ်ထံၣ်အိၤနီတ  
ဘျီဘၣ်. အဝဲအတၢ်တယၣ်မၤဖုးမၤဖျါဒိးတၢ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်သ့ၣ်မဲဘူးလၢအးပူၤ  
ဒီးဘၣ်တၢ်ထံၣ်အိၤလၢပုၤတမ့ၢ်တဖၣ်ဒီးတၢ်တြၢၢ်ကွံာ်အိၤတန့ၣ်ဘၣ်.”

ဝၣ်ရံၣ်တၢ်အိၤထံစံးပသုထီၣ်ဝဲ, “တၢ်အဝဲန့ၣ်အိၤပညီတအိၣ်ဘၣ်. တၢ်မၤ  
ကဆိတၢ်အထံလၢအဂ့ၤန့ၣ်ကမၤကဆိကွံာ်တၢ်သ့ၣ်တဖၣ်ချ့လီၤ.”  
ဒီးတချူးလၢပုၤကွံာ်ထွဲတၢ်န့ၣ်လီၤမၤတၢ်န့ၣ်, ဖိသၣ်ပိတ်ခါဆ့ၣ်နီၤလီၤလၢအခိၣ်လ့ၣ်  
ခိၣ်ဒီးထူးကွံာ်ဟံၣ်ဒါလၢနီၣ်က့ၤသုသုဆံးဆံးဖိတဘီလီၤ. လၢစုၤမံးနံးအတီၢ်ပူၤ  
န့ၣ်တၢ်သ့ၣ်မဲဘူးလၢဟံၣ်ဒါဖိခိၣ်တခါအံၤလီၤမၢ်ကွံာ်ဝဲလီၤ. အဝဲကွံာ်ယီၤဆူအ  
ဟံၣ်ဖိဃီဖိအအိၣ်ဒီးကီးပသုထီၣ်ဝဲ, “ယသ့ၣ်ညါလၢတၢ်မၤကဆိအထံလၢအ  
ဂ့ၤမၤဝဲသ့လီၤ.”

ဘၣ်ဆၣ်ဖဲအဝဲတဲတၢ်ကတိၤတဖၣ်အံၤအဖၤမ့ၢ်န့ၣ်လီၤဝံၤဒိးကဝီၤလၢအလီၤပျံ  
လီၤဖုးလၢအးအဖိခိၣ်လီၤ. လီဖျးလီၤတၢ်ဒီးအဝဲသ့ၣ်ခဲလၢာ်ပျံတၢ်ဒီးစံၣ်ထီၣ်ဝဲ  
လၢအခိၣ်ဒီးမ့းစံးအါနီၣ်သံတယုာ်ဘၣ်အသးလီၤ. သနၢ်က့, လၢစုၤမံးနံးအတီၢ်  
ပူၤန့ၣ်အဝဲဆ့ၣ်နီၤက့ၤသ့ဝဲလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်အဝဲအသးတဖျံဘၣ်ဒီးဟ့ၣ်ပလီၢ်  
အိၤထံစံးလၢတၢ်ကီတၢ်ခဲကယဲဆူဟံၣ်ပူၤလီၤ.

အဝဲတဲဝဲဒၣ်, “သရၣ်ဧၤ, ယထံၣ်ဘၣ်တၢ်သ့ၣ်တဖၣ်လၢယမဲာ်ချ့ဒၣ်ယဲ, လၢအ  
မၤဆၢထၢၣ်န့ၣ်ဆူၣ်ဒီးမၤပျံမၤဖုးန့ၣ်လီၤ. ယမံတန့ၣ်ဘၣ်လၢတၢ်မၤအသးဖဲ  
အံၤတဖၣ်အယိတဘျူးန့ၣ်လီၤ.”

သနၢ်က့န့ၣ်, မ့းစံးအိၤထံစံးတဘၣ်အဝဲလၢပတပျံတၢ်တယၣ်ဘၣ်ဒီးအဝဲက့ၤ  
ကယိကယိဆူအဒးပူၤလီၤ.

## တၢ်တဃၣ်

ဒီးလၢတၢ်တနၢန့ၣ်, ကလံၤဟဲအူတၢ်လီၤပျံၤလီၤဖူးဒိၣ်မးလီၤ. လၢခံတဂီၤန့ၣ်, ဖဲအဝဲသ့ၣ်ဟဲလီၤလၢကဟံးန့ၣ်ဂီၤတၢ်အိၣ်န့ၣ်, အဝဲသ့ၣ်ထံၣ်ကဒီးဝဲတၢ်သ့ၣ်စဲ ဘူးလၢဟံၣ်ဒါအဖီခိၣ်လီၤ.

ဝၣ်ရံၣ်တၢ်တဲထီၣ်ဝဲဒၣ်, “ယဆိကမိၣ်လၢတၢ်အဝဲအံၤတမ့ၢ်တၢ်မၤကဆီအဂ့ၤ ကတၢ်အတၢ်ကမၣ်ဘၣ်. ယဂ့ၢ်ကျဲးစးမၤတ့ၢ်လံၤလၢတၢ်ကိးမံၤဒဲးလီၤ. တၢ်အဝဲအံၤ, ကဘၣ်မ့ၢ်တၢ်တဃၣ်လီၤ.”

အဝဲထူးကွံာ်တၢ်သ့ၣ်စဲဘူးတခါအံၤခံဘျီတဘျီ, ဘၣ်ဆၣ်လၢခံတဂီၤန့ၣ်, တၢ်သ့ၣ်စဲဘူးတခါအံၤဟဲအိၣ်ဖျါထီၣ်ကဒီးလီၤ. ဒီးသၢဂီၤတဂီၤန့ၣ်တၢ်သ့ၣ်တခါအိၣ်ကဒီးဖဲန့ၣ်, လံာ်ရိၣ်ဒါန့ၣ်ဘၣ်တၢ်ကးတံာ်အီၤဒိတနၢလၢမ့ၢ်စထၢၣ်အိၣ်ထံစံ ဒီးနီၣ်ဝံာ်ခံန့ၣ်တၢ်က့ၤစိာ်အီၤဆူတၢ်ဖီခိၣ်လီၤ. ဟံၣ်ဖိယီဖီဒိတဒူၣ်န့ၣ်အသ့ၣ်ပီၤသးဝးဘၣ်ယးလၢတၢ်ကဲထီၣ်သးတခါအံၤကစီဒိလီၤ.

၅၂

ဘၣ်တနၢန့ၣ်, အဝဲသ့ၣ်ခဲလၢာ်က့ၤမဲဝဲဖဲတဆံတနၢန့ၣ်ဒီးမ့ၢ်အူန့ၣ်ဘၣ်တၢ်မၤလီၤပံာ်အီၤဖဲဆံတနၢန့ၣ်အမံးနံးသၢဆံအခါန့ၣ်လီၤ. တဘျီတခါန့ၣ်မ့ၢ်စထၢၣ်အိၣ်ထံစံဖူးသံနီၣ်ထီၣ်မ့ၢ်လၢတၢ်သီၣ်လၢအလီၤဆိတဖၣ်သီၣ်ဖဲအဒါအချၢလၢဟံၣ်အချၢသးလီၤ. တၢ်သီၣ်လီၤကံာ်ဒ်ပုၤဒိသီၣ်ထးဒီးမၤသးဒ်ဟဲဘူးထီၣ်ဆူအအိၣ်လီၤ. အဝဲဂဲၤဆၢထၢၣ်တဘျီယီဒီးဒွဲၣ်ထီၣ်အမ့ၢ်ခွံးဒီးကွဲၣ်တၢ်ဆၢကတီၢ်လီၤ. တၢ်ဆၢကတီၢ်မ့ၢ်ဝဲတနၢန့ၣ်လီၤ. တၢ်သီၣ်လၢအလီၤဆိတခါအံၤသီၣ်ဒံးဒၣ်တၢ်ဒီးအဝဲနၢဟူဝဲပုၤဟးထွဲထီၣ်ခိၣ်သီၣ်ဝဲလီၤ. အဝဲဒီးထီၣ်အခိၣ်ဖဲ, ဟံးန့ၣ်ဝဲပလီဆံးဆံးဖိတဖျၢၣ်လၢအဝဲအတလိစိာ်စုအပူၤဒီးအိးထီၣ်ဝဲတြီလီၤ.

အဝဲမဲာ်ညါလီၤလီၤလၢလါကဂီၤအကျါန့ၣ်ထံၣ်ဝဲ, ပုၤပိာ်ခွါသးပုၤလၢအလီၤပျံၤလီၤဖူးတဂၤလီၤ. အမဲာ်ချံၤဒ်မ့ၢ်အူအိၣ်တၢ်အသိး, အခိၣ်ဆူၣ်ဝါယးဖးထီၣ်လီၤတလၢကွံာ်အဖံဘၣ်ခိၣ်န့ၣ်လီၤ. အကူအသိးတဖၣ်လီၤလံၤဘၣ်အဒါဒီးယာ်ဖျ

ယာ်ပြဲဝဲ, အယီဝ်ဒီးအစုနာ်ခံန့ၣ်လီၤစဲၤဝဲဒီးထးသ့ၣ်လၢအယာ်ဒိၣ်မးန့ၣ်လီၤ. မ့းစထာ်အိထံစံတဲဝဲ, “ယသရၣ်သးဘိၣ်, ယကဘၣ်တဲသပှ်တၢ်လၢနကဖျူ သိလၢထးသ့ၣ်အလီၤလီၤ. ယဟဲစိၣ်န့ၣ်န့ၣ်သိတပလီဖိလီၤ. ယကဟံတၢ်န့ၣ်န့ၣ်လၢ မံဒါအပနဲတၢ်ဒိၣ်ထံး, နမ့ၢ်လိၣ်ဘၣ်အိထီၣ်ဒိးန့ၣ်ယကဟဲစိၣ်န့ၣ်န့ၣ်ဒီးလီၤ.” အဝဲတဲတၢ်ကတိၤသ့ၣ်တဖၣ်အံၤဒီးဟံလီၤပလီဖိတဖျၢၣ်လၢစိၣ်န့ၣ်ဒိၣ်ဒိး ကးတံၢ်က့ၤအတြၢဒီးက့ၤမံကဒါက့ၤဝဲလီၤ.

**တၢ်မၤနၢၤလၢအပူၤကွံၣ်**

တစိၣ်ဖိဒီးတၢ်တယၣ်တဒုအံၤဆၢထာ်အိၣ်ဝဲဂၢ်တဟံၤလီၤ. ဝံဒီးအဝဲကွံၣ်ပလီ တဖျၢၣ်အံၤဆူဟံၣ်ဒါအဖိဒိၣ်, ဒီးအဝဲလဲၤယုၢ်လီၤလၢဟံၣ်အခၢၣ်သးဒီးကအု ကစ့ၤသိၣ်ထီၣ်ဝဲကဖိလီဖိဒီးတၢ်အလျှံၤလါကပီထီၣ်ဝဲလၢတၢ်ခဲးကျါန့ၣ်လီၤ. ဖဲအ ဝဲတုၤထီၣ်လၢပီဘိလၢတၢ်ဘျီအံၤလၢသ့ၣ်ထိးဖၣ်တထံးအခိၣ်စိးအခါဝဲတြီအိး ထီၣ်အသး, ဖိသၣ်ဖိခံၣ်ကူသိးဝဲဒီးတၢ်အဝါဟဲအိၣ်ဖျါထီၣ်ဝဲ, ဒီးခိၣ်တခၢၣ်တ ဖျၢၣ်ယူၤကဟံဝဲလၢအဝဲအခိၣ်ဒီလီၤ. တၢ်ဆၢကတီၢ်လၢအဝဲကလီၤမၤန့ၣ်တ အိၣ်ဘၣ်. အယီအဝဲမၤလီၤမၤကွံၣ်အသးလၢတၢ်ဒုၣ်အပူၤဒီးဟံၣ်န့ၣ်တၢ်ဘျီ တၢ်ဘျီဝဲလီၤ.

ဖဲအဝဲဟဲက့ၤတုၤဆူအးခူသ့ၣ်ဆံးဆံးဖိတဖျၢၣ်န့ၣ်, အဝဲပိၣ်သန့ၤထီၣ်အသးလၢ လါကပီအကျိၤတခါလၢကကသါဝဲအဂီၢ်လီၤ. လၢအဝဲတၢ်ဟဲက့ၤမၤပျံၤမၤဖုးတၢ် လၢအနံၣ်သၢကယၤအတီၢ်ပူၤန့ၣ်ပူၤလၢအမၤကဒါက့ၤအီၤရၢၢ်ရၢၢ်စၢၢ်စၢၢ်န့ၣ်တ အိၣ်နီတဂၤဘၣ်. အဝဲဆိကမိၣ်ထီၣ်ဝဲကစၢ်မုၢ်လၢအဝဲမၤပျံၤမၤဖုးဝဲအအာသီ သီဖဲအဝဲဆၢထာ်လၢအမဲၣ်ထံကလၢအမဲၣ်ညါအိၣ်ဒီးအဖၣ်ဒီးအတၢ်မျၢ်ပလဲ တဖၣ်လီၤ. အဝဲဆိကမိၣ်ထီၣ်ဝဲလၢ, ပူၤကွံၣ်ထွဲဟံၣ်လျှံၤဂၤလၢအကိးပသ့ဖဲအဝဲ နံၤကမ့ၢ်ဒီးအဝဲသ့ၣ်လၢယၣ်ဘျးသဒါအလီၤလၢအဝဲသ့ၣ်မံဒါပူၤန့ၣ်လီၤ. ဝံဒီး ပူၤပိၣ်ခွါအိၣ်တဂၤအဝဲခွဲၣ်ထီၣ်အပနဲတၢ်ဒိးဖဲအလဲၤဆူတၢ်ဖးလံာ်ဒါအခါ အဝဲအူလီၤပံာ်ကွံၣ်အပနဲဒီးစးထီၣ်ဖဲန့ၣ်ပူၤတဂၤအံၤအိၣ်တဆူၣ်ဘၣ်ထီဘိလီၤ.

သ့ၣ်ထိးဖး - သ့ၣ် oak

မုစံးထြိပ်မိလ်ဟ့ Mrs. Tremouillac သးပျံတဂ၊ ဖုသံနိပ်ထိပ်လာဂါဂါဒီး ထံပ်ဝဲတပ်ပံတစူန့ဆုဂ်နီလါလီဆုဂ်နီဖီခိပ်လာမ့ဂ်အူအကပဒီးဖးအဝဲအ တက်ကွဲးနိပ်လာတနံဘဂ်တနံအဂီန့လီလီ. ပိာ်မုဂ်အံဘဂ်အိဂ်ဝဲလာအလီမံ ခိပ်ယုလါလါအဒီးန့ဘဂ်ဝဲခိပ်န့တက်ဆါအယီလီ.

အဝဲသ့ဂ်နိပ်ထိပ်က့န့လါအအာအသီတန့န့ကစာ်ခဲန့ထျာ်ဘံလ်လာအအာအ သီတဂဘဂ်တက်ထံပ်န့အီလါအဝဲအတက်ကူတက်သိးအအးပူ၊ လါအကိာ်ယူာ် ပူန့အိဂ်ဒီးစးခိတိဂ်တဘ့ဒီးအဝဲကသါတန့ဘဂ်. တချူးအဝဲသံဒီးဘဂ်န့ အဝဲအာဂ်လီလါအတက်မဂ်လါအဝဲလံာ်အိဂ်လီအိဂ်ဝဲ Charles James Fox လါစုယံကလးပိာ်လါအသ့ဝဲအခးတခါအံ၊ ဒီးဆိဂ်လီလါအသးလာတက်တယုမာ အယူာ်လီလီကွံာ်ခးတဘ့ဒ်အံလီလီ.

၅၄

အဝဲအတက်မန့တဖုပဲက့ကဒါက့ကဒီးဆူအဝဲအအိဂ်အသီတဘျီတဂ်ခ့ တပ်ပူတဂလါအဝဲခးလီက့အသးဒီဖျိထံပ်ဝဲတက်အစုအလွဲာ်လါဒီသိဂ်ဝဲဝဲတြီန့ လီ. ကစာ်မုဂ်စတါဖံ Lady Stutfield လါအလီအဲဂ်လီကွံတဂသိးထိပ်ဝဲ တက်စာ်ကိာ်အသ့တခါလါအကိာ်လီလါကမာဘာတက်စုမုာ်ယံာ်ဘိအလီလါအဖံး ဝါအဖီခိဂ်လီ. အဝဲလီအူးသံဝဲလါအညာ်ကမာ်ဖီပူလါအဟံဂ်ကရားပူလီ. တက်တယုနံကမ့ ထိပ်ဝဲဒ်အဝဲ သ့ဂ်နိပ်ထိပ်တက်သ့ဂ်တဖုပဲ အဝဲ လိာ်ကွဲ ဘိလ့ဒီးအနီကစာ်အယံလာတက်လိာ်ကွဲဖျာ်ဒီအပျီပူလီ. ဒီးခဲအံန့န့, တက်သ့ဂ် တဖုအံဝံခဲလါအလီခံ, ပူအမဲရကဖိတဖုဟ့ဂ်အဝဲလါသိဒီးကွံာ်အခိဂ် လါခိဂ်တခါလီ. တက်သ့ဂ်တဖုအံတဂုနီတစဲးဘဂ်. လါန့အမဲာ်ညါန့လါ တက်စံာ်စါတဲစါအပူန့တက်တယုန့တက်တမာအီလါကျဲဒ်အံဘဂ်. အဝဲဟ် လီလါအသးလာကဟ့ဂ်ကဂ်ကဒါက့ဝဲလီ.

**တက်ဖဲဘူးဆိတလဲကွံာ်အသး**

လာခံတဂါန့န့ဖဲမူးစထျာ်အိထံစာ်အဟံဂ်ဖိယီဖိထံပ်လိာ်သးဖဲဂါတက်အိဂ်အဆာ ကတီာ်န့န့, အဝဲသ့ဂ်တဲသကီးတက်ဘဂ်ယးလာတက်တယုတဒုအံအဂ့ာ်လီ.

အမဲရကကိတိတ်အသးဘၣ်တံာ်တၢ်လၢတၢ်အိၣ်ဖျါထီၣ်အံၤန့ၣ်တၢ်တတူၢ်လိာ်  
အီၤဘၣ်အယိၤလီၤ. အဝဲတဲဝဲ, “ယတအဲၣ်ဒီးမၤဆါတၢ်တယၣ်ဘၣ်. ဒီးယဆိ  
ကမိၣ်လၢတၢ်ကွၢ်အဝဲလၢခိၣ်တချၢန့ၣ်တမ့ၢ်တၢ်လၢအဂ့ၢ်စ့ၢ်ကီးဘၣ်. ကွၢ်ဆိ  
ကမိၣ်ထံထံဆးဆးတၢ်ဆၢကတီၢ်လၢအဝဲအိၣ်လၢဟံၣ်ပူၤဖးယံာ်လံၤလီၤ.”

ဖိသၣ်တယံာ်ခံၣ်န့ၣ်ကီးပသုထီၣ်ဝဲလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်, မ့းစထၢၣ်အိၣ်ထံစံးတဲအါထီၣ်  
ဝဲ, “အဝဲမ့ၢ်ဂ့ၢ်လိာ်လၢကသုဝဲသိန့ၣ်ပကယုၣ်လီၤကွၢ်န့ၣ်ထးသ့ၤလၢအဝဲအလီၤ  
လီၤ. အန့ၣ်ဒီးတၢ်တသီၣ်လၢအးချၢလၢဘၣ်ဒီးပမံကန့ၢ်က့ၤတဖဲးလီၤ.” သနၣ်  
က့ၤ, နံၤလၢအိၣ်တ့ၢ်တဖၣ်န့ၣ်တၢ်မ့ၢ်တၢ်ခုၣ်ကအိၣ်ဝဲလီၤ. တၢ်ထဲတမံၤဇိၤလၢအ  
ဟဲကဲထီၣ်မ့ၢ်ဝဲတၢ်သ့ၣ်ဝဲဘူးလၢတၢ်ဖးလံာ်အးပူၤန့ၣ်ဟဲအိၣ်ဖျါထီၣ်ကဒါထီၣ်  
လီၤ. တၢ်အဝဲအံၤမ့ၢ်တၢ်လၢအလီၤကမၤမၤနီၣ်နီၣ်လီၤ. လၢမ့ၢ်နၢၤဒိန့ၣ်, ဝဲတြီ  
ဘၣ်တၢ်သီးတံာ်အီၤလၢမ့းစထၢၣ်အိၣ်ထံစံးဒီးဝဲတြီဖိတဖၣ်တၢ်ကးတံာ်ယၢ်အီၤဂ့ၢ်  
ဂ့ၢ်လီၤ. တၢ်သ့ၣ်လၢအဝဲဘူးလၢဟံၣ်ဒါအဖီခိၣ်အလွဲၢ်ဆိတလဲသးအံၤဒုးကဲ  
ထီၣ်တၢ်သ့ၣ်ပိာ်သးဝးဒိၣ်မးလီၤ. ဘၣ်တဂီၤဂီၤန့ၣ်တၢ်သ့ၣ်ဝဲဘူးဂီၤဒိၣ်မးဒီးဂီၤ  
နးန့ၣ်ဒီးတၢ်အလွဲၢ်ဂီၤလုးန့ၣ်လီၤ. တဘျီန့ၣ်ဝဲအဝဲသ့ၣ်ဟဲလီၤလၢဟံၣ်ဖိယိဖိတၢ်  
ထုကဖၣ်အခါန့ၣ်, အဝဲသ့ၣ်ထံၣ်ဝဲတၢ်သ့ၣ်လၢအလွဲၢ်လါဆံ့ဂ့ၢ်မးလီၤ. တၢ်ဆိတ  
လဲအသးအံၤန့ၣ်မၤသးဖံၤအဝဲသ့ၣ်အသးဒိၣ်မးဒီးအဝဲသ့ၣ်တယးဆိကမိၣ်ဝဲ  
လၢဟါလီၤဒိဒီးန့ၣ်လၢကဟဲတဖၣ်န့ၣ်တၢ်အလွဲၢ်တဖၣ်ကမ့ၢ်ဖဲလဲၣ်တခါလဲၣ်လီၤ.  
ပှၤအိၣ်ဝဲထဲတဂ့ၢ်ဇိၤလၢအဆိကမိၣ်ဝဲလၢတၢ်သ့ၣ်ဝဲဘူးတခါအံၤတမ့ၢ်တၢ်လီၤန့ၣ်  
ဘၣ်န့ၣ်မ့ၢ်ဝဲဘံၣ်ကွံာ်ယုၣ်ဖိန့ၣ်လီၤ. အဟံၣ်ဖိယိဖိတဖၣ်တနၢ်ဟါဝဲလၢဘၣ်မနုၤ  
ဘံၣ်ကွံာ်ယုၣ်အသးတမ့ၢ်ဘၣ်လဲၣ်လီၤ.

တၢ်တယၣ်တဒုအတၢ်အိၣ်ဖျါထီၣ်ခံဘျီတဘျီန့ၣ်မ့ၢ်ဝဲလၢမ့ၢ်ခိၣ်ထံးန့ၣ်န့ၣ်ဒိန့ၣ်  
လီၤ. အဝဲသ့ၣ်က့ၤန့ၣ်လီၤဆူအလီၤမံတစိာ်ဖိဝံၤအလီၤခံန့ၣ်, သတူၢ်ကလၢအဝဲ  
သ့ၣ်ဘၣ်တၢ်မၤပျံၤအီၤလၢတၢ်လီၤတဲာ်သီၣ်လၢအလီၤပျံၤလီၤဖုးလၢဘျီၣ်အပူၤ  
လီၤ. အဝဲသ့ၣ်ယုၣ်သဖျိလီၤဆူဟံၣ်ဖိလၢတကကြာဒီးထံၣ်ဝဲလၢသယံးကတီၢ်  
ထးအလီၤလံၤဖးဒိၣ်တဘျီဟဲထီၣ်ဆၢထၢၣ်ဒီးလီၤယံာ်ဝဲလၢဟံၣ်ဒါလၢအဖီ

ခိပ်လီ။ ဒီးဖဲန့ၣ်, အဝဲသ့ၣ်ထံၣ်ဝဲလၢတၢ်တယၣ်တဒုအံၤဆ့ၣ်နီၤဝဲလၢလီၤဆ့ၣ်နီၤဖးထီ  
တဖျၢၣ်အပူၤဒီးဖူးလဲးအခိၣ်လ့ၣ်ခိၣ်ဒီးအမဲၣ်သၣ်ဖျါလီၤကဲလၢအဆါဝဲဖးဒိၣ်လီၤ.  
ဖိသၣ်တယၣ်ခံၣ်ဂၢန့ၣ်စိၣ်ဝဲဒီးအနီၣ်သံးကျိဒီးအဝဲသ့ၣ်ခဲဝဲတၢ်တယၣ်တဒုအံၤ  
လီၤ. မ့းစထၢၣ်အိၣ်ထံၣ်နီၣ်ယီၤအကျိဆူတၢ်တယၣ်ဒီးတဲဘၣ်အဝဲလၢကဖိၣ်ယၢ်အ  
စုလီၤ. တၢ်တယၣ်တဒုအံၤစံၣ်ထီၣ်ဝဲဒီးကိးပသူထီၣ်ဝဲလၢတၢ်သးထီၣ်ဖးဒိၣ်ဒီး  
လဲၤတလၢကွံာ်အဝဲသ့ၣ်ချသဒိးလီၤကဲဒ်တၢ်အာၣ်အသိးလီၤ. အဝဲမၤလီၤပံာ်ကွံာ်  
ဝါရံၣ်တၢ်အိၣ်ထံၣ်အပဲနဲတၢ်ဒီးပာ်တ့ၢ်အဝဲသ့ၣ်လၢတၢ်ခဲးကျါလီၤ. ဖဲအဝဲတု  
ထီၣ်လၢပီအခိၣ်စိးန့ၣ်, အဝဲအိးထီၣ်အထးခိၣ်ဒီးနံၤထီၣ်ဝဲလၢအလီၤပျံၤလီၤဖူး  
ကတၢၢ်တုၤလၢတၢ်ဒုၣ်တဖၣ်ဟူးဝးဝဲန့ၣ်လီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ဖဲအဝဲနံၤတချုးဝံၤန့ၣ်ဝဲ  
တြီအိးထီၣ်အသးဒီးမ့းစံးအိၣ်ထံၣ်ဟဲထီၣ်ဝဲလၢအမံၤပူၤလီၤ.

မ့းစံးအိၣ်ထံၣ်တဲဝဲဒၣ်, “ယဘၣ်ယိၣ်လၢနအိၣ်တဆူၣ်ဘၣ်. ဒီးယဟဲစိၣ်န့ၣ်နၤ  
ကသံၣ်တပလီလီၤ. နဟၢဖါမ့ၢ်ဆါန့ၣ်, ကသံၣ်အဝဲအံၤဂ့ၤလၢတၢ်ဆါအဂီၢ်လီၤ.”  
တၢ်တယၣ်ကွံာ်ထံၣ်မ့းစံးအိၣ်ထံၣ်လၢတၢ်သးဒိၣ်ထီၣ်ဒီးကမၤကဲထီၣ်အသးဆူထံၣ်  
သူဖးဒိၣ်တဒုအခါအဝဲနၢ်ဟူဝဲတၢ်ခိၣ်ဟးသီၣ်လီၤ. ဖဲဖိသၣ်တယၣ်ခံၣ်ဂၢတဲဆူ  
အအိၣ်န့ၣ်အဝဲမၤလီၤမၢ်ကွံာ်အသးဒီးကအုကစွါသီၣ်ထီၣ်ဝဲလီၤ.

**တၢ်ဟဲမၤတံာ်တံာ်အါထီၣ်**

မုၢ်န့ၣ်မုၢ်သီသ့ၣ်တဖၣ်အံၤပူၤကွံာ်အလီၤခဲန့ၣ်, တၢ်တယၣ်တဒုအံၤဆိးကွဲဝဲနးမး  
ဒီးဟးထီၣ်လၢအဒးပူၤတကဲဘၣ်, တလၢကွံာ်အဝဲမၤဖဲဘူးတၢ်သ့ၣ်န့ၣ်တၢ်အလၢ  
အဝဲမၤဝဲတကဲလၢဘၣ်. သန့ၣ်က့န့ၣ်, မ့ၢ်လၢအကွံာ်ထွဲလီၤအနီၣ်ကစၢ်သးဂ့ၤဂ့ၤ  
အယိအဝဲကိညာ်ထီၣ်ဒီးပာ်လီၤသးလၢကမၤပျံၤမၤဖူးကဒီးပူၤအဝဲရဲကၤကိတီၢ်  
ဒီးအဟံၣ်ဖိယိဖိတဖၣ်သာဘျီတဘျီလီၤ. တၢ်တယၣ်ယုထာထီၣ်ဝဲမုၢ်ယဲၣ်နံၤ,  
လါအိၣ်ကူၢ် (၁၇) သီလၢအဝဲကမၤဖျါထီၣ်အသးအဂီၢ်, ဒီးဒီတနံၤညါန့ၣ်အဝဲ  
ကွံာ်ဝဲအကူအသိးတဖၣ်လၢကသိးဝဲအဂီၢ်လီၤ. လၢခဲကတၢၢ်န့ၣ်, အဝဲဖျိၣ်ထီၣ်ဝဲ  
ခိၣ်ဖျိၣ်ဖးဒိၣ်တဖျၢၣ်လၢအိၣ်ဒီးထီၣ်ဆူၣ်အဂီၢ်တဘျီ, ကးဘၢအသးလၢတၢ်ကံး

ညှပ်ဝါစးထီၣ်လၢအကီၣ်ဆူအခါၣ်မ့ၢ်တဖၣ်, ဒီးအဝဲစိၣ်ဒီးဒိတဘျၣ်လီၤ. တၢ်တဟါ  
ဝဲန့ၣ်မူခိၣ်စူဒိၣ်မး, ဒီးကလံၤဟဲအူဆူဟံၣ်န့ၣ်ဒီးအူဘၣ်ဝဲဝဲတြီဖးဒိၣ်တဖၣ်လီၤ.  
အဝဲအံၤမ့ၢ်တၢ်ဆၢကတီၢ်တကလုၣ်လၢအဝဲအံၣ်ဝဲလီၤ. အဝဲရဲၣ်ကျဲၤလီၤဝဲအ  
တၢ်ဟူးတၢ်ဂဲၤဒ်အံၤလီၤ. အဝဲကလဲၤဝဲဘျၣ်ဘျၣ်ဘျီၣ်ဘျီၣ်ဆူမ့ၢ်စထၢၣ်အိထံစ  
အအး, ဒီးကိးပသုထီၣ်ဝဲလၢအလီၤမံခိၣ်ထံးကမၤသီၣ်ထီၣ်ဝဲတၢ်ဒုကဖီလီၤဒီးဆဲး  
လီၤအနီၢ်ကစၢ်ကီၢ်ယုၢ်လၢဒိသၢဘျီလီၤ. လီၤဆီဒၣ်တၢ်ဝဲၣ်န့ၣ်တၢ်န့ၣ်အဝဲတဘျၣ်  
သးဝဲဘၣ်မ့ၢ်လၢအထူးလီၤကွံာ်တၢ်သ့ၣ်ဝဲဘျးအယိလီၤ. ကမၤပျံၤဝဲပုၤသးစၢ်ခွါ  
အဝဲန့ၣ်, ဒီးအဂၤတခါန့ၣ်မ့ၢ်ဝဲအမဲရကၤကိတီၢ်ဒီးအမါမံအအးလီၤ. အဝဲက  
ဟံထီၣ်ဝဲတၢ်ခုၣ်ဒီးမၤဘၣ်စီၣ်ဝဲအိထံစအခါၣ် တိသၣ်ဝဲအဝဲကတီၢ်ကသ့တၢ်လီၤ  
ပျံၤလီၤဖးတဖၣ်ဆူမ့ၢ်စံးအိထံစအအိၣ်ဒီးကမၤဟူးအဝဲအဝၤအနၢ်လီၤ. တၢ်တ  
ယၣ်တဆိကမိၣ်ထီၣ်လၢအကမၤဆါဝဲဘၣ်ကွံာ်ယၣ်ဘၣ်. ဖိၣ်မ့ၢ်ဖိသၣ်အံၤမ့ၢ်ပုၤ  
လၢအလီၤအံၣ်လီၤကွံာ်ဒီးသ့ၣ်ဝဲသးဝါဒီးအဝဲတမၤအမၤသီဝဲတၢ်တယၣ်တဒု  
အံၤနီတဘျီလၢကျဲနီတဘီဘၣ်. ဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ်ထဲတၢ်ကအူသီၣ်တစဲးလၢဘၣ်  
ဒိၣ်အသနၢ်န့ၣ်, ကမၤဖးသံနီၣ်ထီၣ်အီၤလီၤ. လၢဖိသၣ်တယံာ်ခံၣ်အဂီၢ်န့ၣ်  
အဝဲဟံလီၤအသးလၢကသီၣ်လိအဝဲသ့ၣ်တၢ်မၤလိလီၤ. အဝဲကဆ့ၣ်နီၤလၢအ  
ဝဲသ့ၣ်အသးနါပုၤဖိခိၣ်လၢကမၤဖးသံနီၣ်အဝဲသ့ၣ်, ဝံၤဒီးတၢ်သံစိၣ်ခုၣ်ဒ်ထံခုၣ်  
ကိၣ်လိၣ်အလွဲၤလါတခါအိၣ်ဆၢထၢၣ်လၢအဝဲသ့ၣ်လီၤမံခိၣ်ခါအကဆူးန့ၣ်လီၤ.  
ဖဲဖိသၣ်ခံၣ်ပျံၤတၢ်အခါန့ၣ်, တၢ်တယၣ်ကကွံာ်လီၤအတၢ်ကံးညှပ်ဝါဒီးစွါတရံး  
လၢဟံၣ်ဒါအဖိခိၣ်ဒီးကဒူးန့ၣ်အယံတဖၣ်ဒီးကတလုၣ်လီၤဝဲအမဲၣ်ချံတဖျၢၣ်  
လီၤ. တၢ်သ့ၣ်တဖၣ်ကဲထီၣ်လိၣ်ထီၣ်တၢ်လံလၢအပူၤကွံာ်လီၤ. ဖဲအနၢ်ရံၣ်တ  
ဆံအမံးနံးသၢဆံန့ၣ်အဝဲန့ၣ်ဟူဝဲဟံၣ်ဖိယိဖိတဖၣ်ကျဲန့ၣ်ဆူအလီၤမံလီၤ. တဘျီ  
တခါန့ၣ်, တၢ်တယၣ်တဒုအံၤအဝဲမၤတံာ်တၢ်လၢအတၢ်နံၤကိးပသုလၢဖိ  
သၣ်တယံာ်ခံၣ်အဂီၢ်တခါမ့ၢ်တၢ်လၢအမၤသ့ၣ်ဖျံသးညီအဝဲသ့ၣ်အသးဖဲအတ  
ချးမံဒ်ဒီးအခါလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ဖဲဆံတၢ်န့ၣ်ရံၣ်တဆံယံာ်မံးနံးအခါတၢ်ခဲလၢာ်ဘျၣ်  
ဘျီဝဲ, ဒီးဖဲဖးဖိမ့ၢ်အခါန့ၣ်တၢ်တယၣ်တဒုအံၤစးထီၣ်ဟးဆူတၢ်ချၢလီၤ. အဝဲ  
ထီၣ်ဝဲလၢတၢ်ဒုၣ်လီၤအိၣ်ဒီးအတၢ်နံၤကမ့ၢ်လၢအမဲၣ်သၣ်လၢအပျီအသီတဘျၣ်

နဲ့လီ။ လါဒီသဒါအမဲင်လတ်အာဂ်ဖဲအဝဲစွါအခါနဲ့လီ။ အိပ်တတီဖိနဲ့ အဝဲနာဟူတက်ကိးသိပ်ဒီးအိပ်ပတုင်ဝဲလီ။ ဘာ်ဆာ်မ့ဒ်ထွံင်မိတ်သိပ်ဖဲစံင် ပျီဂီနဲ့လီ။ အဝဲစွါထီင်ကယိကယိဒီးလီ၊ က်ဒ်တံာ်အာတံာ်သီအကဒုတဒုလီ။ လာခံကတတံာ်နဲ့၊ အဝဲတု၊ ဝဲလဟံင်အကျိ၊ ဟီအသနာ်လါအလဲ၊ ဆူ ဝါရံင်တံာ်အိထွမ်အအးနဲ့လီ။ အဝဲအိပ်ပတုင်ဝဲဖဲနဲ့တစိဖိ၊ ကလံ၊ ဟဲအူ ဘာ်အခိင်ဆူင်ဝါယးလါအထီလါအခိင်လီလီ။ ဝံဒီးနာ်ရံင်နဲ့သိပ်ထီင်ဝဲဒီး အဝဲဆိကမိပ်ဝဲတံာ်ဆာကတီဘာ်လါအဝဲကစးထီင်အတံာ်မလီ။ အဝဲနံထီင် ဒီးယုင်တရံးဆူတံာ်အသနာ်လီ။ ဖဲအဝဲတရံးအသးအခါအဝဲလီ၊ ယံလါအ ချဒီးကိးပသ့ဝဲလတ်ပျံတုဖုးအပူဒီးပတ်တဒါအမဲင်လါအစုလီ။

**တံာ်တယုင်ခံဒုတဒု**

၅၈

တံာ်တယုင်အမဲင်ညါလီလါနဲ့အိပ်ဝဲဒီးတံာ်အကွံာ်အဂီလါအလီ၊ ပျံလီ၊ ဖုး တခါလီ။ အခိင်နဲ့လွဲဝဲဒီးဖျါကပီ၊ အမဲင်သုင်ကပီ၊ ဒီးဘိင်၊ ဒီးဝါဝဲနဲ့လီ။ အ ကိာ်ပူနံကမ့ထီင်ဝဲလါအလီ၊ ပျံလီ၊ ဖုးလီ။ အမဲင်ချံဒီးအထးခိင်နဲ့ကပီထီင် ဝဲဂီဆ-ပ်ကလံာ်၊ ဒီးအဝဲကူသိးဒီးတံာ်ကံးညာ်ဝါဖးထီလီ၊ က်ဒ်အဝဲအနီကစါ အသိးလီ။ လါအဝဲအသးနါပျံအလီ၊ နဲ့အိပ်ဒီးစးခိတိင်လါအိပ်ကွဲးလီ၊ အ သးဒီးလံာ်ဖျာ်လါအလီ၊ ဆိတဖုင်၊ ဒီးလါအစုလီ၊ နဲ့စိင်ဝဲဒီးနးလါအကနာ် အှင်ဂုမးတဘျင်လီ။ မ့လါအပူကွံာ်အဝဲတထံင်ဘာ်တံာ်တဖုင်နီတဘျီဘာ်အ ယိအဝဲဒုင်ပျံဝဲလီ။ အဝဲကွဲာ်ဝဲတံာ်သုင်တဖုင်အံ၊ ဝံအလီခံ၊ အဝဲကွဲးယုင်ဆူ အအးပူ၊ ဒီးအတံာ်ကံးညာ်ဝါနဲ့လီ၊ တံာ်ဝဲလါကျဲလီ။ အဝဲအဒီနဲ့လီ၊ တံာ်နာ် ဆူကိတီခိင်အခိင်ဖဲးဘူးအပူ၊ လါအဘာ်တံာ်ထံင်နာ်ကွဲးအါလါတံာ်ခွဲတပျံ တဖုင်လါခံတနံလီ။

အဝဲဟဲကွဲးကဒါလါအအးပူဒီးကွံာ်လီ၊ အသးလါအလီမံဖိခိင်ဒီးပတ်ဘာ်အမဲင် လါအကူအသိးအဖိလံာ်လီ။ သနာ်ကူနဲ့၊ တစိဖိဝံအလီခံအဝဲကိညာ်လီ၊ ဒီးစးထီင်ဒုနဲ့အလီလီ။ အဝဲပတ်လီ၊ အသးလါမုာ်ဆါဒီနဲ့အဝဲကလဲကတီ၊

တံးဒီးတံးတယုာ်အဂတဒုလီၤ. အယိသတးဒီးမုာ်စးထီၣ်ဟဲထီၣ်တစးန့ၣ်, ဒီး အဝဲလဲၤကဒါဆူတံးလီၤလၢအဝဲထံၣ်ဝဲတံးတယုာ်အက့ၢ်အဂီၢ်အဆိကတံးန့ၣ် လီၤ. တံးသ့ၣ်တဖၣ်ခဲလၢာ်ဝံၤအလီၢ်ခံ, အဝဲဆိကမိၣ်ဝဲလၢတံးတယုာ်အိၣ်ခံဒု န့ၣ်ဂ့ၢ်ဒိၣ်န့ၢ်အအိၣ်တဒု, အဝဲအတံၤသကိးအသီတဒုအံၤကမၤစၢၤအီၤကသု လၢကမၤပျံဝဲတံးဖိသ့ၣ်တယံာ်ခံဂၤအံၤန့ၣ်လီၤ.

သန့ၣ်က့ၣ်န့ၣ်, ဝဲအဝဲတုၤလၢတံးလီၤအဝဲန့ၣ်အဝဲထံၣ်လၢတံးလဲၤကမၣ်အသး တမံၤမံၤလီၤ. တံးတမံၤမံၤဟဲကဲထီၣ်အသးဒီးတံးတယုာ်တဒုအံၤမ့ၢ်လၢအမဲာ် ချဲန့ၣ်တကဝီၤလၢဘၣ်, ဒီးအနးလီၤတံာ်လၢအစုလီၤလီၤ. အဝဲပိာ်သန့ၤထီၣ်အ သးလၢတံးဒုၣ်ကမၤဒီးဖျါလီၤကံလၢတံးတမ့ၢ်တလၢဘၣ်အီၤဖးဒိၣ်လီၤ. လၢတံး ပျံတံးဖုးအပူၤန့ၣ်, အဝဲလဲၤယုာ်သဖျိယီၤလၢကဖီၣ်ဝဲလၢအစု, ဒီးအဝဲထံၣ်ဝဲ လၢအခိၣ်လီၤတလ့ၣ်လၢဟံၣ်ဒါအဖီခိၣ်လီၤ. အမိၢ်ပျံတဒီန့ၣ်, ဖီၣ်တံာ်ယံာ်ဝဲ ယုာ်ဘျးသဒါအဝါတဘျး, နီၣ်ခွဲသိၣ်, ဒီဖိတဘျးဒီးသဘၣ်တံာ်ကဝီၤဟံာ်လီၤ အသးဝဲအခိၣ်ထံးလီၤ. တံးတယုာ်တဒုအံၤတံးလဲၤလီၢ်မၤအသးဒီးတံးတယုာ် အဂတဒုန့ၣ်အဝဲတနာ်ဟံာ်ဝဲဘၣ်. ဟံးန့ၢ်ဝဲစးခိတီၣ်လၢအိၣ်ကွဲးလီၤအသးဒီး လံာ်ဖျါလၢအလီၤလၢတံးတယုာ်အဂတဒုအသးနီၣ်ပျံအလီၤလီၤ. လၢဂီၤခီ တံးကဝီၤထီၣ်သီန့ၣ်အဝဲဖးဝဲလံာ်ဖျါလၢအလီၤပျံလီၤဖုးတဖၣ်-

တံးတယုာ်သးပျံ

တံးတယုာ်ထဲတဒုဇီၤလၢအမ့ၢ်အတီၤဒီးအိၣ်ဟံာ်စၢၤလၢအခိၣ်ထံး

ပလီၢ်သးလၢတံးမၤဒီးတံးတဖၣ်

တံးအဂၤခဲလၢာ်မ့ၢ်ဝဲအယီၤအဘျါလီၤ.

ခဲအံၤန့ၣ်အဝဲသ့ၣ်ညါလၢအဘၣ်တံးလံာ်တံးလီၤအီၤလီၤ. အဝဲယုာ်ထီၣ်အစုဒီး အနးဆူတံးဖးဖီဒီးအဝဲကမၤကၣ်တံးလီၤ. ဝံၤဒီးအဝဲကွၢ်ကဒါဆူအဒးပူၤဒီးအိၣ် ဝဲတုၤလၢမ့ၢ်ဟါလီၤန့ၣ်လီၤ.

## တၢ်တယၣ်ကစုဒုတေ

လၢခံတနံၤန့ၣ်တၢ်တယၣ်တဒုအံၤလီၤဘျးလီၤတီၤဒီးအကံၢ်အဘၣ်စၢ်ဒိၣ်မးလီၤ. အဝဲအတၢ်သ့ၣ်ပိာ်သးဝးလၢအပူၤကွံာ်လွံၤန့ၣ်န့ၣ်စးထီၣ်မၤဘၣ်ဒိအီၤလီၤ. အဝဲအသးကနိးဒီးဘၣ်တၢ်မၤပျံၤမၤဖျးအီၤလၢတၢ်သီၣ်ဆံးဆံးဖိန့ၣ်လီၤ. အဝဲအိၣ်ဝဲလၢအအးပူၤယဲၤသီဒီးလၢခံကတၢ်အဝဲဆိကမိၣ်ထီၣ်ဝဲလၢကမၤပတုာ်ကွံာ်, တၢ်သ့ၣ်စးဘျးအလွဲၤလၢတၢ်ဖးလံာ်အးပူၤလီၤ. မ့းစထၢၣ်အိထံစံအဟံၣ်ဖိယီဖိမ့ၢ်တအံၣ်ဒီးဘၣ်ဒီးကမၤကဆိကွံာ်ဝဲလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်အဝဲအမူအဒါလၢကမၤဖျါထီၣ်အသးလၢဟံၣ်အခၢၣ်သးတနွံတဘျီဒီးပှၤတထံၣ်လၢအဝဲဟးထီၣ်တၢ်ချၢဘၣ်လီၤ. အယိသတးဒီးလၢခံတနွံမ့ၢ်ယုနံၤန့ၣ်အဝဲဟးဝဲလၢဟံၣ်အခၢၣ်သးဒ်အညီန့ၣ်လၢဖးဖိမ့ၢ်သာန့ၣ်ရံၣ်, အဝဲပလီၤသးလၢတၢ်တထံၣ်ဒီးန့ၣ်ဟူအီၤလီၤ. အဝဲသးကွံာ်အိၣ်ဖံးဘျးယီၤလီၤအိၣ်ကယီကယီဖဲအသ့လၢဟံၣ်ဒါသ့ၣ်အဖိခိၣ်, ဒီးကူသိးဝဲဒီးဆွဲကၤဖးဒိၣ်လၢအစုတအိၣ်တဘျီလီၤ. အဝဲပလီၤစ့ၢ်ကီးအသးလၢကထာန့ၣ်လီၤသိလၢအထးသ့ၣ်အလီၤဒ်သိးတမၤသီၣ်တၢ်တဂ့ၢ်အဂီၢ်လီၤ. အဝဲအသးတဖုံလၢဘၣ်မၤဝဲတၢ်ဒ်အံၤဘၣ်လီၤ. တနၤန့ၣ်, ဖဲဟံၣ်ဖိယီဖိတဖၣ်အိၣ်ဟါတၢ်အိၣ်အဖၢမ့ၢ်န့ၣ်, အဝဲန့ၣ်လီၤဆူမ့းစထၢၣ်အိထံစံအအးပူၤဒီးစိာ်ဝဲဒီးပလီတဖျါလီၤ. အိၣ်ထံးအဝဲဆိကမိၣ်ဝဲအသးဟးဂီၤတစဲး, ဘၣ်ဆၣ်တူၢ်လိာ်ဝဲလၢဂ့ၢ်န့ၣ်အဝဲမၤသီၣ်တၢ်ဒိၣ်ဒိၣ်တက့ၢ်န့ၣ်လီၤ.

၆၀

အဝဲတအိၣ်တ့ၢ်ထဲတဂၤဘၣ်, တအိၣ်ပတုာ်လၢအတၢ်ထီၣ်ခိာ်ဝဲဟံၣ်အဘၣ်စၢၤဘၣ်, ဒီးအဝဲဟးဝဲချ့ကဖိလီလၢတၢ်သးဖုံအပူၤလၢတၢ်ခဲးကျါလီၤ. ဒီးတဘျီန့ၣ်, အဝဲလီၤယံၤဝဲလၢထီပးလီၤဆံၣ်အဖိခိၣ်လၢဖိသ့ၣ်တယံာ်ခံဂၤမၤလီၤဆံၣ်ဝဲလၢဟံၣ်အခၢၣ်သးပိာ်သးန့ၣ်ထီၣ်အသးဆူယီအစိးနါန့ၣ်လီၤ. တၢ်ကူၣ်တရံးအီၤတဘျီအံၤမၤသးဒိၣ်ထီၣ်အဝဲဒိၣ်မးဒီးအဝဲဟံၣ်လီၤအသးလၢကလဲၤဟးအိၣ်သကိးပိာ်ခွါဖိလၢအရၢအစၢ်ခံဂၤအံၤဒီးလၢခံတနၤဒ်သိးဒီးတၢ်တယၣ်လၢအိၣ်တအိၣ်အသိးလီၤ. အဝဲကတဲာ်ကတီၤထီၣ်အသးယံာ်ဝဲသၢန့ၣ်ရံၣ်န့ၣ်လီၤ. လၢခံကတၢ်န့ၣ်တၢ်ခဲလၢာ်အိၣ်ကတဲာ်ကတီၤထီၣ်အသးဝံၤဝဲ, ဒီးအဝဲဘၣ်

သျှင်ဘုရားသားဝဲလၢကမၤဖျါထီၣ်အသးလီၤ. ဒိၣ်ဖံးဘူးတၢ်ဖံးဖးဒိၣ်လၢအဝဲလဲၤ ဒီးဝဲန့ၣ်ဒိၣ်လၢအဂီၢ်တစဲးလီၤ. အဝဲထံၣ်ဝဲဒၣ်ကျိၣ်ခံဆိ, ဘၣ်ဆၣ်အဝဲသးမံဝဲဒၣ် လီၤ. ဖဲတန့ၣ်ရံၣ်အမံးနံးသၢဆံအခါန့ၣ်အဝဲစွါလီၤဝဲလၢဟံၣ်ခၢၣ်သးန့ၣ်လီၤ. ဖဲအဝဲတူၤလၢဖိသၣ်တယံၣ်ခံဂၤမံဒၢန့ၣ်အဝဲထံၣ်ဝဲဝဲတြီအိးထီၣ်အသးတစဲး ဖိလီၤ. အဝဲအံၣ်ဒီးမၤပျံၤဝဲဖိသၣ်ခံဂၤအံၤ, အယိအဝဲဆိၣ်ဖျိးလဲၣ်ထီၣ်ဝဲဝဲတြီ လီၤ. ထံအိအဖးဒိၣ်လၢအယၢတဖျၢၣ်ဟဲလီၤတဲာ်ဘၣ်လၢအလီၤ, ဒီးအဖံးဘုၣ် ဘၣ်စိၣ်ဝဲလီၤ. ထဲအဖံဘၣ်ဒိၣ်လၢအစ့ၣ်တခီတဘၣ်စိၣ်ဘၣ်လီၤ. ဖဲအဆၢက တီၢ်ဝဲန့ၣ်အဝဲန့ၣ်ဟူဝဲတၢ်နံၤကိးပသုဟဲသိၣ်လၢလီၤမံဒၢန့ၣ်လီၤ. အဝဲတူၤဘၣ် တၢ်ဖုးသံပျီၣ်ဂီၤတဘီအံၤဒိၣ်မး, ဒီးအဝဲက့ၤယုၢ်ကဒါဆူအဒးပူၤချချလီၤ. လၢခံ တနံၤန့ၣ်အဝဲဘၣ်တၢ်ခၢၣ်, ဘၣ်ဆၣ်သန့ၣ်က့ၤတၢ်ဘျူးတၢ်ဖျိၣ်လၢအဝဲဟံၣ်တ့ၢ်အ ခိၣ်လၢအဒးပူၤမ့တမ့ၢ်အဝဲကတူၤဘၣ်တၢ်ဆါနးဒိၣ်မးလီၤ.

ခဲအံၤန့ၣ်, အဝဲဟံၣ်ပတုၣ်ကွံာ်ဝဲအတၢ်မုၢ်လၢလၢအမၤပျံၤမၤဖုးပူၤအမဲရကၤဟံၣ် ဖိယိဖိတဒူၣ်အံၤလီၤ. အဝဲဒီးထီၣ်ဒိၣ်ဖံးလၢအကပုၢ်လုးဖိဒီးဘိၣ်ဘံယံၣ်အကီၢ် လၢကီၢ်ဘံမ့ၢ်လၢဘၣ်တၢ်ခၢၣ်အယိဒီးအဝဲစွါထီၣ်ဆူဟံၣ်အခၢၣ်သးန့ၣ်လီၤ. အ ဝဲစိၣ်ဝဲဒီးကျိၣ်ဖိတဆိလၢဖိသၣ်ခံဂၤအံၤကဟဲဒုးထီၣ်ဒါအဝဲဘၣ်ဖုးလီၤ. အဝဲဒီးန့ၣ် ဘၣ်တၢ်ဖုးသံပျီၣ်ဂီၤလၢအဟဲကဲထီၣ်အသးလၢခံကတၢ်တဘျီဖဲစဲးပထုဘၣ် (၁၉) သီလီၤ. အဝဲလဲၤလီၤဟံၣ်ဖိလၢတကထာဆူဘျီဒိၣ်အကျဲၤ, ဆိကမိၣ် ဝဲလၢတၢ်တမၤတံာ်တၢ်အဝဲနီတမံဘၣ်လီၤ. မ့ၢ်ဝဲဖဲဂီၤဒီခံန့ၣ်ရံၣ်တဆံယံၣ်မံး နံးဒီးပူၤတဖုးသံနီၣ်ထီၣ်နီတဂၤဒီးဘၣ်အခါအဝဲလဲၤဝဲချချလီၤ. အဝဲလဲၤလီၤ လီၤဆူတၢ်ဖးလံာ်ဒၢလၢကထံၣ်တၢ်ပနီၣ်လၢတၢ်သ့ၣ်စဲဘူးအိၣ်တ့ၢ်တမံမံၤအဖၤ မုၢ်န့ၣ်, သတူၢ်ကလၢတၢ်အက့ၢ်အဂီၤလီၤကံာ်ပူၤကညိခံဂၤဟဲစံၣ်ထီၣ်ဆူတၢ်တ ယၣ်အမဲၣ်ညါ, လၢတၢ်ခံးကျိၣ်ဖိတသန့ၣ်န့ၣ်လီၤ. အဝဲသ့ၣ်ဝံာ်ဝံာ်အစုလၢအခိၣ် ဒီးကိးပသုထီၣ်ဝဲလၢတၢ်တယၣ်အနၢ်ပူၤလီၤ.

တၢ်တယၣ်တဒုအံၤယုၢ်သဖျိထီၣ်ဆူယိလီၤ, ဘၣ်ဆၣ်အဝဲထံၣ်ဝဲလၢဝဲၣ်ရံၣ်တၢ်

အိထံစံအိန်ခိးလီၤအခိန်ဒီးထံကျိၤဘိလီၤ. အဝဲမၤသ့ဒုန်တမံၤလၢမၤလီၤမၤအသး  
ဒီးအဝဲမၤဝဲ, အဝဲလဲၤန့ၣ်ဆူဖုန်ကပူၤဘၣ်တၢ်တ့အီၤလၢထးဒီးအဝဲအဘျုးအတီၢ်  
ဂ့ၤလၢမ့ၣ်အူတအိန်အီၤဘၣ်လီၤ. အဝဲဘၣ်က့ၤဆူအဟံၣ်ခိဖျိမ့ၣ်အူလုၢ်ပျိၣ်ဒီး  
တုၤဝဲလၢအအးလၢတၢ်သ့ၣ်တဖုံသးတညီဒီးဘၣ်အဘၣ်သီဝဲဒိန်မးလီၤ.

**အဝဲကဟးကွံၣ်လံ**

တၢ်သ့ၣ်တဖုန်အံၤဝံၤအလီၢ်ခံ, ဝဲမုၢ်နၤခိန့ၣ်တၢ်တထံၣ်အီၤကဒီးလၢဘၣ်. ဖိ  
သ့ၣ်တယံၣ်ခံၤအိန်ခိးအဝဲတဘျုးဘျီဒီးဟံၣ်လီၤဝဲချိၣ်အကုလၢဟံၣ်အခါၣ်သး  
ကိးနံၤဒဲး, ဘၣ်ဆၣ်အဘျုးတအိန်ဘၣ်. မ့ၢ်လၢတၢ်တယၣ်တဒုအံၤတူၢ်ဘၣ်တၢ်  
ဆါဒိန်မးအသိအဝဲမၤလီၤမၤအသးလီၤ. ခဲအံၤ, ဟံၣ်ဖိယိဖိတဖုန်အိန်ဝဲဒ်အညီ  
န့ၣ်အသိးလီၤ. မ့းစထၢၣ်အိထံစံဆဲးမၤက့ၤအလံာ်တဘျုးလၢအဂုၢ်ကျဲးစးကွဲး  
တ့ၢ်ဝဲလၢအနံၣ်တဖုန်န့ၣ်လီၤ. မ့းစံးအိထံစံရဲၣ်ကျဲၤဝဲမူၤလၢအလီၤဘီလီၤမုၢ်တ  
မူၤလီၤ. ဖိၣ်ခွဲၤဖိတဖုန်လီၢ်ကွဲၤဝဲအမဲရကၤတၢ်လီၢ်ကွဲၤလီၤ. ဒီးဘၣ်ကွံၣ်ယၣ်ဒီးဝဲက  
သ့ၣ်ဒီးဒူး (Duke) သးစၢ်လၢအဟးဟးဝဲလၢအနံၤသဘျုးဝဲခဲန့ၣ်ထၢၣ်ဘံလ်အဟံၣ်  
လီၤ. အဝဲသ့ၣ်ခဲလၢာ်ဆိကမိၣ်ဝဲလၢတၢ်တယၣ်တဒုအံၤဟးယံၤကွံၣ်လံလီၤ.  
မ့းစံးအိထံစံကွဲးလံာ်ပရၢဆူကစၢ်ခဲန့ၣ်ထၢၣ်ဘံလ်လၢအစံးဝဲလၢအဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ်  
သးတၢ်ကစီၣ်အံၤဒိန်မးလီၤ. သနာ်က့ၤန့ၣ်အိထံစံသ့ၣ်တဖုန်ကမ့ၣ်ဝဲလီၤ. တၢ်  
တယၣ်တဒုအံၤအိန်ဒီးဒုန်တၢ်လၢဟံၣ်ပူၤလီၤ.



**ကတိၤသကိးတၢ်ဃုာ်ဒီးတၢ်တဃုာ်**

တၢ်သ့ၣ်တဖုန်အံၤဝံၤစၢၤသီအလီၢ်ခံန့ၣ်ဘၣ်ကွံၣ်ယၣ်ဒီးဒူးသးစၢ်ဖိဟးဒီးဝဲကသ့ၣ်  
လီၤ. အဝဲလဲၤလၢကျဲၣ်န့ၣ်အဆ့ဘၣ်လၢတၢ်တပျီၣ်ဒီးယာ်ဝဲလီၤ. ဝဲအဝဲဟဲက့ၤ  
ကဒါဆူအဟံၣ်အခါန့ၣ်က့ၤထီၣ်ဝဲဆူအဟံၣ်ဖိခိၣ်လၢကဟးဆူးဝဲဒ်သိးအသု  
တထံၣ်တၢ်လၢအမၤပျံၤအီၤနီတမံၤအဂီၢ်လီၤ. ဘၣ်ကွံၣ်ယၣ်ယုာ်တလၢကွံၣ်ပျံၤဘျး  
လီၤတၢ်ဂီၤအဖၢမုၢ်န့ၣ်ထံၣ်ဝဲလၢဝဲတြီအိးထီၣ်အသးလီၤ. အဝဲဆိကမိၣ်ဝဲလၢ  
အဝဲထံၣ်ပျံၤတဂၤလၢအးပူၤလီၤ. ဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ်ကမ့ၢ်အဝဲအမိၢ်အပူၤမၤတၢ်ဖိလၢ

တဘျီဘျီဟဲမဲတံဖဲန့ၣ်လီၤ. သန့က့န့ၣ်လၢတံကမာကမၢ်ဖးဒိၣ်အပူၤမ့ၢ်ဝဲ  
လၢတံတယၣ်ခဲန့ၣ်တံလံအနီၣ်ကစၢ်လီၤ. အဝဲဆ့ၣ်နီၤဖဲဝဲတြီအကပၤဒီးကွၢ်  
လီၤတံဆူတံၣ်ကရၢၢ်န့ၣ်လီၤ.

အဝဲပိာ်လီၤအခိၣ်လၢအစုဖီခိၣ်, ဒီးအဝဲအသ့ၣ်တမ့ၢ်သးတမ့ၢ်ဘၣ်လီၤ.  
ဘၣ်က့ၣ်ယၣ်ဆိကမိၣ်ဝဲလၢကယုၢ်ဆူအဒးပူၤဒီးသီးတံၣ်ယၢ်အသးလၢအ  
ဒးပူၤ, ဘၣ်ဆၣ်တံၣ်တယၣ်တဒုအံၤဖျါလီၤကံလၢအသးတမ့ၢ်ဖးဒိၣ်ဒီးပိာ်မ့ၢ်ဖိ  
သးကညီၤဘၣ်ဝဲတံၣ်ယၣ်အံၤဒိၣ်မးလီၤ. ဘၣ်က့ၣ်ယၣ်ဟံလီၤအသးလၢကဂ့ၢ်  
ကျဲးစးဒီးမၤမ့ၢ်တံၣ်တယၣ်တဒုအံၤအသးလီၤ. ဖဲလၢတံၣ်တယၣ်တဟံသးအ  
တံၣ်ပူၤအဝဲယံၤလီၤအခိၣ်ကယီၤကယီၤဒီးတုၤယီၤဝဲဖဲန့ၣ်လၢကတဲတံၣ်ဒီးတံၣ်တ  
ယၣ်လီၤ. ဘၣ်က့ၣ်ယၣ်တဲဝဲ, “ယသးကညီၤဘၣ်န့ၣ်ဒိၣ်မးဘၣ်ဆၣ်ခဲမ့ၢ်ဆ့ၣ်န့ၣ်  
ယဒိပုၤဝဲၣ်ခွါတဖၣ်ကလဲၤကဒါကွၢ်အယီၤသတးနမ့ၢ်ဒိၣ်သ့ၣ်ဟံသးနကစၢ်သး  
န့ၣ်, ပုၤတမၤတံၣ်တံၣ်နၢနီၣ်တဂၢဘၣ်.”

တံၣ်တယၣ်ကွၢ်တရံးယီၤပိာ်မ့ၢ်ဖိလၢအလီၤအဲၣ်လီၤကွံလၢအကတံၣ်တံၣ်ဒီးအါ  
ဘျီတဂၢလၢတံၣ်ကမာကမၢ်ဖးဒိၣ်အပူၤဒီးစံးဆာဝဲ, “မ့ၢ်တံၣ်လၢအငီၤငးလၢန  
မၤယၤလၢယဒိသ့ၣ်ဟံသးဒီးအိၣ်ဂ့ၤဂ့ၤလီၤ. ယဘၣ်တရၢသီၣ်ယထးသ့ၣ်တ  
ဖၣ်, ကအုကစွါလၢနီၣ်ဝံၣ်ဒါတဖၣ်အပူၤ, ဒီးလၢမ့ၢ်နၢဒိဒိသီၣ်တံၣ်အဝဲန့ၣ်တ  
ဖၣ်နဟံအခိပညီၤလၢယကဘၣ်ဟံသ့ၣ်ဟံသးဒီးအိၣ်ဂ့ၤဂ့ၤ, ယတံၣ်ဂ့ၢ်အိၣ်ထဲ  
တမံၤဇါလၢယအိၣ်ဖဲအံၤလၢယကဘၣ်မၤတံၣ်သ့ၣ်တဖၣ်အံၤလီၤ.”

ဘၣ်က့ၣ်ယၣ်တဲဝဲ, “နမ့ၢ်တွံၣ်ပုၤလၢအအာအသီဒိၣ်မးလီၤ.”  
ပဟဲတုၤသီဖဲအံၤအခိၣ်ထံးတနံၤမ့ၢ်စံးအါနီၣ်တဲဘၣ်ပုၤလၢနမၤသံနမၤလီၤ.  
တံၣ်တယၣ်တဲအါ “ဂ့ၤလံ, ယတုၤလီၤတံၣ်အဝဲန့ၣ်, ဘၣ်ဆၣ်တံၣ်အဝဲန့ၣ်မ့ၢ်ဒိၣ်  
ဟံၣ်ဖိယီဖိတံၣ်ဂ့ၢ်ဒီးပုၤအဂၢန့ၣ်ယတမၤအါနီၣ်တဂၢနီၣ်တမံၤဘၣ်.”  
ဘၣ်က့ၣ်ယၣ်တဲဝဲ, “တံၣ်လၢနကမၤသံပုၤတဂၢလၢန့ၣ်မ့ၢ်တံၣ်လၢအကမၢ်ဒိၣ်မး  
လီၤ.”

တတ်တယပ်တဲဝဲ, “ယမါန့ၣ်လၢ်အာဒိၣ်မး, ဒီးအဝဲတဆ-ၣ်န့ၣ်ယကူယသီးတဖၣ်  
ဘၣ်. အဝဲဖီအိၣ်တတ်တသ့ဘၣ်. ဒီးမတၢ်အဂတသ့ဘၣ်. သန့က့ၣ်ခဲအံၤန့ၣ်  
တၢ်သ့ၣ်တဖၣ်အံၤလဲၤပူၤကွၢ်လံၤတဘၣ်နီၣ်တမံၤဘၣ်. ယမ့ၢ်မၤသံအဝဲသန့  
က့ၣ်န့ၣ်ယဆိကမိၣ်လၢအဒိၣ်ပုၤဝဲၣ်ခါတဖၣ်ကဟ်လီၤဒိသံယၤန့ၣ်တမ့ၢ်တၢ်တခါ  
လၢအဂ့ၤဘၣ်.”

ဘၣ်ကွၢ်ယပ်တဲဝဲ, “ကစၢ်ဖဲမၢ်, အဟ်လီၤဒိသံန့ၣ်ဧါ. အိ, မ့းစထၢ်တတ်  
ယပ်တၢ်သ့ၣ်ဝံၤနသးဧါ. လၢယတလါစိၣ်စုပူၤန့ၣ်အိၣ်ဒီးယကိၣ်တြိၣ်တခါလီၤ.  
နဘၣ်သးအိၣ်ဧါ.”

“တလိၣ်ဘၣ်. တၢ်ဘျး, ယတအိၣ်တၢ်နီၣ်တဘျီဘၣ်တုၤခဲအံၤလီၤ. ဘၣ်ဆၣ်န  
မ့ၢ်ပုၤသ့ၣ်ဂ့ၤသးဝါတဂၤလီၤ. နမ့ၢ်ပုၤလၢအဂ့ၤကတၢ်လၢနဟံၣ်ဖိယီဖိအကျါလီၤ.”  
ဘၣ်ကွၢ်ယပ်ဆဲးထူအဒိၣ်ဟီၣ်ဒီးတဲဝဲ, “အိၣ်ပတုၢ်”

“နဲနမ့ၢ်ပုၤလၢအရၢ်အစၢ်ဒီးသ့ၣ်တဂ့ၤသးတဝါဘၣ်တဂၤလီၤ. နသ့ၣ်ညါဧါ  
နဟ့ၣ်ယတၢ်တ့ၢ်ဂီၤအတလါဒီးမၤထီၣ်တၢ်အလွဲၤလၢတၢ်သ့ၣ်ခဲဘျးလၢတၢ်ဖး  
လံာ်အဒးပူၤလီၤ. အဆိကတၢ်န့ၣ်နဟံးန့ၣ်ကွၢ်အလွဲၤဂီၤတဖၣ်ခဲလၢာ်ဝံၤဒီးအ  
လါဒီးအဘီတဖၣ်လီၤ. ယသးအ့န့ၣ်သန့က့ၣ်တတပုၤဂီၤတဘျီဘၣ်. ဒီးမ့ၢ်  
တၢ်လၢအဇီၣ်ဒိၣ်မး, မ့ၢ်မတၢ်ဟူဘၣ်တၢ်သ့ၣ်အလွဲၤလါအိၣ်တဂၤလဲၣ်.”

တတ်တယပ်တဲဝဲ, “ဂ့ၤလံ, အနီၣ်ကီၢ်ယကမၤဒ်လဲၣ်. ကီဒိၣ်မးလၢယကမၤန့ၣ်  
တၢ်သ့ၣ်အနီၣ်ကီၢ်လၢခါခဲအံၤဒီးနဒိပုၤဝဲၣ်ခါထွါကွၢ်လၢအတၢ်မၤကဆီလၢအဂ့ၤ.  
ဘၣ်မနုၤလၢယတကြားဟံးန့ၣ်နတၢ်ခဲၣ်တၢ်န့ၣ်ယတထံၣ်န့ၣ်တၢ်ဂ့ၢ်နီၣ်တမံၤဘၣ်.”  
ဘၣ်ကွၢ်ယပ်ဟူးထီၣ်လၢကဟးထီၣ်လၢဒးပူၤလီၤ. တတ်တယပ်တဒုန့ၣ်ဟီၣ်ဒီး  
တဲဝဲဒၣ်, “ဘၣ်ကွၢ်ယပ်ဝံၤသးစူတဘၣ်က့ၢ်ဒီးတဂ့ၤ. တၢ်သယုၤယသးဒိၣ်မးဒီး  
ယသးတဖျံဘၣ်ဒီးယကဘၣ်မၤမနုၤလဲၣ်န့ၣ်ယတသ့ၣ်ညါဘၣ်. ယအဲၣ်ဒီးက့ၢ်  
မံဘၣ်ဆၣ်ယမံတန့ၣ်ဘၣ်.”

ဘၣ်ကွၢ်ယပ်တဲဝဲဒၣ်, “တတ်တယပ်လၢအမးတဒုဧါ, တၢ်လၢနဘၣ်မၤခဲလၢာ်  
န့ၣ်မ့ၢ်ဒၣ်နဘၣ်က့ၢ်မံဒီးအူပံာ်ကွၢ်ပနဲလီၤ. တဘျီဘျီလီၤဆီဒၣ်တၢ်လၢသရိၣ်ပူၤ

န့ၣ်ကီၣ်ဒိၣ်မးလၢနကအိၣ်ဆိးသီလီၤ, ဘၣ်ဆၣ်လၢနကမံၣ်န့ၣ်တကီၣ်တခဲဘၣ်. ဘၣ်မနုၤယိလဲၣ်န့ၣ်, ဖိသၣ်လၢတဖျဲးတဖၣ်ဒၣ်လဲၣ်သ့ၣ်ညါလၢကဘၣ်မၤတၢ်ဝဲ န့ၣ်လီၤ.”

တၢ်တယၣ်တဲလၢတၢ်သးတမ့ၢ်အပူၤ, “ယတမံၣ်ဘၣ်အိၣ်လံၤအန့ၣ်သၢကယၤ လံၤလီၤ. ဒီးဘၣ်ကံၣ်ယၣ်အမဲၣ်ချဲကျိၣ်ထီၣ်လၢတၢ်ကမၤမၣ်အပူၤလီၤ. လၢအ န့ၣ်သၢကယၤန့ၣ်ယတမံၣ်ဘၣ်, ဒီးတၢ်ဘျဲးယသးဒိၣ်မးလီၤ.”

**ဝံသးစ့ၤမၤစၢၤယၤ**

ဘၣ်ကံၣ်ယၣ်ဟဲလီၤလီၤဆူတၢ်တယၣ်, ဒီးဆ့ၣ်နီၤဖဲအကပၤကွၢ်ထီၣ်ဝဲတၢ်တ ယၣ်သးပှၢ်အမဲၣ်လၢအအိၣ်ဒီးအကျိၣ်တဖၣ်လီၤ. အဝဲတဲကသ့ၣ်ထီၣ်ဝဲ, “တၢ်တ ယၣ်လၢအဖျိၣ်တဒုၤ, နတအိၣ်ဒီးတၢ်လီၤလၢနကမံၣ်အဂီၢ်ဧါ.”

တၢ်တယၣ်စံးဆၢအီၤလၢအကလုာ်ကပုၢ်လုးဖိ, “လၢတၢ်လီၤဖးယံၤလၢသ့ၣ်ဆ့ၣ် တဖၣ်အမဲၣ်ညါန့ၣ်အိၣ်ဝဲဒီးကရၢၢ်ဖိဖဲန့ၣ်တခါလီၤ. အိၣ်ဝဲဒီးနီၣ်လၢအမဲထီၣ် ဒိၣ်ထီၣ်ထီထီၣ်တဖၣ်, ဒီးထီၣ်ဖိတဖၣ်သးဝံၣ်တၢ်ကိးနၢဒဲးလီၤ. လါကဝီၤလီၤ ဒီးသ့ၣ်တကလုာ်လၢအမ့ၢ်ယူဆ့ၣ်ထူၣ် (Yew-tree) အိၣ်အါမးအဒုးဒိၣ်တဖၣ် အိၣ်ဝဲလၢပှၢ်မံတဖၣ်အဖီဒိၣ်လီၤ. ဘၣ်ကံၣ်ယၣ်အမဲၣ်ချဲပျဲၤဝဲဒီးမဲၣ်ထံတဖၣ်ဒီး အဝဲပာ်တဒၢအမဲၣ်လၢအစုလီၤ. အဝဲတဲကသ့ၣ်ဝဲ, “နတဲတၢ်အဒိပညီမ့ၢ်ပှၢ်သံ အကရၢၢ်န့ၣ်.”

တၢ်တယၣ်စံးဆၢဝဲ, “မ့ၢ်, တၢ်သံလီၤ. တၢ်သံန့ၣ်မ့ၢ်တၢ်လၢအမ့ၢ်လီၤ. မံလီၤ လၢဟီၣ်ခိၣ်ဒီးဒိကန့ၣ်တၢ်ဘျဲးတၢ်ဘျိၣ်လီၤ. တအိၣ်ဒီးမ့ၢ်န့ၣ်မ့ၢ်ဟါဒီးမ့ၢ်ဆါဘၣ်. လၢကသးပှၢ်နီၣ်တၢ်ဆၢကတီၢ်ပျၢ်ကွၢ်သးသမူအိၣ်ဒီးတၢ်မ့ၢ်တၢ်ချဲဖဲန့ၣ်လီၤ. နမၤစၢၤယၤသ့ၣ်နအိးထီၣ်န့ၣ်တၢ်သံအဟံၣ်အဝဲတြီလၢယဂီၢ်သ့, မ့ၢ်လၢနအိၣ်ဒီး တၢ်အဲၣ်ထီၣ်ဘိ, ဒီးတၢ်အဲၣ်န့ၣ်အသဟီၣ်ဆူၣ်န့ၣ်တၢ်သံတက့ၢ်လီၤ.”

ဘၣ်ကံၣ်ယၣ်ကနိးကစ့ၣ်ဝဲ, မၤသးဒိၣ်တၢ်ချဲတခါဟဲဘၣ်အီၤ, ဒီးတဖျိတၢ်ဘျဲး ယုၢ်ကလၢ်လီၤ. မၤသးဒိၣ်အဝဲမံၣ်မိၢ်တၢ်လၢအလီၤပျဲၤတခါလီၤ. ဝံဒီးတၢ်တ

ယဉ်ကတိကဒီးတၢ်လီၤ. တၢ်တယဉ်သံကွၢ်ဝဲ, “မ့ၢ်နဖးဘဉ်ထီဖိတဆၢလၢတၢ်  
ဖးလံာ်အးအဝဲတြီအလီၤန့ၣ်ဒါ.”

ပိာ်မုၢ်ဖိသဉ်ကွၢ်ထီၣ်အမဲာ်ဒီးတဲထီၣ်ဝဲ, “အိယဖးဘဉ်ထီဘိလီၤ. ယသ့ၣ်ညါ  
ထီအဝဲန့ၣ်ကစီဒီလီၤ. အဝဲန့ၣ်မ့ၢ်လံာ်ဖျၢၣ်အသူလၢအလီၤဆိတဖၣ်ဒီးကီဒိၣ်မး  
လၢတၢ်ကဖးအိၤလီၤ. ဒီးအိၣ်ဒၣ်ယုကျိဖိလီၤ. ဖဲပိာ်မုၢ်ဖိသဉ်ထူတဂၤမၤနၤ  
တၢ်အခါ, တၢ်ထုကဖၣ်လၢတၢ်ဒဲးဘးအထးခိၣ်တဖၣ်ဟဲဝဲ, ဖဲသ့ၣ်အဲလ်မိၣ်  
(almond) အပျံာ်သဉ်ထီၣ်အခါ, ဒီးဖိသဉ်ဖိတဂၤဟ့ၣ်လီၤကွံာ်အမဲာ်ထံ, ဖဲန့ၣ်  
ဟံၣ်ကအိၣ်လီၤစိလီၤယဉ်, ဒီးတၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်ဟဲဆူခဲန့ၣ်ထၢၣ်ဘံလ်, ဘဉ်ဆဉ်အခီ  
ပညီမနုၤလဲၣ်န့ၣ်ယတသ့ၣ်ညါဘဉ်.” တၢ်တယဉ်တဲအိၤလၢတၢ်သးတမ့ၢ်အပူၤ,  
“အခီပညီန့ၣ်မ့ၢ်ဝဲလၢနကဘဉ်ဟီၣ်လၢယဂီၢ်ဒီးယတၢ်ဒဲးဘးတဖၣ်အယိ, မ့ၢ်  
လၢယမဲာ်ထံတအိၣ်ဘဉ်အယိလီၤ. နကဘဉ်ယုကညးတၢ်လၢယသးသမူအဂီၢ်,  
မ့ၢ်လၢယတၢ်နာ်တအိၣ်ဘဉ်အယိလီၤ. ဝံဒီးနမ့ၢ်အိၣ်ဒီးတၢ်မဲာ်မုၢ်နါဆၢထီဘိ,  
မ့ၢ်ပျၢဂ့ၤ, ဒီးသ့ၣ်ဂ့ၤသးဝါထီဘိန့ၣ်, တၢ်သံအကလူးအိၣ်ဒီးတၢ်သးကညီလၢယ  
ဖိခိၣ်လီၤ. နကထံၣ်ဘဉ်တၢ်အကွၢ်အဂီၢ်လၢအလီၤပျံၤလီၤဖုးတဖၣ်လၢတၢ်ခဲး  
ကျိ, ဒီးတၢ်ကလုာ်အာသိတဖၣ်ကကတိကသ့ၣ်တၢ်လၢနန့ၣ်ပူၤလီၤ. ဘဉ်ဆဉ်အဝဲ  
သ့ၣ်တမၤဆါနၤဘဉ်, မ့ၢ်လၢတၢ်အာတၢ်သိတအိၣ်ဒီးအစိကမိၤလၢတၢ်ဂ့ၤတၢ်ဝါ  
အဖိခိၣ်ဘဉ်.”



တၢ်တယဉ်အိၣ်ဒီးကနာ်ဝဲလၢတၢ်သ့ၣ်ကီၢ်သးဂီၢ်အပူၤ, ဘဉ်ဆဉ်ဘံၣ်ကွံာ်ယဉ်ဆုး  
လီၤအခိၣ်ဒီးတစံးဆၢတၢ်နီတမံၤဘဉ်. သတူၢ်ကလၢာ်အဝဲဝဲဆၢထၢၣ်, အမဲာ်  
လီၤသပျံာ်ဒီးအမဲာ်ချံကဝါထီၣ်လၢအလီၤဆိဝဲလီၤ. ဘံၣ်ကွံာ်ယဉ်တဲဝဲလၢတၢ်  
သးကျၢအပူၤ, “ယတပျံၤတၢ်ဘဉ်, ယကယုကညးတၢ်လၢကလူးလၢကအိၣ်ဒီး  
တၢ်သးကညီလၢနဂီၢ်လီၤ.”

တၢ်တယဉ်ဝဲဆၢထၢၣ်ဒီးကိးပသ့ဝဲလၢတၢ်သးခုအပူၤ, ဖိၣ်ဃီဝဲပိာ်မုၢ်ဖိသဉ်  
အစုဒီးနၤမူဝဲလီၤ. အဝဲအစုတဖၣ်ခုၣ်ဝဲဒ်ထံခုၣ်ကိၣ်လိၣ်အသိး, ဒီးအပျူကီၢ်  
သ့းဝဲဒ်မ့ၢ်အူအသိးလီၤ. တၢ်တယဉ်ပျဲအဝဲလၢကလဲၤခိၣ်ဒီးလီၤ. လၢတၢ်ဂီၢ်

ဘူးလီစဲသးအလွင်ဝါယးအလီန့ၣ်အိၣ်ဝဲဒီးပှၤခးတၢ်ဖိတဖၣ်အဂီၤလီၤ. အဝဲ  
သ့ၣ်အူအကွၢ်ဒီးဝံၢ်အစုဆူပိၣ်မ့ၣ်ဖိသၣ်လၢကကွၢ်ဒါကွၢ်လီၤ.

အဝဲသ့ၣ်ကိးပသုထီၣ်ဝဲ, “ဘၣ်ကွံၤယၣ်ဖိစၢ, ကွၢ်ကဒါကွၢ်, ကွၢ်ကဒါကွၢ်.”  
ဘၣ်ဆၣ်တၢ်တယၣ်ဖိၣ်ယၢ်ဖိသၣ်မ့ၣ်အစုယးယး, ဒီးဖိသၣ်မ့ၣ်ဘၣ်ယၢ်အမဲၣ်အ  
ယိသတးဒီးအဝဲတထံၣ်ဝဲပှၤသ့ၣ်တဖၣ်ဘၣ်. ဆၣ်ဖိကီၢ်ဖိလၢအအာအသီတဖၣ်  
ယုၣ်ဒီးဒီလွၢ်အမဲၣ်ကိတဖၣ်, ဒီးအမဲၣ်ချံဖးဒိၣ်တဖၣ်, ကွၢ်ဝဲဘၣ်ကွံၤယၣ်လၢတၢ်  
ဂီၤသ့ၣ်တဖၣ်အိၣ်ဝဲတရံးဝဲမ့ၣ်အူလုၢ်ပျီၣ်ဒီးတဲကသ့ၣ်, “ကွၢ်ထီၣ်ဘၣ်ကွံၤယၣ်  
ဖိစၢ, ကွၢ်ထီၣ်, ပတထံၣ်ဘၣ်န့ၣ်တဘျီလၢဘၣ်. ဘၣ်ဆၣ်ဘၣ်ကွံၤယၣ်တ  
ကန့ၣ်ဝဲဘၣ်ဒီးတဲကသ့ၣ်တၢ်ကတိၤတနီၤဘၣ်ဆၣ်ပိၣ်မ့ၣ်ဖိသၣ်တနၢ်ဟံၢ်အတၢ်  
ကတိၤဘၣ်. ဘၣ်ကွံၤယၣ်အိးထီၣ်အမဲၣ်ချံ, ဒီးထံၣ်ဝဲတၢ်ဒုၣ်သးအသးကယိက  
ယိဆူအယံ, တၢ်လီၤအိၣ်လီၤပျီၣ်ဖးဒိၣ်လၢအမဲၣ်ညါလီၤ. ကလံၤလၢအခုၣ်ဒိထံ  
ကိၣ်လိၣ်ဟဲအူဘၣ်အဝဲသ့ၣ်ဒီးမၤသးဒိတၢ်ထုးအဝဲအဆူဒိၣ်ထံးန့ၣ်လီၤ. တၢ်  
တယၣ်ကိးပသုထီၣ်ဝဲ, “မၤချချ, မၤချချ မ့တမ့ၢ် ပကစဲခံလီၤ.”  
ဒီးလၢတစိၢ်ဖိအတီၢ်ပူၤန့ၣ်တၢ်ဒုၣ်န့ၣ်ဟဲကွၢ်ဘူးထီၣ်လၢအဝဲသ့ၣ်အကပၤဒီးအး  
လၢပှၤဘူးလီၤတၢ်ဂီၤတဖျၢၣ်အံၤအိၣ်ကလီဝဲလီၤ.

**ဘၣ်ကွံၤယၣ်အိၣ်ဝဲလဲၣ်**

တလၢကွံၤယၢ်မံးနံးဝံၢ်အလီၤခံန့ၣ်, ဒါလွဲသိၣ်ထီၣ်ဝဲလၢဟံၣ်ဖိဖိကအိထံၣ်ချီ  
အဂီၤလီၤ. မ့ၢ်လၢဘၣ်ကွံၤယၣ်တဟဲလီၤဆူတၢ်ဖိလၢဘၣ်အယိမ့းစံးအိထံၣ်မၤ  
ဝဲအခူအပှၤတဂၤလၢကလဲၤတဲဘၣ်အိၤလီၤ. တစိၢ်ဖိဝံၢ်အလီၤခံတၢ်ခူတၢ်ပှၤတ  
ဂၤအံၤဟဲကွၢ်ဒီးတဲဝဲလၢအဝဲတထံၣ်ဘၣ်ဘၣ်ကွံၤယၣ်လၢတၢ်လီၤနီတပူၤဘၣ်.  
မ့းစံးစံးအိထံၣ်အိၣ်ထံးအဝဲတသ့ၣ်ကိၢ်သးဂီၤဝဲဘၣ်. မ့ၢ်လၢဘၣ်ကွံၤယၣ်ညီန့ၣ်  
လဲၤဆူကရၢၢ်ပူၤဒီးဒဲးန့ၣ်ဖိတဖၣ်လၢကဟံၣ်လီၤဝဲလၢစိၢ်နီၤခိၣ်အဂီၢ်, တချူးလၢဟါ  
တၢ်အိၣ်အဆၢကတီၢ်လီၤ. ဘၣ်ဆၣ်ယုန့ၣ်ရံၣ်အဆၢကတီၢ်သန့ၣ်ကွံၤဘၣ်ကွံၤယၣ်  
တအိၣ်ဖျါထီၣ်ဘၣ်. မ့းစံးစံးအိထံၣ်အသးတမ့ၢ်ဘၣ်ဒီးပျဲလီၤပိၣ်ခွါဖိတဖၣ်လၢ

ကကွာယုကွာအီးလီ. အဝဲဒီးမူးစထာ်အိထံစ်ယုကွာအီးလါအးကီးဖျာ်ဒဲးလါ  
ဟံ်ပူလီ. ဝဲယုန့ၣ်ရံၣ်အမံးနံးသာဆံအခါန့ၣ်ဖိသ့ၣ်ပိာ်ခွါတဖၣ်ဟဲကွာဒီးတဲ  
ဝဲလါအဝဲသ့ၣ်ကွာယုအဒိပုာ်မုာ်ဒီးတထံၣ်ဝဲလါတၢ်လီၤနီတတီးဘၣ်လီ.

မူးစထာ်အိထံစ်သ့ၣ်နီၣ်ထီၣ်အသးလါအဟ့ၣ်အခွဲးလါပုၤဟးဝုၤဝါဖိကဟဲသ့ၣ်  
ဒဲးဖဲအဖိကရၢ်အပူလီ. အဝဲဒီးထီၣ်အကသ့ၣ်ဒီးလဲယုကွာဒီးသံကွာ်သံဒီးအဝဲ  
သ့ၣ်လီ. အဖိခွါအဒိကတၢ်တဂၤဒီးပုၤမၤစံာ်ဖိခံၣ်လဲယုာ်ဒီးအဝဲလီ. ဒူးသး  
စံာ်ဖိယုအခွဲးလါကလဲယုာ်ဝဲစ့ၢ်ကီးဘၣ်ဆၣ်မူးစထာ်အိထံစ်တဖျဲအဝဲလဲယုာ်  
ဘၣ်. ကအိၣ်ဒီးတၢ်ဒုးတၢ်ယုဘၣ်ဖုးလီ. သန့ကွန့ၣ်ဝဲအဝဲလဲတုၤလါဒဲပူ  
န့ၣ်အဝဲထံၣ်ဝဲလါပုၤဟးဝုၤဝါတဖၣ်လဲတလၢလံ, လါတၢ်ပစုာ်ပတုၤအပူစ့ၢ်  
ကီး, မ့ၢ်လါအဝဲသ့ၣ်ဟံာ်တ့ၢ်မ့ၢ်အူတဖၣ်ကီၢ်သူးဒဲး, ဒီးလီခိတဖၣ်အိၣ်လါဟီၣ်  
ခိၣ်လီလီ. အဝဲဘၣ်ယိၣ်ဝဲလါပုၤဟးဝုၤဝါတဖၣ်အံၤဟ့ၣ်န့ၣ်ဘၣ်ကွံာ်ယုဒီး  
ကွာစိာ်ဝဲလီ. အယိ, အဝဲဟံာ်တ့ၢ်ဝါရံၣ်တၢ်ဒီးပုၤပိာ်ခွါခံၣ်န့ၣ်လါကလဲလါ  
ကီၢ်ရံၣ်အဝဲကွာဆူဟံၣ်ဒီးဆူလီပျံးထးတၢ်ကစိာ်ဆူပၤကီၢ်ပုၤသမံသမိးတၢ်  
တဖၣ်သကူဆးဒး, မၤအဝဲသ့ၣ်ယုကွာဖိသ့ၣ်မုာ်ဖိလါအဘၣ်တၢ်စိာ်ဟ့ၣ်အီး  
လါပုၤဟးဝုၤဝါဖိတဖၣ်လီ. တၢ်သ့ၣ်တဖၣ်အံၤဝဲအလီၤခံအဝဲလဲဆူလ့ၣ်မ့ၢ်အူ  
သန့လါကသံကွာ်ဝဲမ့ၢ်ပုၤထံၣ်ဘၣ်အဖိမုာ်တဂၤ, ဘၣ်ဆၣ်ပုၤတထံၣ်နီတဂၤ  
ဘၣ်. ညၣ်ကမါလါအအိၣ်လါခဲၣ်ထာ်ဘံာ်အဟံၣ်န့ၣ်တၢ်ကွာ်ယုအီး, ဘၣ်  
ဆၣ်ဘၣ်ကွံာ်ယုတအိၣ်ဖျါလါတၢ်လီၤနီတတီးဘၣ်. ဝဲအဝဲဟဲကွာကဒါဆူဟံၣ်  
န့ၣ်, အဝဲထံၣ်ဝဲလါမူးစံးအိထံစ်မံလီလါတၢ်ဖးလံာ်ဒီးပုၤပုၤဒီးတၢ်ကီၢ်တၢ်ဂီၤ,  
တၢ်ဆူးတၢ်ဆါလီ. အဝဲမၤအမါအိၣ်တၢ်ဒီးမၤပုၤကတဲာ်ကတီးဟါတၢ်အိၣ်လါ  
ဟံၣ်ဖိယိဖိတဖၣ်အဂီၢ်လီ. မ့ၢ်တၢ်အိၣ်လါတၢ်တသ့ၣ်ဖွံးသးညိ, ပုၤတကတီးတၢ်  
နီတဂၤ, ဒီးဖိသ့ၣ်တယံာ်ခံၣ်ဒၣ်လဲာ်အိၣ်ဘျၢဝဲ, မ့ၢ်လါအဝဲသ့ၣ်သးအိၣ်ဘၣ်  
အဒိပုာ်မုာ်ဒိၣ်မးအယိလီ. ဝဲအဝဲသ့ၣ်အိၣ်တၢ်ဝဲန့ၣ်, မူးစထာ်အိထံစ်မၤ  
အဝဲသ့ၣ်ခဲလၢာ်ကွာမံတဘၣ်တဲအါတၢ်နီတမံဘၣ်လီ. ဝဲအဝဲသ့ၣ်ဟးထီၣ်  
လါတၢ်အိၣ်ဒီးပုၤအခါန့ၣ်ကဘၣ်ဝဲဖဲဖးဖိမုာ်လီ. ဝဲန့ၣ်တၢ်သီၣ်ဝဲတခါ

အဝဲသ့ၣ်နာ်ဟူဝဲတၢ်လီၤဂြိုၣ်ဒီးတၢ်ဟီၣ်သီၣ်လီၤဖျးဟံၣ်အသီၣ်တၢ်သးဝံၣ်လၢအလီၤဆိတဖၣ်သီၣ်ဝဲလၢကလံၤကျိၤဒီးပဲတြီၤလၢပီၤအစိးနါတဘျီကလံၤအူဘၣ်ဒီးသီၣ်ဝဲဖးဒိၣ်လီၤ. လၢပဲတြီၤအချၢဘၣ်ကံၤကွံၤယၣ်ခါထီၣ်အခိၣ်စိၣ်ဒီးတလိဖိတဖျၢၣ်လၢအစုလီၤလီၤ. လၢတစိၣ်ဖိအတီၢ်ပူၤအဝဲသ့ၣ်ခဲလၢၣ်လဲၤသ့ၣ်သဖျိယီၤလၢတၢ်သ့ၣ်ခုသးခုဒီးတၢ်ဟီၣ်တၢ်ယၢဆူအဝဲအခိၣ်လီၤ.

**မးစုသ့ၣ်**

မ့းစထၢၣ်အိထံစံတဲဝဲဒၣ်လၢတၢ်သးဒိၣ်ထီၣ်အပူၤ, “ဖိၤ, နလဲၤတုၤဖဲလဲၣ်” မ့ၢ်လၢအဝဲဆိကမိၣ်ဝဲလၢဖိသၣ်မုၢ်ဖိလဲၤအိၣ်ခူသ့ၣ်အဝဲသ့ၣ်လီၤ. ပကူၢ်ယုတုၢ်နၢလၢတၢ်လီၤကိးတီၤဒဲးဒီးနမိၢ်ဘၣ်ယိၣ်တၢ်ဘူးမးကသံလီၤ. နတဘၣ်မၤဒ်အံၤနီတဘျီလၢဘၣ်. မ့းစံးအိထံစံနမူအဖိမုၢ်ဖိဒီးတဲဝဲဒၣ်, “ယသးဘိၤမးဘျးယူၤလၢနဘၣ်တၢ်ထံၣ်က့ၤနၢတဘၣ်ဟးထီၣ်လၢယကယၤနီတဘျီလၢတဂ့ၤ.” ဘၣ်ကံၤကွံၤယၣ်တဲဝဲလၢတၢ်ဘျီတၢ်ဘျီအပူၤ, “ပါၤ, ယလဲၤအိၣ်ဒီးတၢ်တယၣ်လီၤ. အဝဲမ့ၢ်ပူၤသံဒီးသ့ဝဲခဲလၢၣ်ဟဲဒီးကွၢ်အဝဲတက့ၢ်. အဝဲမ့ၢ်ပူၤလၢအာသီဒိၣ်မးဘၣ်ဆၣ်အဝဲအသးတမ့ၢ်နီၢ်ကီၢ်လၢတၢ်လၢအဝဲမၤတုၢ်ဝဲတဖၣ်လီၤ. တၢ်တယၣ်ဟ့ၣ်ယၢတၢ်မ့ၢ်ပလဲလၢအယံလၢအတလိဝဲအံၤတချးလၢအဝဲသံန့ၣ်လီၤ.” ဟံၣ်ဖိပီၤဖိတဒ့ၣ်ကွၢ်ယီၤဒီးဆိကမိၣ်ဝဲမ့ၢ်ဘၣ်ကံၤကွံၤယၣ်ပျၢၣ်လံၤခါလီၤ. ပိၣ်မုၢ်ဖိယၣ်တရံးအသးဒီးပျဲအဝဲသ့ၣ်တဖၣ်လၢကန့ၣ်လီၤလၢကျဲၤဖိအိၣ်အိၣ်ဖိလၢတၢ်ဒ့ၣ်အခိၣ်ထံးန့ၣ်လီၤ. ဝါရံၣ်တၢ်စိၣ်ထီၣ်ဝဲပနဲတၢ်တဘိလၢစီၢ်နီၤခိၣ်အဖိခိၣ်တချးအပိၣ်ထီၣ်အဝဲသ့ၣ်အခံဒဲးဘၣ်န့ၣ်လီၤ. လၢခံကတၢ်အဝဲသ့ၣ်ဟဲဆူဝဲတြီၤသ့ၣ်ဖးဒိၣ်တဘျီလီၤ. ဖဲဘၣ်ကံၤကွံၤထိးဘၣ်ပဲတြီၤအံၤန့ၣ်ပဲတြီၤဟူးထီၣ်ဝဲ, ဒီးအဝဲသ့ၣ်ခဲလၢၣ်ထံၣ်လီၤအသးလၢအအိၣ်လၢအးဆံးဆံးဖိတဖျၢၣ်လၢအအိၣ်ဒီးအခိၣ်ဒုးဖးထီၣ်တၢ်ဘၣ်သးအပူၤ, ဒီးအဝဲတြီၤဆံးဆံးဖိန့ၣ်လီၤ. လၢတၢ်ဒ့ၣ်လီၤအိၣ်ဝဲဒီးထးကျိၤဖးဒိၣ်တခါ, ဒီးထးသ့ၣ်အိၣ်လၢအလီၤ, အိၣ်ဝဲဒီးတၢ်ယံယဲၤယဲၤဖိတခါလီၤ. အဝဲအစုလၢအထွဲတခီယုၣ်ထီၣ်အသး, ဖျါလီၤကၢ်လၢအဂ့ၢ်ကျဲးစးဖိၣ်ယီၤဝဲလီၤဒီးထံးအိၣ်အလၢအဟံၣ်လီၤသးလၢအဖိၣ်ဝဲတတုၤဘၣ်လီၤ. ထံးအိၣ်

ဒါဘက်တော်မာပွဲအင်္ဂါလောထံမှလောအင်္ဂါပူကးဘာအသးဒီးကုလောအလွဲလါတဖန်လီ။ လောလီဒီအပူတခိတ်တအိန်နီတမံ၊ ဘက်ဆန်အိန်ဝဲလောတံကမူန်တပူန်လီ။ ဘံင်ကွဲယုတ်တီလီလောတံပံတခါအံအကပးဒီးဟံဖျိုင်ထိုင်အစုဒီးစးထိုင်ယုဘါထုကဖန်တော်လီ။ ပုလောအဂတဖန်ဆာထိုင်ကွဲလီဝဲတော်လီပျံလီဖူးသွန်တဖန်လောဟံင်ဒါအဖီခိန်လီ။ သတူန်ကလန်ဖိသန်တယံအကျါတဂကီးထိုင်ဝဲ ‘ဟဲလိန်’ အဝဲကွဲထိုင်တံဆူဝဲတြီအချာလောကကွဲယုတ်လောဟံင်ပူလောအိန်ဘူးဒီးဒီးဖိတဖျန်အံလီ။ ‘ဟဲလိန်’ သွန်အဲလ်မိန်လောအိန်ဒီးအဖီ၊ လာဖဲအံန့ယထိုင်လောတံတအိန်နီတမံဘန်။ ဘံင်ကွဲယုတ်တဲထိုင်ဝဲ၊ “ယုပျော်တံတယန်အတံကမန်လံလီ။”

### တံခူန်လီပုသံ

၇၀

တံကဲထိုင်သးလောအလီဆီလွံင်သီဝံအလီခံန့၊ တံခူန်လီပုသံလောခဲန်ထိုင်ဘံလ်အဟံင်စးထိုင်ဖဲဆံတနန်ရံဖဲမုန်နီဒီန့လီ။ တံသံလွန်ကဟန်လောအဘက်တော်ထူးအင်္ဂါလောကသွန်အသုယံးဒု၊ တဒုစုန်စုန်န့အိန်ဒီးထိုင်ကီလောအူးအဆူန်ဖးဒိန်တဖန်လောအခိန်အလီလီ။ တံသံတလါန့တံကးဘာအင်္ဂါလောတံကံးညုင်ဂီလူးအိန်ဒီးခဲန်ထိုင်ဘံလ်အမံလောတံဆးထိုင်အင်္ဂါလောတံကံးညုင်အံအလီလီ။ တံခူတံပုတဖန်စိန်ဝဲဒီးဆီလောတံခွဲင်ကပီအင်္ဂါ၊ ဒီးဟးဝဲလောတံသံလွန်ကဟန်အကပးလီ။ ကစင်ခဲန်ထိုင်ဘံလ်ဟဲလောဝုလ် (Wales) လီဆီဒုန်တံမှ်လောတံခူန်လီပုသံအင်္ဂါ၊ ဒီးဆုန်နီဝဲဒီးဘံင်ကွဲယုတ်လောလွန်ကဟန်အခိန်ထံးတခိန်လီ။ ဝံဒီးအမဲရကန်ကီတိန်ခိန်ဒီးအမါ၊ ဝံဒီးဝါရံင်တၢင်ဒီးပိန်ခွါဖိသဂဟဲဝဲလီ။ လွန်ကဟန်လောခံကတံင်တဆီအိန်ဝဲဒီးမူးစံးအဲနံင်ဒ်အဝဲတူင်ဘန်ဒီးဘက်တော်မာပျံမာဖူးအင်္ဂါလောတံတယန်တဒုအံလောအါန့အနံင်ယံဆံလောအဝဲအတံအိန်မူပူ၊ ဒီးအဝဲအိန်ဒီးတံခွဲးတံယန်လောထိုင်ဘန်ဝဲတံခူန်လီကွဲင်တံတယန်အံလီ။ တံသွန်ခိန်အပူဖးယိတ်ပူဘက်တံခူန်အင်္ဂါလောသရိန်အကရံတံအသနာင်၊ လောသွန်ဖးဒိန်ထံးအခိန်ထံး၊ ဒီးတံဘုင်တံဘါဘက်တံဖးထိုင်အင်္ဂါလော၊ သရန်ဒိန်

အိကားစတုဂံဒေဝါတိသံအတလါဘဂ်တံသုးလီဆူတံသွင်ခိင်အပူန့န့၊ ဘံဂ်ကွံယံခါထီင်အခိင်ဆူအမဲင်ညါဒီးဟ်လီထူင်စုညါဖးဒိင်တခါလါအဘဂ် တံမအါလါဖါအဝါဒီးအလွဲင်ဂါန့န့လီ။ ဖဲအဝဲမာဝဲဒ်န့န့အဖါမုန့န့၊ လါဟဲ ထီင်ဝဲလါတံအာင်အလီင်ခဲန့န့လီ။ ထီင်ဖိတဖုစးထီင်သးဝံင်တံလါပုဂ်ပူ လီ။ အဝဲဆိကမိင်ဝဲလါ၊ တံတယုင်အတံမဖါထီင်တံသံအကရုာ်၊ ဒီး အဝဲမဲင်ချဲပူပွဲဝဲဒီးအမဲင်ထံလီ။ လါခံတဂါန့န့၊ တချူးလါကစါခဲန့ထံင်ဘံလ် ဟးထီင်န့န့၊ မူးစထာင်အိထံစံတဲသကီးတံဒီးအဝဲဘဂ်ယးလါတံမုဂ်ပလဲတ ဖုင်လါတံတယုင်ဟ့ဂ်ဘံဂ်ကွံယံမုဂ်တံမုဂ်တဖုင်လါပံလါဝဲဒိင်မးဒီးအပူ ဒိင်မး၊ မူးစထာင်အိထံစံဆိကမိင်ဝဲလါဘံဂ်ကွံယံတကြားတူင်လိင်တံသ့ဂ် တဖုင်ဘဂ်လီ။

မူးစထာင်အိထံစံတဲဝဲ, “ယကစါန၊ မုဂ်တံအိင်ဖျါဘဂ်ယးလါလါလါလါတံမုဂ် ပလဲတဖုင်အံဘဂ်ယးဒီးနဟံင်ဖိဃီဖိ, မုဂ်လါတံထံင်န့အါလါနဟံင်ပူအ ဃီလီ။ ယကမာနက့မိင်တံသ့ဂ်တဖုင်အံဆူဝုင်လီဒိင်လီ။ ယကပဲတံလါ အလုင်ဒိင်ပူဒိင်မးအိင်တွင်ဒီးဟဘဂ်အါလါယဟံင်ဖိဃီဖိတဂါန့န့ကဲထီင် သးဒီးယါတသ့ဘဂ်။ ဒ်လဲင်ဂုဒ်လဲင်ဂုန့န့ဘံဂ်ကွံယံအဲင်ဒီးဝဲလါနကြားဟ့ဂ် အခွဲးလါအဝဲကဟံးယာ်တံအိင်လါအပူတဖုင်, လါတံသ့ဂ်နီင်ထီင်တံတယုင် အဂီင်လီ။ တံတဖုင်အံလီင်လံဒီးတဂုအါအါဘဂ်, ဘဂ်သ့ဂ်သ့ဂ်နဟ့ဂ်အါ အခွဲးလါအဝဲကဟံးန့ဝဲသ့လီ။”

**တံကတံလါအမုဂ်**

ကစါခဲထာင်ဘံလ်ဒိကန့ဝဲကိတိင်ခိင်အတံကတံလါလါတံဘူင်တံဘီင်, ဒီး ဖဲအဝဲကတံတံဝဲန့န့, အဝဲဟံးစုကွင်မဲင်ဝဲအါလီ။ အဝဲတဲဝဲ, “ယသရုင်သး ဘိန၊ နဖိမုဂ်န့ဂုလါမဲင်မာင်အဖါခိင်ဒီးမဲင်တွင်ဝဲတံအကါဒိင်တဖုင်လါအဝဲအ ဂီင်လီ။ ယဟံင်ဖိဃီဖိဒီးယါယစံးဘျူးအါလါအဝဲမာတံဘူင်ဒီးသ့ဂ်ဒုသးဒု အယီလီ။ တံမုဂ်ပလဲတဖုင်အိင်ဖျါဂုလါမုဂ်အဝဲအတံလီ။ ယနံလါ ယမုဂ်ဟံးန့တံတဖုင်အံလါဘံဂ်ကွံယံအအိင်န့န့, ဝိင်ခွါသးပုဂ်လါအအါအ

သီတဂူအံကဟးထီၣ်လၢအသ့ၣ်ခိၣ်လၢခံၣ်အတီၣ်ပူၤဒီးမၤတံၢ်တၢ်ယၤကဒီးလီၤ. ဖဲဘၣ်ကွံၤယၣ်ဒိၣ်ထီၣ်အခါန့ၣ်ယမ့ၢ်လၢအဝဲကဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ်သးဝဲဒီးကအိၣ်ဒီးတၢ်အသံအလၢလၢကသးဝဲအဂီၢ်လီၤ. လၢန့ၣ်အမဲၣ်ညါမ့းစထၢၣ်အိၣ်ထံၣ်နသးပူၤနီၣ်ကွံၣ်လၢနဟံးန့ၢ်ဟံၣ်ပီးလီၤဒီးတၢ်တယၣ်ဖဲနပူၤဟံၣ်အခါ, လၢတၢ်န့ၣ်အသိ, တၢ်တမံၤဂ့ၤတမံၤဂ့ၤလၢအဘၣ်သးဒီးတၢ်တယၣ်န့ၣ်မ့ၢ်နတၢ်စ့ၢ်ကီးလီၤ.”

ဘၣ်ဆၣ်ကတီၤဂ့ၢ်လိာ်တၢ်ဝံၤအလီၢ်ခံမ့းစထၢၣ်အိၣ်ထံၣ်န့ၣ်အသးတမ့ၢ်ဒိးဒၣ်တၢ်ဒိၣ်မး, လၢခံကတၢ်အၢၣ်လီၤဝဲလၢကဖျဲဘၣ်ကွံၤယၣ်ကဟံးယၢ်တၢ်တယၣ်အတၢ်ဟ့ၣ်အံၤလီၤ. နံၣ်တဖၣ်ပူၤကွံၣ်အလီၢ်ခံဘၣ်ကွံၤယၣ်ဖျိအသးဒီးအသကီးလၢအနီၢ်ဆံးအခါလၢအမ့ၢ်ဒူးသးစၢ်, အဝဲသ့ၣ်ဖျိသးဝံၤအလီၢ်ခံလဲၤဆူခဲနထၢၣ်ဘံၣ်အဟံၣ်ဖးဒိၣ်လီၤ. တနံၤဝံၤအလီၢ်ခံအဝဲသ့ၣ်လဲၤဟးဝဲလၢတၢ်ဘါလီၢ်ဟီၣ်ခိၣ်ကဝီၤလၢသ့ၣ်ဆိတဖၣ်အကျါလီၤ. ပူၤကီးဂၤဒဲးန့ၣ်ဘၣ်ယိၣ်တၢ်လၢအဘၣ်သးတၢ်မနုၤအိၣ်လၢမဲၣ်မၢၣ်အသ့ၣ်ခိၣ်လီၤ. တၢ်ဆၢတဲာ်တ့ၢ်လံၤလၢတၢ်ဟံၣ်ထီၣ်ပူၤဟီၣ်ခိၣ်သးပျံၤအမံၤ, ဒီးထါဖိလၢတၢ်ဖးလံာ်ဒးအဝဲတြီၤလီၤလီၤ. တူၢ်ဒိၣ်မ့ၣ်စိာ်ဝဲဖိတၢ်ဆ-ၣ်လၢအလီၤအဲၣ်တဖၣ်တနီၤ, လၢဘၣ်ကွံၤယၣ်ဟံၣ်လီၤဝဲလၢတၢ်သ့ၣ်ခိၣ်အဖိခိၣ်လီၤ. အဝဲသ့ၣ်ဆၢထၢၣ်ကွံၣ်လီၤတၢ်တစိာ်ဖိဝံၤဒီးဒူးအဝဲမၤသီၣ်ထီၣ်တၢ်လၢတၢ်ဘျီတၢ်ဘျီအပူၤလီၤ. ဒူးသးစၢ်တဲဝဲ, “ဘၣ်ကွံၤယၣ်ဧ, တၢ်လၢမါတဂၤန့ၣ်တကြးအိၣ်ဒီးတၢ်ခူသ့ၣ်လၢအဝဲဘၣ်”

၇၂

ဘၣ်ကွံၤယၣ်တဲဆၢဝဲ, “သးဘိဧ, ယတအိၣ်ဒီးတၢ်ခူသ့ၣ်လၢနၢနီၣ်တမံၤဘၣ်.” ဒူးနံၤကမ့ၢ်ထီၣ်ဒီးတဲဝဲ, “ဖဲနသးတၢ်နသးဒီးတၢ်တယၣ်န့ၣ်တၢ်မနုၤကဲထီၣ်အသးဒီးနၢလဲၣ်န့ၣ်နတတဲယၤနီၣ်တဘျီဘၣ်.”

ဘၣ်ကွံၤယၣ်တဲလၢတၢ်ကပုၣ်လုးပူၤ, “Cecilသးဘိဧ, ယတတဲပူၤနီၣ်တဂၤနီၣ်တဘျီဘၣ်”

“ယသ့ၣ်ညါတၢ်အဝဲန့ၣ်, ဘၣ်ဆၣ်နကြးတဲယၤလီၤ.”

“ဝံသးစူၤတဘၣ်သံကွၢ်ယၤတဂ့ၤ, ယတဲနၢတသ့ဘၣ်.”

“စဲမာ်လၢအဖျိာ်တဂၢန့ၣ်အဝဲဒုးထံၣ်ယၤလၢတၢ်သံဒီးတၢ်မူမ့ၢ်တၢ်မနုၤ, ဒီးဘၣ်မနုၤယိလၢတၢ်အဲၣ်န့ၣ်ဆူၣ်န့ၣ်တၢ်ခဲခါလၢာ်လဲၣ်လီၤ.”

ဒူးသးစၢ်နၢမူဝဲအမၤလၢတၢ်အဲၣ်တၢ်ကွံအပူၤလီၤ. အဝဲတဲကသွံထီၣ်ဝဲ, “ဒ်ယအိၣ်ဒီးနတၢ်အဲၣ်အသိးန့ၣ်နအိၣ်ဒီးနတၢ်ခူသ့ၣ်သ့လီၤ.”

“နအိၣ်ဒီးတၢ်တဖၣ်န့ၣ်ထီၣ်ဘိလီၤ.”

“ဒီးမုၢ်ကအိၣ်ဝဲတနံၤန့ၣ်နကတဲဘၣ်က့ၤပဖိပလံၤ, တမ့ၢ်ဒါ.”

ဘၣ်ကွံန့ၣ်အမဲၣ်ထီၣ်ဂီၤဝဲလၢအမဲၣ်ဆူးဝဲအယိလီၤ.



**တၢ်သံကွၢ်လၢပှၤဖးတၢ်ဖိအဂီၢ်**

လံာ်ကျိၤပှၤတနီၤဘၣ်ဝဲဒီးတနီၤကမၣ်ဝဲလီၤ. ဃုကွၢ်အဘၣ်တဖၣ်ဒီးအဂၤတဖၣ်ဘၣ်မနုၤအတဘၣ်ဘၣ်န့ၣ်စံးဆၢတက့ၢ်.

- ၁. မူးစထၢၣ်အိထံစံတချးအဝဲပူၤဟံၣ်န့ၣ်ကစၢ်ခဲန့ၣ်ထၢၣ်ဘိလီၤတဲဘၣ်အိၣ်ဘၣ်ယးဟံၣ်တဖျၢၣ်အဂ့ၢ်အကျိၤဒီးဟ့ၣ်ပလီၢ်အိၣ်လၢတၢ်ကဲထီၣ်အသးလၢဟံၣ်တဖျၢၣ်အံၤအပူၤခဲလၢာ်လီၤ.
- ၂. ဝါရံၣ်တၢ်ဂ့ၢ်ကျဲးစးထူးစီကွံာ်တၢ်သ့ၣ်တဖၣ်လၢထံလီၤ.
- ၃. မူးစထၢၣ်အိထံစံအဟံၣ်ဖိဖိခဲလၢာ်အိၣ်ယုဂၤလီၤ.
- ၄. ဘၣ်ကွံယၣ်မ့ၢ်ဖိာ်မ့ၢ်ဖိလၢအသ့ၣ်ဂ့ၢ်သးဝါဒီးသးကညီၤဘၣ်တၢ်တယၣ်တဒုအံၤလီၤ.
- ၅. ဖဲဘၣ်ကွံယၣ်လီၤမၢ်အခါအဝဲဘၣ်တၢ်ယုာ်ဖိာ်ဟ့ၣ်အိၣ်လၢပှၤဟးဂ့ၢ်ဖိတဖၣ်လီၤ.

**ခဲထာ်ဘံလ်အဟံ်ဖးဒိ်**  
**တံသံကွါလၢအညီတဖၣ်**

- ၁. ဝၣ်ရှံၣ်တၢ်ဂ့ၣ်ကျဲးစးထူးစီကွံာ်တၢ်သ့ၣ်စဲဘူးလၢမနုၤလဲၣ်.
- ၂. တၢ်ဟဲက့ၤမၤတံာ်တၢ်တၢ်လီၤလီၤအတၢ်ပနီၣ်အဒိၣ်ထံးတခါလၢဟံၣ်ဖိယီဖိထံၣ်ဝဲန့ၣ်မ့ၢ်မနုၤလဲၣ်.

**တံသံကွါအကီထီၣ်တဖၣ်**

- ၁. ကစၢ်ခဲန့ၣ်ထာ်ဘံလ်တဲဘၣ်မွဲစထာ်အိထံစ်လၢခဲန့ၣ်ထာ်ဘံလ်အဟံ်ဖးဒိၣ်မ့ၢ်ပှၤဟဲက့ၤမၤတံာ်တၢ်တၢ်လီၤလီၤဒ်လဲၣ်.
- ၂. မွဲးစံးအဲၣ်န့ၣ်တဲန့ၣ်ဟံၣ်ဘၣ်ဃးတၢ်စဲဘူးအဒိၣ်ထံးဒ်လဲၣ်.

**တၢ်တယၣ်**

၂၄

**တံသံကွါအညီတဖၣ်**

- ၁. လၢခဲတၢ်ဖဲဟံၣ်ဖိယီဖိဟဲလီၤအိၣ်ဂီၤတၢ်အိၣ်အခါအဝဲသ့ၣ်ထံၣ်မနုၤလဲၣ်.
- ၂. တၢ်တယၣ်စံၣ်ညီၣ်ဝဲကစၢ်ခဲန့ၣ်ထာ်ဘံလ်လၢအအၢအသီတဂၤအံၤခိဖျိအလံာ်တၢ်လီၤတၢ်န့ၣ်ဒ်လဲၣ်.

**တံသံကွါကီထီၣ်တဖၣ်**

- ၁. တၢ်မနုၤကဲထီၣ်အသးဒီးမွဲးစထာ်အိထံစ်လၢအဝဲက့ၤမံသၢနၤတနၤတံၤအလီၤခဲလဲၣ်.
- ၂. တၢ်တယၣ်သ့ၣ်နီၣ်ထီၣ်ဒီးန့ၣ်ကမ့ၢ်ထီၣ်ဝဲ.....တၢ်မနုၤဒုးန့ၣ်ကမ့ၢ်အီၤလဲၣ်.

**တၢ်ဘၣ်အၢလၢအဆီတလဲသး**

**တံသံကွါလၢအညီတဖၣ်**

- ၁. မွဲးစထာ်အိထံစ်မၤသးဒိၣ်ထီၣ်တၢ်တယၣ်ဒ်လဲၣ်.
- ၂. ဖိသၣ်တယံာ်ခဲၣ်မၤတၢ်မနုၤလၢအနၤဝဲန့ၣ်လဲၣ်.

**တၢ်သံကွၢ်လၢအကီုထီၣ်တဖၣး**

- ၁. လၢအီုကးတဆံၣ်သီအန့ၢ်န့ၣ်တၢ်တယၣ်တဒုအံၤရဲၣ်ကျဲၤလီၤဝဲကမၤမနုၤတဖၣ်လဲၣ်.
- ၂. တၢ်မနုၤကဲထီၣ်အသးဒီးလံာ်ရိၤအးလၢကဒုးန့ၣ်တၢ်တယၣ်အံၤအိၣ်ဒီးန့ၣ်လဲၣ်.

**တၢ်တယၣ်လၢအကစုလီၤတဖၣ်**

**တၢ်သံကွၢ်လၢအညီတဖၣ်**

- ၁. တၢ်တယၣ်ဂ့ၢ်ကျဲးစးမၤညီထီၣ်ဝဲလၢအဂီၢ်လၢအတၢ်ဟူးတၢ်ဂဲၤသုတမၤတံာ်တၢ်တၢ်တဂ့ၢ်အဂီၢ်ဒ်လဲၣ်.
- ၂. လၢလၢဝဲဒးပတုၤဘၣ်တဆံၣ်သီန့ၣ်တၢ်မနုၤကဲထီၣ်လဲၣ်.

**တၢ်သံကွၢ်လၢအကီုထီၣ်တဖၣး**

- ၁. တၢ်မနုၤကဲထီၣ်အသးဖဲအဝဲလဲၤဟးအိၣ်သကိးတၢ်ဖိသၣ်တယံာ်ခံၤလၢအမံၤဒုးပူၤအခါလဲၣ်.
- ၂. ဘၣ်မနုၤအယိတၢ်တယၣ်သးဒိၣ်ထီၣ်ဖိသၣ်တယံာ်ခံၤလဲၣ်.

**တၢ်ကတိၤစီဆၢဃုာ်ဒီးတၢ်တယၣ်**

**တၢ်သံကွၢ်လၢအညီတဖၣ်**

- ၁. ဖဲဘၣ်ကွံၤယၣ်ထံၣ်တၢ်တယၣ်န့ၣ်အဝဲအဲၣ်ဒီးယုာ်ကွံာ်လီၤ. တၢ်မနုၤဆီတလဲအတၢ်ဆိကမိၣ်လဲၣ်.
- ၂. တၢ်တယၣ်ဟ့ၣ်န့ၣ်တၢ်မနုၤတဖၣ်လၢဘၣ်ကွံၤယၣ်အအိၣ်လဲၣ်.

**တၢ်သံကွၢ်လၢအကီုထီၣ်တဖၣး**

- ၁. တၢ်တယၣ်တဲၤဖျါထီၣ်တၢ်သံအကရၢ်ဒ်လဲၣ်.
- ၂. ဘၣ်ကွံၤယၣ်ကမၤစၢၤတၢ်တယၣ်တဒုအံၤဒ်လဲၣ်.

## **ဘိုင်ကွဲယဉ်အိပ်ဖဲလဲန့.**

### **တၢ်သံကွၢ်လၢအညီတဖၣ်**

- ၁. မံးစထၢ်အိထံစံဆိကမိၣ်ထီၣ်ဝဲတၢ်မနုၤကဲထီၣ်အသးဒီးဘိုင်ကွဲယဉ်လဲန့.
- ၂. ဘိုင်ကွဲယဉ်ဟဲကွၢ်ပၢ်ထီၣ်အခါဖဲလဲန့ဒီးစိၣ်ယုၣ်ဒီးမနုၤလဲန့.

### **တၢ်သံကွၢ်လၢအကီတဖၣ်**

- ၁. ဖဲဟံၣ်ဖိယီဖိတဖၣ်လဲၤထီၣ်တၢ်တယၣ်န့ၣ်အဝဲသ့ၣ်ထီၣ်တၢ်မနုၤတဖၣ်လဲန့.
- ၂. ဘၣ်မနုၤအယိလီဒီဒီးထံအိၣ်အပၢ်လီၤအသးလၢပှၤတဂၤဖီၣ်ဝဲတတူၤလၢအး ခူသ့ၣ်ဖိတဖျၢၣ်လဲန့.

## **တၢ်ခူၣ်လီၤပှၤသံ**

### **တၢ်သံကွၢ်လၢအညီတဖၣ်**



- ၁. တၢ်တယၣ်တချုးအသံန့ၣ်အဝဲဟ့ၣ်ဘိုင်ကွဲယဉ်တၢ်မနုၤတဖၣ်လဲန့.
- ၂. ဖဲတၢ်ခူၣ်လီၤပှၤသံအဆၢကတီၢ်သရၣ်ဒိၣ်အိကးစံတၢ်ဒဲဖျၢၣ်မၤမနုၤလဲန့.

### **တၢ်သံကွၢ်လၢအကီထီၣ်တဖၣ်**

- ၁. ဘၣ်မနုၤအယိမံးစထၢ်အိထံစံအဲၣ်ဒီးဝဲလၢဘိုင်ကွဲယဉ်ကဟ့ၣ်လီၤကွံၣ် အတၢ်မျၢ်ပလဲတဖၣ်ဆူကစၢ်ခဲၣ်ထၢၣ်ဘံၣ်အအိၣ်လဲန့.
- ၂. ကစၢ်ခဲၣ်ထၢၣ်ဘံၣ်တဲဝဲတၢ်မနုၤကကဲထီၣ်သးဒီးအိၣ်လၢအဝဲမ့ၢ်ပံးန့ၣ်ကဒါ ကွၢ်တၢ်မျၢ်ပလဲတဖၣ်အံၤလဲန့.